




THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG


Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718-261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

КАК НАДО ПИСАТЬ СЛОВО "ХОЛОКОСТ"?



С.15

ХУЖЕ МУСОРНОГО ВЕДРА: НАЗВАН САМЫЙ ГРЯЗНЫЙ ПРЕДМЕТ НА ВАШЕЙ КУХНЕ



С.18

М.ЗАВУЛ: ИНТЕЛЛИГЕНТНОСТЬ, ОБАЯНИЕ, ПРОФЕССИОНАЛИЗМ




С.19

BLINKEN IN CENTRAL ASIA. INTERVIEW WITH MELIK KAYLAN



С.23

БАСЯ МАЛАЕВА: В ПАМЯТЬ О МИХАИЛЕ ЗАВУЛЕ. РУБОИ



С.32

СОХРАНЯЯ ПРОШЛОЕ, МЫ СТРОИМ БУДУЩЕЕ

Bukhoro International Memory Foundation
Международный Мемориальный Фонд "Бухоро"



106-16 70th Avenue, Forest Hills, New York 11375 • www.bjc-bukhara.com/fund • borisbabyev@yahoo.com
Phone: +972-50-773-3627 • +1-917-807-5278 • +1-917-600-3422 • +1-917-945-7400
President Ilya Kandov Chairman Ruben Kandov

Уважаемые дамы и господа!

Имеем честь пригласить вас и всех членов Вашей семьи на благотворительный вечер Международного Мемориального Фонда "Бухоро", посвященный 25-летию создания Фонда и встрече трёх поколений, который состоится **26 марта 2023 года, в 7 часов вечера, в ресторане "ТРОЙКА"**.

Дорогие друзья! Основной целью нашего фонда является благоустройство самого древнего, находящегося в Бухаре еврейского кладбища, где покоятся наши предки, моральная и материальная поддержка малоимущих и синагог.

Приятно отметить, что нашу деятельность поддерживает молодёжь, продолжая эстафету поколений.

Вас ждут банкетные столы, а также выступление популярных артистов

Будет продемонстрирован фильма о крупномасштабных благоустроительных работах, проводимых ММФ "Бухоро" совместно с Бухарским областным и городским хокимиятами на еврейском кладбище.



- Просим Вас принять активное участие на этом вечере, где Вас ждёт встреча с представителями трёх поколений не только из Бухары, но и из других городов и стран мира, Вашими родственниками и друзьями.
- **ВХОД СВОБОДНЫЙ** •

Совет директоров ММФ "Бухоро"
Телефоны: 718 570-5245 – ПИНХАС БАБАХАНОВ,
347-828-0431 – Борис Юсупов, 917-600-3422 – Борис Бабаев,
347-279-2216 – Гавриэль Исаков, 917-757-5525 – Алик Хаимов,
917-662-2431 – Любовь Мошеева.

АХДУТ – ЕДИНСТВО 365!

МИЦВА



Иосиф Алишаев, Леви Леваев и Леон Некталов на фандрейзинге в Израиле

8

НАРОДНАЯ ДИПЛОМАТИЯ



20


ФОНД "САМАРКАНД" расширяет свою международную деятельность

АДВОКАТ ИЛАН ЛАЙЛИЕВ: ЗАЩИТА ВАШИХ ИНТЕРЕСОВ В СУДАХ



718-412-3434, С.4

DA MIKELLE PALAZZO ПРИГЛАШАЕТ ВАС ПРОВЕСТИ ТОРЖЕСТВА В ЛУЧШЕМ ЗАЛЕ ГОРОДА




718-606-1750, С.5

ARONS KISSENA FARMS: THIS WEEK'S MEGA SAVERS AT ARON'S!



С.37

STONE PRO MONUMENTS: ШИРОКИЙ ВЫБОР ПАМЯТНИКОВ



718-277-7577, С.42

MODERN FURNITURE: ЛУЧШАЯ МЕБЕЛЬ ИЗ ИТАЛИИ



718-505-2594, С. 44

МЫ РАБОТАЕМ В 2 СМЕНИ: С 9 УТРА ДО 1 ДНЯ И С 2 ЧАСОВ ДО 6 ВЕЧЕРА

ЦЕНТР "ДОЛГОЛЕТИЕ"

ADULT DAY CARE

REGO PARK SENIORS CLUB

- ДНЕВНЫЕ ПОЕЗДКИ В МУЗЕИ, ПАРКИ И НА КОНЦЕРТЫ
- ПРАЗДНОВАНИЕ ДНЕЙ РОЖДЕНИЙ
- КЛАССЫ АНГЛИЙСКОГО И ИВРИТА
- ОЗДОРОВИТЕЛЬНАЯ ГИМНАСТИКА
 - КУЛИНАРНЫЕ КЛАССЫ
 - КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ
- ИГРЫ, СТИМУЛИРУЮЩИЕ ПАМЯТЬ
- КООРДИНАЦИЯ ВСТРЕЧ С ВРАЧАМИ
- ПОМОЩЬ СОЦИАЛЬНОГО РАБОТНИКА
- ЗАЛ ДЛЯ НАСТОЛЬНОГО ТЕННИСА
- ЗАЛ КАЗИНО • МУЗЫКА И ТАНЦЫ
- ДВУХРАЗОВОЕ ГОРЯЧЕЕ ПИТАНИЕ
- РИСОВАНИЕ, ШАХМАТЫ, НАРДЫ И ДРУГИЕ НАСТОЛЬНЫЕ ИГРЫ
 - БИЛЬЯРД
- ЛЕКЦИИ И СЕМИНАРЫ
- КРУЖОК УМЕЛЫЕ РУКИ
- УСЛУГИ ПАРИКМАХЕРА
- РАЗМИНКА И ЙОГА

**С ВАМИ КАЖДЫЙ ДЕНЬ
ИНТЕРЕСНЫЕ ЛЮДИ:**

**АРОН АРОНОВ, БОРИС АВЕЗОВ,
ЛЮБА ПИЛОСОВА И ЛАРИСА БЕЛЯЕВА**

НАШ ЦЕНТР РАЗДАЕТ ПРОДУКТЫ КАЖДЫЙ ДЕНЬ!

**"МЫ
ИМЕЕМ ТО,
ЧТО НЕ ИМЕЮТ
ДРУГИЕ!"
У НАС СВОЯ
ГЛАТТ КОШЕРНАЯ
КУХНЯ
СО СВОИМИ
ПОВАРАМИ!**

НАШ ЦЕНТР ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ТРАНСПОРТ СО ВСЕХ ПЯТИ РАЙОНОВ НЬЮ-ЙОРКА!

63-36 99th Street, Rego Park NY 11375

Tel.: 718-459-2555, Fax: 718-459-2444

BS"D

★ ★ ★ ★ ★

ПЕСАХ 2023

PALAZZO VERSACE 5*, DUBAI

VIP

Глат кошер
лемеадрин
Под руководством
**Раввина
Леви Духман,**
главного
раввина ОАЭ

Palazzo Versace
DUBAI



Изысканная кухня
от Ави Дана,
лучшего
израильского
шеф-повара.



Певец Эфи
Самет



Певец Ишай
Лapidот



Хазан,
Шломо Селецки



Певец Ави
Краус



ПОЛНЫЙ ПАНСИОН



ГЛАТ КОШЕР



СЕМЕЙНЫЕ ТУРЫ



Сканируйте
для
Информации



+972-535-565-254 Эли
WWW.ASIATRAVEL.CO.IL

БОРИС АБАЕВ, MD

**PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE**
*Специализированный центр
по лечению болей и заболеваний
нервной и костно-мышечной системы*

- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний





НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимает
все
медицинские
страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)
Тел. 718-830-0002

Обеспечиваем транспорт



FM HOME LOANS



PURCHASE • REFINANCE • INVEST

**FINANCING AVAILABLE IN
NY • FL • NJ • PA**

INVESTOR SPECIALS
NO INCOME CHECK LOANS
JUMBO & SUPER JUMBO LOANS
FIX & FLIP • NON-QM

718-969-7100

**186-09 UNION TURNPIKE
QUEENS, NY 11366**

RUBEN GURGOV
MANAGING DIRECTOR, NMLS#8273
718-969-7170
RGURGOV@FMM.COM

ROBERT YUSUPOV
BRANCH MANAGER, NMLS#7979
718-969-7171
ROBERTY@FMM.COM

Let us get you home!




NMLS ID # 2212 | LICENSED MORTGAGE BANKER, NYS DEPARTMENT OF FINANCIAL SERVICES | LICENSED RESIDENTIAL MORTGAGE LENDER
NEW JERSEY DEPARTMENT OF BANKING AND INSURANCE

УСПЕШНЫЙ АДВОКАТ НЬЮ-ЙОРКА



ИЛАН ЛАЙЛИЕВ

**ПРЕДСТАВЛЯЮ И ЗАЩИЩАЮ
ВАШИ ИНТЕРЕСЫ В СУДАХ**

**БОЛЬШОЙ ОПЫТ РАБОТЫ
В АМЕРИКАНСКИХ КОМПАНИЯХ И ФИРМАХ**

- Покупка и продажа жилой и коммерческой недвижимости (Real Estate)
- Конфликты между хозяевами и жильцами (Landlord – Tenant)
- Сдача недвижимости в аренду
- Нарушения муниципального строительного-жилищного кодекса

- Покупка и продажа бизнесов
- Коммерческие сделки и операции
- Foreclosure and Loan Modification
- Medicare and Medicaid Audits (проверки)
- Иммиграционные дела
- Завещания, трасты, наследство
- Проверка и составление документов, контрактов

**БЕСПЛАТНАЯ
КОНСУЛЬТАЦИЯ**
Офисы в Квинсе
и Бруклине

718-412-3434

**80-02 Kew Gardens Rd.
Suite 300, New York 11415**

LAW OFFICES of Irina Yadgarova, PLLC

- **ПЛАНИРОВАНИЕ И ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД**
Medicaid Planning & Applications:
Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии
- **ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts**
- **РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА И УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ**
Estate Administration & Probate
- **ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection**
- **COMMERCIAL LEASES**




**ИРИНА
ЯДГАРОВА, Esq**

Law Offices
of Irina Yadgarova, PLLC
63-50 Wetherole Street
Rego Park, NY 11374

347-699-5LAW (5529)
www.YadgarovaLaw.com



- Weddings
- Birthdays
- Anniversaries
- Baby Showers
- Bar/Bat Mitzvahs
- Corporates
- Galas
- Conferences
- Sales Meetings
- Leadership Trainings



- Capacity starting from 75 & Up to 800 guests
- Bridal Room
- Valet Parking
- Rooftop Terrace
- Dance Floor
- Live Music & DJ Permitted
- Fog Machine
- Fireworks
- Lightning Production
- Professional Sound
- Spark Machine
- Photo Booth
- Co2 Gun

79-17 ALBION AVE, Queens, NY 11373
 (718) 606-1750
www.damikeleillagio.com



Lydia Musheyev's Production

Салют мамам!

12-ый Ежегодный музыкальный фестиваль искусств



Exhibition * Concert * Dancing
 Sponsored by:
**Council Member Lynn Shulman's Office,
 NYC Family Serenity Inc.**



Выставка Работ наших Дорогих МАМ всех поколений:

- Гобелены • Книги • Картины • Одежда • Ручные работы •
- Статьи • Стихи • Фотографии • Фруктовые корзины •
- Цветочные композиции • Украшения

Среда, 17 Мая 2023 в 7 часов вечера

106-16 70th Ave Forest Hills, NY 11375
Bukharian Jewish Community Center 3rd Floor

FREE ADMISSION • ВХОД БЕСПЛАТНЫЙ

**РЕГИСТРАЦИЯ УЧАСТНИКОВ
 ВЫСТАВКИ - ОБЯЗАТЕЛЬНА!!!**
(718) 812-8112
 lydiamusheny@gmail.com

ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!



347.249.5057

АДВОКАТ

Борис НЕКТАЛОВ



101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419

Attorney advertisement

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

Б. Некталов успешно осуществляет защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела



NEIGHBORHOOD CHEMISTS PHARMACY

99¢ DEPT. WITHIN



100-17 Queens Blvd, Forest Hills, NY 11375
Tel: 718-997-1700 • Fax: 718-997-1701

We offer pre-pour service into weekly blister packs
 Мы разложим ваши лекарства для ежедневного применения

*WE ACCEPT
 ALL MAJOR INSURANCES*

FREE SAME DAY DELIVERY
 THROUGHOUT ALL 5 BOROUGHES



- PATIENT CONSULTATION
- NO-FAULT INSURANCE
- WORKERS COMP.
- BLISTER PACKS
PRE-POUR MEDICATION
- NEBULIZERS
- DIABETIC SUPPLIES
- BLOOD PRESSURE CHECK
- BILL PAYMENTS
- MONEY ORDERS
- MONEY TRANSFERS
- RUSSIAN PRODUCTS



ДОСТАВКА ЛЕКАРСТВ НА ДОМ В ЛЮБЫЕ РАЙОНЫ
DOOR-TO-DOOR DELIVERY

МЫ СЛЕДИМ И НАПОМИНАЕМ О ПОВТОРАХ (REFILLS) ВАШИХ ЛЕКАРСТВ

**БОЛЬШОЙ АССОРТИМЕНТ РУССКИХ ПРОДУКТОВ И ЛЕКАРСТВ
 ПРОБЛЕМА СО СТРАХОВКОЙ? МЫ ИХ РЕШАЕМ**

15% OFF ENTIRE STORE
 MUST PRESENT THIS FLYER

ADDITIONAL **10% OFF**
 PURCHASE OF \$50 OR MORE

15% СКИДКА ВСЕГО МАГАЗИНА
 ВЫ ДОЛЖНЫ ПРЕДСТАВИТЬ ЭТУ ЛИСТОВКУ

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ **10% СКИДКА**
 ПРИ ПОКУПКЕ \$50 ИЛИ БОЛЬШЕ



МИЦВА



Лев ЛЕВАЕВ
Президент
Всемирного
конгресса
бухарских евреев

Сто лет назад в Латвии жил великий раввин по имени рав Йосеф Розин (гаон из Рогачева). Он и сегодня считается одним из величайших духовных гениев еврейского народа. За годы своей жизни рав Розин ответил на десятки тысяч галахических писем со всего мира.

Адморы из движения "Хаббад" называли его "министром Торы". Именно рав Йосеф Розин произвел в раввины будущего Любавичского Ребе.

Но вот какая интересная деталь. Как известно, евреи – народ горячий, и потому мы часто спорим как по важному поводу, так и по несущественным делам. Много раз спорщики приходили к уважаемому гаону из Рогачева попросить, чтобы именно он рассудил их спор. Но рав Йосеф Розин категорически отказывался вмешиваться в споры между людьми. А ведь этот скромный человек всегда был готов ответить на любой заданный ему вопрос, даже если этот вопрос задал бы ребенок.

Но однажды рав Розин получил письмо о споре между двумя раввинами в одном городе.



ЕДИНСТВО,

И в этот раз, к большому удивлению своих учеников, гаон из Рогачева на полученное письмо подробно ответил.

- Реbbe, что произошло? - спросили рава Йосефа его ученики.

На этот раз спор был между двумя раввинами, а наши мудрецы всегда говорили, что споры между духовными лидерами разрушают мир, – ответил он. – Да, я не преувеличиваю – когда в Польше спорят два раввина, они разрушают весь мир. Я вмешиваюсь, чтобы остановить этот процесс...

Логика мыслей гаона из Рогачева понятна. Он убежден, что разногласия между лидерами губительны. Ведь лидеры, будь это лидеры духовные, политики или серьезные предприниматели, по своей природе – люди сильные и напористые. И когда они вступают в конфликт, то делают это со всей своей энергией и мощью. Так они создают вибрации, которые не только раз-



КОТОРОЕ СТРОИТ МИРЫ

рушают окружающую их среду, но и влияют на весь мир.

Я вспоминал о гаоне из Рогачева в дни, когда в Иерусалиме проходил 23-й съезд Всемирного Конгресса бухарских евреев. В тот момент я с гордостью подумал, что если бы гаон из Рогачева жил в наши дни, ему бы не

пришлось разбирать споры между лидерами общины бухарских евреев. Ведь мы не просто не спорим между собой, мы объединились под "крышей" Конгресса, мы едины духовно.

Единство бухарских евреев сегодня – добрый пример для подражания многим другим группам нашего народа. Ведь мы в подавляющем большинстве случаев, даже споря друг с другом, стараемся не обижать друг друга, всегда готовы выслушать один другого, найти компромисс и сделать все возможное, чтобы прийти к единому мнению.

более 150 лидеров общин бухарских евреев со всего мира. Мы по-братски сидели вместе до глубокой ночи. Но, самое главное, открыв свои сердца друг другу, мы за полчаса собрали 850 тысяч долларов пожертвований на продуктовые наборы нуждающимся семьям в Израиле, в рамках проекта "Кимха деписха", который мы уже много лет проводим в преддверии праздника Песах.

Тот незабываемый вечер в моем доме согрел мое сердце и придал мне новые душевные силы. Ведь передо мной сидели десятки молодых мужчин и женщин, причем половина из них была в возрасте немногим за 30 лет. Эти люди уже сегодня обладают огромной экономической мощью.

Но главное, что для этих молодых людей слово "мицва" наполнено важным значением. Они с радостью готовы выполнить мицву, помочь ближнему, нуждающемуся.

Признаюсь, что я был счастлив видеть молодое поколение лидеров, которое уже сегодня готово разделить с нами ответственность за судьбу общины бухарских евреев.

Лично я не сомневаюсь, что экономический успех этой замечательной группы бизнесменов и лидеров проистекает из того факта, что они щедро и широко помогают людям. Ведь когда вы помогаете кому-то от всего сердца, то Вс-вышний вернет вам значительно больше.

Это утверждение легко проверить.

Попробуйте!

Начался традиционный сбор средств в помощь нуждающимся к празднику Песах.

Цель акции, запущенной Всемирным Конгрессом – чтобы праздник стал праздником для всех бухарских евреев, независимо от материального положения. В прошлом году это сделать удалось. Было собрано около 10 миллионов шекелей. Причем половину этих средств выделил лично президент Всемирного Конгресса господин Лев Леваев.

Важная деталь: еще до начала новой благотворительной кампании на счет Конгресса было переведено 850 тысяч долларов. Эта сумма была собрана буквально за полчаса, в доме президента Конгресса господина Льва Леваева, когда, в дни работы Всемирного съезда, наш президент принимал у себя 150 лидеров общин со всего мира.

Как говорится, лиха беда – начало. Ведь и в этом году руководство Конгресса стремится повторить исторический успех года прошлого, то есть вновь собрать не меньше 10 миллионов шекелей. Эти деньги нужны общине. Ведь, не секрет, что многие семьи бухарских евреев в Израиле находятся в тяжелом экономическом положе-

АХДУТ – ЕДИНСТВО 365!



нии, вплоть до элементарной нехватки еды, одежды, средств на лекарства и многого другого.

Чтобы взять намеченный рубеж, в офисе Конгресса началась напряженная работа: проходят совещания, в которых участвуют сотрудники аппарата, добровольцы, общественные деятели, артисты, представители с мест. Они готовят конкретные планы большой акции, направленной на благо тех людей, которые нуждаются в помощи. Всю эту работу координирует лично президент Всемирного Конгресса бухарских евреев господин Лев Леваев,

который, как и в прошлые годы, уже объявил, что к каждому шекелю собранному в ходе акции, он добавит шекель из своих личных средств. Так 5 миллионов шекелей, которые соберет община, в одну минуту превратятся в 10 миллионов. Разве это не чудо?

- В этой работе мы накопили уже определенный опыт, - рассказывает один из ведущих координаторов проекта, заместитель генерального директора Всемирного Конгресса бухарских евреев, рав Йоси Ниязов. – Потому, в нынешнем году мы приступили к делу без

раскачки: начали говорить с людьми, связались с габаями бэйт кнессетов, с лидерами общин, разворачиваемся в городах, где компактно проживают бухарские евреи: в Рамле, Ор-Иегуде, Тель-Авиве, Холоне и так далее. И знаете, что важно: после прошлых лет говорить с людьми легче. Ведь люди, которые уже участвовали в этой благотворительной акции, помнят особое настроение большого успеха в прошлом году. И потому у них больше желания и энтузиазма стать частью большого дела.

Мы привлекаем к помощи нуждающимся в Израиле наши общины за рубежом. Мы привлекаем к помощи бывших студентов, которые когда-то получали стипендии и другую финансовую поддержку от Конгресса. Сейчас пришло их время отдавать "долги". И кому, как не им, получившим помощь, понять тех людей, которые нуждаются в помощи сейчас.

Приведу примеры, о которых можно говорить. Несколько месяцев назад сгорел дом семьи Шахморовых из Иерусалима. Семья небогатая, отец день и ночь изучает Тору. Эта семья жила очень скромно даже до страшного пожара. Но, даже пережив трагедию,

эти люди ни у кого не попросили помощи.

Но Конгресс и не нужно было просить. Мы пришли на помощь сами. Мы помогли семье Шахморовых очень серьезно. Мы и сегодня сопровождаем эту семью, помогаем им в психологической и физической реабилитации после тяжелого события. Кроме того, наш отдел социального обеспечения поддерживает жертв терроризма.

Вспомните террористическую атаку в городе Эльад. Там пострадала семья из нашей общины. И мы без промедления создали специальный фонд, чтобы помочь этим людям. Мы действовали таким же образом во время ужасного нападения, которое произошло несколько недель назад в районе Гило в Иерусалиме. Мы рядом со всеми ранеными и их семьями помогли и помогаем им пережить этот трудный период.

Я глубоко убежден, что наша акция получит широкую поддержку у тысяч израильтян и бухарских евреев, проживающих за рубежом. Я верю, что мы достигнем намеченной цели и с чувством выполненного долга вместе сядем за праздничный стол в дни прекрасного еврейского праздника Песах.



SYNAGOGUE BUILD A FUTURE WITH OUR COMMUNITY

קהילת אור ואחדות

UNITE. IGNITE. EXPAND!



Expand our Center of LIGHT and Comm-UNITY!



770-722-1393
917-853-4424

Bukharian Jewish
Congregation Of Hillcrest

81-04 166th Street, Jamaica NY 11432

<https://linktr.ee/bukharianjewishcongofhillcrest>

FUNDRAISER

RAISING 1 MILLION DOLLARS

Just seven years ago, the Jewish community in Hillcrest, Queens, had no shul of its own. The closest shul was some 25 minute walk away! Several members of the community realized the pressing need for a local shul in close proximity and they sprang into action. In no time a local ranch house was donated by a benevolent member of the community, and so was born the Bukharian Jewish Congregation of Hillcrest, more commonly known as Ohr V'Achdut.

From its humble beginnings with only 10 to 15 people attending shul each Shabbos, Ohr V'Achdut quickly grew to become a thriving congregation. Now, close to 100 people come to shul each week and despite the addition of a sizable marquee, our shul is filled to capacity and bursting at its seams!

The need to expand our shul is not just about creating more legroom, or having enough space to host simchas. There is a much deeper issue at hand.

Recently, more than a handful of precious Jews came to our shul on Yom Kippur, the holiest day of the year, only to turn around and head home because there was nowhere for

them to sit!

This is a very distressing situation, and calls for immediate action! As a community and as a nation we must do everything we can to give our fellow Jews the opportunity to unite, to pray, and to connect with Hashem. We cannot accept the status quo. We must expand our shul!

No Jew should ever be turned away from a shul because of a lack of space!

**BUILD YOUR FUTURE WITH OUR COMMUNITY
BUKHARIAN JEWISH CONG OF HILLCREST**

IT'S TIME TO EXPAND!

The good news is - we have the permits and plans ready to build a large and beautiful shul on our current property. This will include a grand and spacious sanctuary, a magnificent social hall, and the first men's Mikvah in the entire Hillcrest.

Additionally, a property has been purchased across the street from the shul, which we plan to

use for a Kollel, a Keilim Mikvah, a women's Mikvah, after school learning programs for children, and a learning program for seniors.

This is where we are calling for your help and involvement!

We are launching a \$1 million crowdfunding campaign, to enable this incredible expansion. This expansion will ensure that there will be ample space to welcome and accommodate

any Jewish person who wishes to come to shul, whether on Shabbos, Pesach, or Yom Kippur. The impact on the future of the Hillcrest Jewish community will be profound!

Please join us in this monumental campaign to expand our center of LIGHT and comm-UNITY!

More About Ohr V'Achdut

As per its name, Ohr V'Achdut is a shul that focuses on unity, community and the radiant light of the Torah. Jews of all sects of Judaism and all walks of life feel at home in Ohr V'Achdut. The key to the front door of the shul has been copied and distributed countless times to community members and visitors, who are always wel-

come to come inside to study, pray, host a Shiur, or run a community event.

Ohr V'Achdut is not a private shul, where people feel excluded.

It is a shul of the people! A community center in every sense of the word.

The positive impact that Ohr V'Achdut has made on

the community in Hillcrest has been unprecedented!

In addition to regular Minyanim, Ohr V'Achdut runs an assortment of programs for the community, and the impact has been enormous. There are many Torah Shiurim each week, with a highlight being the beautiful Chavrusa learning program every Tuesday, where members of the Chabad and Satmar communities come join us to study Torah one on one. The Jewish unity on display is a sight to behold, and a source of true light - Ohr V'Achdut!

Ohr V'Achdut also plays host to a weekly challah bake, where women come together to connect and unite while performing the beautiful Mitzvah of challah. Every Motzei Shabbos, there's an impressive father and son learning program, where many boys come to bond with their father over the wisdom of the Torah. For children who aren't yet affiliated with their Judaism, Ohr V'Achdut hosts weekly J-Wave programs on Wednesdays, and dinner and learning sessions on Sundays. These programs are very instrumental in bringing these children closer to their heritage and to Judaism.



Summer SOCCER CAMP

JUNE 26TH | SEPTEMBER 1ST
DURATION | 10 WEEKS
TIME | 9:00AM - 4:00PM
Extended hours available
MONDAY - FRIDAY
Transportation is available
GLATT KOSHER FOOD

ACTIVITIES

- SOCCER
- BASKETBALL
- SWIMMING POOL
- WATER PARKS
- TRAMPOLINE PARKS
- BEACH
- MOVIES

SO FIVE BROOKLYN, NY
 985-710-4528
 www.soccergym.com



GLATT KOSHER RESTAURANT

Chaikhana

Sem Sorok



FREE DELIVERY

ШАШЛЫКИ, ЖАРЕНАЯ РЫБА, САМСА, ПЛОВ, ТАНДЫРНЫЕ ЛЕПЕШКИ
 Проводим поминки до 25 человек
 Принимаем заказы • Торгуем на вынос

LUNCH SPECIAL с 12 до 3 часов дня

Плов, салат, лепешка и напитки	Шурпа или лагман, люля-кебаб, шашлык	Баранина, тандырная самса
\$15	\$13	\$3.50

Cell: 917-915-5199
 63-52 Booth St. Rego Park. NY 11374

Baruch Entertainment

DJ • MC • SINGER



347.845.9131
 @baruch__entertainment

MC, Singer, DJ, Host for any occasions:
 Birthday party
 Engagement party
 Bar Mitzvahs/Bat Mitzvah
 Brit Milah
 Sheva Brachot
 Chuppah ceremony
 Doira/Clarinet Band

Мы проводим любые мероприятия на русском, английском, иврите и бухарском языках

347.845.9131



97-04 Queens Blvd.
 Rego Park, NY 11374

Cell: 646-269-0989
 Office: 718-271-2121
 Fax: 718-275-0720

Aaron.Mosheev@Yahoo.Com
 eastcoastrealtypartners.com

Aaron Mosheev
 LIC. SALESPERSON

Aaron's HOME IMPROVEMENT SERVICES

LICENSED & INSURED

Kitchen & Bathroom Remodeling
 Painting • Flooring • Tiling
 Electrical • Plumbing
 Intercom Services
 Video & Audio

Call us Today!
646-974-0972

С ЮБИЛЕЕМ, РЕНА АБРАМОВНА ЕЛИЗАРОВА!

Глубокоуважаемая Рена Абрамовна,

Нам доставляет особое удовольствие поздравить Вас со славным Юбилеем!

Вы личность, известная среди бухарских евреев всего мира, Ваше имя у всех на слуху. И эта известность пришла к Вам уже в молодые годы, когда, живя в Самарканде, Вы, достойная своего рода Елизаровых, показали себя чрезвычайно добропорядочным человеком, умным, скромным, наполненным любовью к людям. Вы всегда отличались своей глубокой эрудицией, высоким уровнем образования, многогранными знаниями литературы, поэзии, искусства. Вы, единственная бухарская еврейка, являетесь ученым-востоковедом, индологом, кандидатом филологических наук, доцентом. Вы заведовали кафедрой в педагогическом институте, и мы помним, каким авторитетом Вы пользовались в Самарканде среди жителей этого города, где многие годы занимали еще и серьезные руководящие позиции.

Американский период Вашей жизни начался в том возрасте, в котором многие отходят от дел и живут для себя. Но это не Вы! Ваша благородная жизненная позиция, любовь к своему делу, бесценный багаж знаний, с которыми Вы щедро делитесь, и безмерное стремление помогать общине сделали вас поистине достоянием нашего народа. Почти 30 лет Вы пишете о наших людях в газетах, журналах и своих книгах. Все это делает Вас летописцем современности и в этом трудно найти равных Вам. Вы великий труженик, и Ваше перо до сих пор не отдыхает, оно ежедневно строчит ваши добрые мысли и чувства о тех, кто вокруг вас. Читатели "Меноры" в разных странах любят ваши еженедельные сообщения с американской земли и восхищаются Вашим высоким слогом.

Ваши годы пришли вместе с большой житейской мудростью, что делает Вас настоящим другом, советчиком и наставником единомышленников.

Мы еще раз поздравляем Вас и желаем, чтобы Вы еще многие годы имели душу молодую, мысли светлые, сердце доброе, любовь к своему делу и преданность идеалам общины!

С уважением Лев Леваев,
президент Всемирного Конгресса бухарских евреев с супругой Ольгой

Президенту общины бухарских евреев Вены, господину Шломо Устониязову

Дорогой Шломо Хананьяевич!

Примите наши искренние поздравления по случаю Вашего 75-летия!

Вы – один из уважаемых лидеров нашей общины. Как президент общины бухарских евреев в городе Вена Вы не так давно были переизбраны на эту почетную должность. Совсем недавно, 23 февраля на съезде Всемирного Конгресса бухарских евреев Вы были удостоены заслуженной награды – высокого звания "Человек года".

Ваша жизнь – жизнь художника, педагога, общественного деятеля – добрый пример для подрастающего поколения в Вене,

Израиле, Нью-Йорке. Мы желаем Вам крепкого здоровья, семейного счастья новых успехов в Вашей плодотворной работе на благо общины бухарских евреев в городе Вена.

Лев Леваев,
президент Всемирного Конгресса бухарских евреев с супругой Ольгой

Уважаемый Устоз Эзро Ашеревич!



Признаюсь, что я получил огромное наслаждение, просматривая ролик с выступлением юных талантов из созданной Вами Академии Хазанута. Прекрасные мелодии, прекрасные слова, посвященные празднику Пурим. Спасибо Вам за минуты радости и наслаждения, которые вы доставили мне своим искусством.

Не первый раз я выражаю свое восхищение Вашей многогранной исполнительской, просветительской и общественной деятельностью. Не первый раз я лично благодарю Вас за Вашу бесценную работу по сохранению культурного наследия бухарских евреев. Но Вы – народный артист Узбекистана, "Человек года 2014", лауреат других престижных премий, не устаете удивлять нас, верных поклонников Вашего большого таланта, новыми проектами, мелодиями, выступлениями вашего хора.

Спасибо Вам за Вашу плодотворную многолетнюю деятельность! Желаю Вам здоровья, счастья и новых интересных проектов.

Лев Леваев,
Президент Всемирного Конгресса бухарских евреев

Установка самых
современных систем
сигнализации и камер
видеонаблюдения для
вашего дома или бизнеса



Your security is our priority

718-820-0080

103-23 Metropolitan Ave
Forest Hills NY 11375
(718)480-3900
(718)480-3903
hello@visionsensenc.com

Dr. Karolina Uvaydova
Optometrist

Artem Ilyayev
Manager, RPh



В МИРЕ

В среду, 8 марта, премьер-министр Израиля Биньямин Нетаньяху в интервью Iran International заявил, что "ядерная программа Тегерана развивается пугающе быстро" и уже близка к "красной линии".

Премьер отметил, что сейчас этот вопрос волнует его больше всего. "Я вернулся в правительство именно для того, чтобы не допустить превращения Ирана в ядерную державу", – подчеркнул он, напомнив, что недавно инспекторы Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) сообщили об обнаружении на объекте в Фордо частиц урана, обогащенных до 84%. Этот уровень чистоты всего на 6% ниже необходимого для создания ядерного оружия.

Нетаньяху выразил мнение, что Иран хочет владеть ядерным оружием, чтобы весь

НЕТАНЬЯХУ ОБРАТИЛСЯ К ИРАНЦАМ: "НЕ УНЫВАЙТЕ!"



остальной мир из страха отпугивал его все грехи. И заодно чтобы свои же боялись – с народной поддержкой у руководства страны все тоже, мягко

говоря, не очень хорошо.

Однако израильский премьер добавил в бочку обогащенного урана и немного меда, отметив, что в головах запад-

ных политиков произошло некоторое просветление – они поняли, какую опасность Иран представляет для всего мира. Раньше Штаты и Европа относились к этому куда спокойнее, считая, что эти разборки касаются исключительно Израиля и самого Ирана.

Обратился Нетаньяху и к гражданам этой страны. "Мы поддерживаем вас. Я лично поддерживаю вас, как и значительная часть мира. Не унывайте, будьте сильными", – подбодрил он иранцев, подчеркнув, что верит в народ и его способность привести страну к великому будущему, когда режим падет. Также он выразил уверенность, что в будущем Израиль и свободный Иран могут связывать прочные дружеские отношения, и несколько раз повторил, что "исламский режим – общий враг и иранского народа, и Израиля, и всего мира".

Не забыл израильский премьер и про западных лидеров

– им он напомнил, что "получи Иран ядерное оружие – и мир уже не будет прежним", поскольку "возможно, столкнется с ужасной ядерной войной". На вопрос, не повлияют ли внутренние израильские проблемы, которых сейчас хватает с лихвой, на решение вопроса с Ираном, премьер ответил: "Я никогда не перестаю обращать внимание на опасность со стороны иранского режима. Никогда".

Также он добавил, что не понимает недавних замечаний главы МАГАТЭ Рафаэля Гросси, во время недавней поездки в Тегеран заявившего, что любое нападение на какой-либо ядерный объект нарушает международное право. "Я думаю, что он сказал не в тему и вообще неправильно. Нет ничего более законного, чем не дать режиму, который открыто говорит, что хочет вас уничтожить, достичь своей цели", – объяснил премьер.

США и Литва ведут переговоры по Китаю

В марте 1990 года Литва стала первой республикой, отколовшейся от Советского Союза, провозгласив себя независимым государством.

Тогда это решение приветствовал Белый дом.

Тридцать три года спустя эта страна Балтии с населением около 2,7 миллиона человек делает смелые шаги, чтобы противостоять Китаю, восходящей мировой державе века.

В этом она находит поддержку Вашингтона, в то время как администрация Байдена пытается использовать трансатлантические партнерства на фоне опасений Запада, что Пекин рассматривает возможность поставок оружия России в ее войне с Украиной.

В Вашингтоне состоялись двусторонние консультации на высоком уровне между министром иностранных дел Габриэлюсом Ландсбергисом и координатором Совета национальной безопасности по Индо-Тихоокеанскому региону Куртом Кэмпбелом.

В заявлении говорится, что они обсудили "общую приверженность демократическим ценностям, правам человека и поддержке международного порядка, основанного на правилах", а также "важность устойчивости цепочек поста-



вок" – так на языке дипломатов называют политику, направленную на противостояние влиянию Китая.

"Мы давно поддерживаем Литву в противостоянии принуждению со стороны КНР и попыткам превратить это принуждение в экономические возможности", – заявил журналистам координатор Совета национальной безопасности Джон Кирби.

"Мы будем продолжать совместную работу по укреплению прочного экономического партнерства Литвы и Тайваня, по обеспечению значимого участия Тайваня в международных форумах, а также по развитию и углублению связей между людьми", – сказал Кирби, используя формулировки из совместного заявления Ландсбергиса и госсекретаря Энтони Блинкена.

Напряженность усиливалась в последние годы в связи с расширением дипломатических и торговых связей Литвы с Тайванем – самоуправляемым

островом, который Пекин считает своей провинцией.

Через несколько дней после открытия "Представительства Тайбэя в Литве", фактически играющего роль посольства, Пекин понизил уровень дипломатических отношений и заблокировал большую часть торговли с Вильнюсом, объяснив это нарушением политики "Одного Китая".

Действия Китая побудили ЕС подать против него иск во Всемирную торговую организацию в связи с "дискриминационной торговой практикой" в отношении Литвы.

По мнению Евросоюза, они угрожают целостности единого рынка ЕС. Пекин отрицает запрет китайским компаниям вести дела с литовскими партнерами.

До этих событий у Литвы был очень скромный объем торговли с Китаем, поэтому предпринятые Пекином торговые меры возымели ограниченный эффект.

В ноябре 2021 года США предоставили 600 миллионов долларов в рамках соглашения об экспортном кредите, чтобы помочь стране противостоять давлению со стороны Китая.

Вашингтон также поддержал иск в ВТО в поддержку Вильнюса.

Президент Алиев принял министра разведки Израиля



10 марта президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял министра разведки Государства Израиль Гилу Гамлиэль.

На встрече было затронуто значение X Глобального Бакинского форума, отмечено, что это мероприятие, в котором принимают участие влиятельные политики мира, представители большого коли-

чества стран и международных организаций, организовано на высоком уровне, и что форум создал хорошую возможность для обсуждения актуальных вопросов.

Было подчеркнуто, что двусторонние отношения между Азербайджаном и Израилем успешно развиваются в различных направлениях, отмечены важность открытия посольства этой страны в Израиле, а также встреча Президента Ильхама Алиева с министром обороны Государства Израиль Йоавом Галантом в Мюнхене в феврале этого года.

В ходе беседы состоялся обмен мнениями о перспективах сотрудничества.

Папа Римский – не педофил

Американский посол в Варшаве Марк Бжезинский был вызван в министерство иностранных дел Польши, где ему был заявлен протест в связи с трансляцией американским каналом, вещающим по-польски, передачи, посвященной покойному Папе Римскому Иоанну-Павлу Второму.

В ней утверждалось, что Краковский архиепископ Кароль Войтыла, впоследствии избранный папой, был в курсе деятельности в его епархии священников-педофилов, однако не предпринял ничего, чтобы положить конец их преступной деятельности и заста-



вить их ответить за эти деяния. "Потенциальный эффект телепередачи сравним с целями гибридной войны, направленной на раскол польского общества. Американскому послу было сообщено, что подобные действия негативно отразятся на способности Польши противостоять угрозам", – говорится в заявлении МИД.

"Более четырех лет ФБР и наши партнеры не сдавались в поисках Аранзы, – сказал Ричард А. Коллоди (Richard A. Collodi), специальный агент, возглавляющий полевой офис ФБР в Сиэтле. – Теперь наша задача – под-

держивать Аранзу, когда она начнет свою реинтеграцию в США".

В целях обеспечения безопасности и конфиденциальности Аранзы ее местонахождение в Соединенных Штатах не разглашается.

Девочка нашлась!

Девочка из Ванкувера, пропавшая четыре с лишним года назад, найдена живой в Мексике, сообщает ФБР.

Восьмилетняя Аранза Мария Очоа Лопес, пропавшая в октябре 2018 года, была благополучно возвращена в США в феврале 2023 года. Ее нашли в Мичоакане, Мексика.

Аранзу похитила биологическая мать, не являющаяся опекуном, из торгового центра в Ванкувере. ФБР выпустило объявление о пропаже ребенка и смогло установить, что Аранза была увезена в Мексику. Возможности ее вернуть не было.

Ее мать была арестована в Ванкувере в 2019 году, но Аранза



осталась в Мексике.

В феврале 2023 года мексиканские власти смогли обнаружить и безопасно вернуть девочку, а специальные агенты ФБР сопроводили ее обратно в США.



**Rainbow Supply
of N.Y.**

MEDICAL

MEDICAL & SURGICAL SUPPLIES

63-22 AUSTIN STREET
REGO PARK, NY 11374
T. 718-326-2822
F. 718-326-2443



237 BEACH 20TH STREET, #7
FAR ROCKAWAY, NY 11691
T. 718-337-0190
F. 718-337-0191

**БОЛЬШОЙ ВЫБОР ОРТОПЕДИЧЕСКОЙ И ДИАБЕТИЧЕСКОЙ ОБУВИ!
МЫ ИЗГОТОВИМ ВАМ СТЕЛЬКИ ПО ИНДИВИДУАЛЬНОМУ ЗАКАЗУ!
ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ МЕДИЦИНСКОГО ОБОРУДОВАНИЯ И ПРЕДМЕТОВ ГИГИЕНЫ НЕОБХОДИМ РЕЦЕПТ ОТ ВРАЧА**



www.RainbowSupplyNY.com

ПАМЯТЬ

Продолжение.
Начало в № 1100

"Работники милиции не знали, что ответить"

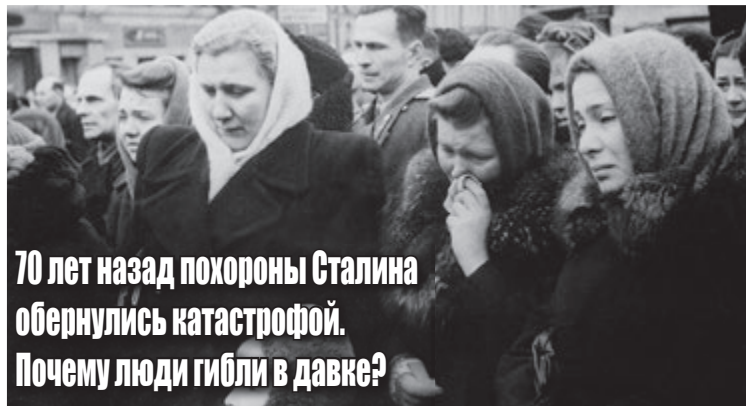
Серьезные давки происходили вечером 6 марта и в других местах. Как вспоминала 19-летняя Эльвира Филипович, в будущем — биолог и журналист, в районе Новослободской было не протолкнуться, а перед Пушкинской площадью "все спрессовалось, передние попятнулись назад, а сзади давили". Из сотен ртов валил пар, ноги скользили по льду.

"Толпа, спрессованная с обеих сторон домами улицы, вдруг поднаперла сзади, и мы выскочили, как пробка из бутылки на простор, на площадь, — записала девушка в своем дневнике. — А на нас пошла конная милиция. Так страшно было. Лошади, такие красивые, сытые, в пополах и милиционеры с хлыстами. Еще хлестанут! Скорее в толпу, да поскользнулась и уже чувствую — пропадаю, стою на четвереньках, а вверх уже не подняться, люди надо мной. И тут кто-то прямо из-под низу меня подымает вверх"

Филипович и ее друга прибило к грузовикам, им помогли забраться в кузов и тем самым спасли жизнь — пострадала только одежда. Люди расходились по домам в приподнятом настроении, пели блатные песни и смеялись, грелись пляской. Под ногами хрустело битое стекло, многие уже и подзабыли, зачем пришли этим вечером в центр Москвы.

Большинство погибших доставляли в Лефортовский морг. Но трупов оказалось так

"ТОЛПА НАПИРАЛА, СЛЫШАЛИСЬ КРИКИ И ВОЙ"



70 лет назад похороны Сталина обернулись катастрофой. Почему люди гибли в давке?

много, что некоторые лежали прямо на снегу. Официально информация о трагедии не распространялась, и по Москве поползли зловещие слухи, в которых масштабы произошедшего рисовались еще более чудовищными, добавлялись другие невероятные несуществующие подробности.

Страсти не успокоились даже ночью. Давки продолжались. Пока по Москве летали машины скорой помощи, толпа разграбила несколько продуктовых магазинов. Если верить Серову, известие о многочисленных жертвах не произвело на Хрущева и Берия особого впечатления. А вот писатель Михаил Пришвин в своем дневнике сравнил события на прощании с печальной известной Ходынкой — там в мае 1896 года в день коронации императора Николая II в давке погибли минимум 1389 человек.

"К утру следующего дня из больницы Склифосовского сообщили, что по Москве подобрано в общей сложности 127 трупов, — писал Серов в своих дневниках. — Никогда такого не бывало. Я спросил работников милиции, почему же так плохо организован порядок, ну,

а [Василий] Рясной и другие стояли растерянные и не знали, что ответить"

По свидетельствам очевидцев, территория от Петровского бульвара до Трубной площади и от станции метро "Маяковская" до Бульварного кольца была усыпана рваной обувью, одеждой и сумками. 7 марта в Колонный зал Дома Союзов пропускали только официальные делегации. Мимо гроба шли дипломаты и военные, писатели и музыканты, руководители стран Восточной Европы.

Простые граждане опять собирались в очереди и ждали на морозе в надежде, что проход к телу Сталина разрешат. Судя по воспоминаниям москвичей, и в этот день не обошлось без давок. Однако о жертвах 7 марта открытых сведений нет.

Ожидания людей оказались ненапряжными. 8 марта 1953 года власти открыли доступ к телу Сталина "по многочисленным просьбам трудящихся". Теперь народ пустили не через Трубную, а по улице Чехова (ныне Малая Дмитровка). Довольно узкая улица моментально забила людьми, над толпой слышались крики и стоны.

Тогда, к исходу третьего

дня прощания со Сталиным, произошла очередная жуткая давка. Москвичка Марина Кузнецова отправилась к Дому Союзов вместе с братом и отцом, известным архитектором Александром Кузнецовым. Они присоединились к толпе в районе Курского вокзала.

"Дальше народ шел в сторону Трубной площади, где случились всякие неприятности, — рассказала Кузнецова "Ленте.ру". — Мы прошли вместе со всеми несколько сотен метров. Перед Сретенкой папа сказал: "Все, хватит". И мы вернулись домой. Ушли потому, что за два-три часа продвинулись метров на 250. Что толку стоять в глухой толпе".

Лидия Хлебутина, дочь председателя ВСНХ РСФСР Константина Стриевского, была в то время студенткой и пошла провожать Сталина в последний путь вместе с подружкой по общежитию. Они шли мимо памятника героям Плевны к площади Ногина (сейчас это Славянская площадь) и попали в дикую давку. Годы спустя Хлебутина признавалась, что выжить тогда удалось чудом.

"У меня уже не было ни одной пуговицы на пальто, потому что нас так стесняли, трепала толпа, — говорила она. — Мы ушли переулками. За площадью Ногина ближе к Красной площади была самая давка"

Наконец, 9 марта 1953 года загудели гудки, завывали сирены, раздались залпы орудий. На пять минут остановились заводы, фабрики, поезда и суда, встало дорожное движение. Сотни тысяч людей по всему Союзу выдавали слова: "Прощай, отец родной!" Тело Сталина перенесли из Колонного зала Дома Союзов в Мавзолей. На траурном митинге выступили Маленков, Берия, Молотов. В 11 часов 54 минуты Хрущев объявил траурный митинг закрытым.

Известный деятель сталинских спецслужб Павел Судоплатов считал виновниками трагедии руководителей Министерства внутренних дел, которое в тот момент как раз сливалось с Министерством госбезопасности, — Серова, Сергея Гоглидзе и Рясного.

"Не продумали даже, как разместить все делегации, прибывавшие на похороны, — отмечал он в мемуарах. — Была какая-то идиотская неразбериха, из-за которой сотни скорбящих людей, к сожалению, погибли в давке".

Данные о количестве погибших в эти дни в Москве до сих пор засекречены. Очевидцы и историки оценивают число жертв от нескольких сотен до двух-трех тысяч. Уже 10 марта 1953-го группа пострадавших участников демонстрации направилась в ЦК КПСС и Верховный Совет СССР письмо, в котором потребовала "самого строгого расследования этого дикого случая" и "беспощадного" наказания всех виновных. Однако госорганам было не до того: они делили власть и не собирались отвлекаться "по пустякам".

Последней жертвой прощания со Сталиным стал президент Чехословакии и председатель ее Компартии Клемент Готвальд. В Москве он подхватил простуду и по возвращении в Прагу скоропостижно скончался 14 марта: на фоне ослабления иммунитета дали о себе знать старые болячки, помноженные на алкоголизм. Так одни похороны плавно перетекли в другие. "Чехословацкого Сталина" тоже положили в мавзолей, но через несколько лет его труп вынесли и кремировали.

Сталина предали земле только в 1961 году.

Дмитрий ОКУНЕВ

ИЗРАИЛЬ

Депутаты Кнессета отправились в Бахрейн

Официальная делегация Кнессета во главе с депутатом "Ликуда" Дани Даноном отправилась в Бахрейн впервые после подписания "Авраамического соглашения" в сентябре 2020 года. Об этом сообщает пресс-служба израильского МИДа.

Делегация, в состав которой также входят депутаты Дан Иллуз, Ифат Шаха-Битон и Элазар Штерн, примет участие в конференции Межпарламентского союза (МС) и встретится с делегацией ОАЭ. В ходе конференции израильские депутаты намерены поднять вопрос о будущем иранской ядерной программы и попросить представителей других стран присоединиться к санкциям против Ирана.

"Мы направляемся туда, чтобы представлять Израиль и продвигать важные

для страны вопросы. Главной задачей делегации будет убедить другие страны присоединиться к санкциям против Ирана", — заявил Данон, отметив, что сделать это будет нелегко, поскольку дипломатическое давление, оказываемое палестинской администрацией, наносит колоссальный ущерб имиджу Израиля. Вместе с тем он отметил, что, "работая должным образом, мы сможем добиться значительных результатов для Государства Израиль".

Израиль поддержал иранских женщин

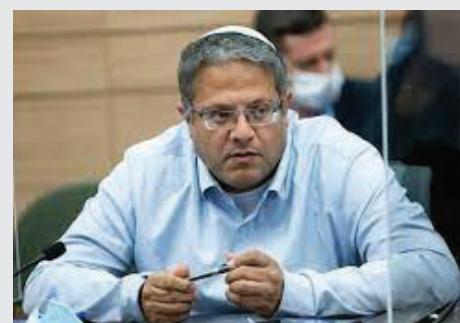
8 марта, в Международный женский день, на здании МИДа Израиля появилось послание женщинам Ирана, столкнувшимся с притеснениями со стороны правительства. Об этом сообщает пресс-служба министерства. "Израиль поддерживает иранских женщин" и другие надписи на фасаде, подсвеченном лиловым светом, были продублированы на иврите, английском языке и фарси.

"Иранский террористический режим не только наносит ущерб региональной

стабильности, но и нарушает права человека в целом и права женщин в частности. Иран угнетает женщин, угнетает демонстрантов и травит молодых девушек, которые пытаются получить образование и идти в ногу с прогрессом. Израиль в лице МИДа сегодня вечером направляет послание поддержки этим смелым женщинам, этот важный день мы посвящаем им", — заявил министр иностранных дел Эли Козн.

Бен-Гвир уволил начальника полиции Тель-Авива

Министр национальной безопасности Итамар Бен-Гвир снял Амихия Эшеда с должности начальника тель-авивского округа полиции, пишет Times of Israel. Согласно совместному заявлению Бен-Гвира и комиссара полиции Коби Шабтая, теперь Эшед будет возглавлять инструкторский отдел. От этой новости, как заявляют израильские телеканалы, экс-начальник пришел в ярость.



Ранее Бен-Гвир жаловался, что полиция миндальничает с протестующими против судебной реформы, которые в течение дня неоднократно блокировали главные автомагистрали, в частности шоссе Аялон в Тель-Авиве. Министр национальной безопасности был шокирован действиями Эшеда и возмущался, что полиция не выполняет его приказов.

Издание отмечает, что на прошлой неделе, когда полиция применяла против протестующих в Тель-Авиве светошумовые гранаты и водометы, Эшед был в отпуске. Сегодня же с митингующими обращались бережно. Серьезных столкновений с полицией тоже зафиксировано не было.

ЕВРЕЙСКИЙ МИР

В понедельник, 6 марта, американский актер, бодибилдер и экс-губернатор штата Калифорния Арнольд Шварценеггер опубликовал на своем YouTube-канале видео, в котором рассказал, что ждет антисемитов, если они сегодня же не изменят свои взгляды на жизнь.

Отметив, что по всему миру наблюдается небывалый всплеск антисемитизма, актер начал с рассказа о том, как сильно его потрясла недавняя поездка в Освенцим. "Когда ты попадаешь в такое место – на плечи словно ложится огромный груз прошлого. Все вокруг буквально кричит о том, какие ужасы там происходили. Тебя встречают груды чемоданов и обуви, золотые зубы, волосы, срезанные с мертвых людей, списки с тысячами имен, газовые камеры со следами ногтей узников на стенах, печи крематория, с помощью которых нацисты надеялись скрыть свои зверства", – рассказал Шварценеггер, предложив зрителям предста-

ШВАРЦЕНЕГГЕР ОБРАТИЛСЯ К АНТИСЕМИТАМ



вить себя одним из заключенных лагеря смерти.

"Вообразите, что вы приехали туда на поезде, проходите отбор, ощущаете запах дыма – такой, который никогда не даст горящее дерево. Вы больше никогда не увидите своих родных, которых нацисты отправили "в душ". А потом, когда вы

изголодаете настолько, что не сможете работать и будете больше похожи на привидение, чем на человека, вас тоже поведут "мыться", – сказал актер. – Представьте это – и у вас все вопросы отпадут, почему люди и сегодня выходят на улицы с плакатами "Больше никогда!"

Затем Шварценеггер обра-

тился к тем, кто имеет неприязненное отношение к евреям сегодня и заявил, что "антисемитизм, как и любая другая форма ненависти – для слабаков". "Не знаю, как вас занесло на эту дорогу, но, имея опыт, хочу предупредить, что ждет вас на ней. Я много говорил о своем отце (Густав Шварценеггер, отец актера, участвовал в войне на стороне нацистов. – Прим. ред.) и полностью опустошенных людях, которыми я был окружен в детстве в послевоенной Австрии. Они пили, чтобы заглушить боль. Их тела были изранены пулями, а разум – чувством вины. Они чувствовали себя проигравшими – и не только из-за проигрыша в войне, но еще и потому, что следовали заведомо проигрышной, ужасной идеологии. И неважно, по каким причинам они к этому пришли – проиграли все. И вы проиграете тоже, ведь ненависть всегда приводит к этому, – заявил актер. – Нацисты? Лузеры! Конфедераты? Лузеры! Сторонники апартеида? Лузеры! И таких примеров куча. Я не хочу, чтобы вы были лузером и слабаком".

Также Шварценеггер призвал людей не искать козла отпущен-

ия, а взять ответственность на себя и "выиграть войну с самим собой". "Это сложно. Но сложности закаляют, а результат достигается через боль", – отметил актер, напомнив, что свои мышцы он тоже не из воздуха накачал. "Характер и мышление ничем не отличаются от мускулов. Хотите прокачаться как человек – будьте готовы к боли и дискомфорту", – объяснил он.

"Когда я шел по Освенциму – надо мной словно тьма сгустилась. Но одна пожилая женщина, которая выжила в этом лагере смерти, стала для меня лучом света. Она рассказала, что нацисты, подчинившие себе целые страны, забравшие ее свободу, ее семью и друзей, не смогли подавить ее разум. Вот это сила, просто невероятно! И мне неважно, как много грязи на евреев вы выливали в интернете, сколько оскорблений в их адрес выкрикивали в порыве злости и как часто ходили под флагами, прославляющими ненависть. У вас еще есть время и есть надежда. Выберите силу. Подчините себе свои мысли. Вы на это способны", – подытожил Шварценеггер. *jewish.ru*

Премьер-министр Израиля объявил о возобновлении поездок молодежных делегаций в Польшу



После продолжительного застоя в отношениях между Израилем и Польшей найдено решение кризиса, из-за которого были прекращены поездки в страну израильских молодежных делегаций.

Пресс-служба главы израильского правительства сообщила, что после раунда пе-

реговоров премьер-министра Биньямина Нетаньяху с главой правительства Польши и министра иностранных дел Эли Коэна с главой польского внешнеполитического ведомства, МИД Польши объявил, что страна положительно оценивает возобновление поездок израильских молодежных делегаций и признает их важность для дальнейшего развития межгосударственных отношений.

Премьер-министр Биньямин Нетаньяху: "После потерянного года мы возвращаем молодежные делегации в

Польшу. Уроки Холокоста можно усвоить разными способами, но нет ничего лучше, чем увидеть всё своими глазами. Я приветствую решение Польши. Нам удалось вернуть делегации наших школьников в Польшу, где они смогут получить наглядный урок об ужасах Холокоста. Благодарю министра иностранных дел Эли Коэна и министра образования Йоава Киша за их вклад в продвижение этого процесса. Знай, откуда ты пришёл и куда идёшь".

newsru.co.il

В Петербурге открыли мемориальную доску Борису Стругацкому

Мемориальную доску писателю-фантасту Борису Стругацкому открыли на улице Победы в Санкт-Петербурге по нацпроекту "Культура". Об этом сообщили в администрации Московского района города.

"В Московском районе многое связано с братьями Стругацкими. В память о выдающихся писателях названа площадь

и одна из библиотек района", – отметил заместитель главы администрации района Александр Жемакин.

Доска установлена на фасаде дома, в котором писатель жил с 1964 по 2012 год, в соответствии с постановлением правительства Санкт-Петербурга. Она изготовлена из нержавеющей стали по проекту архитектурной мастерской



"Союз — 55".

Отметим, Борис Стругацкий не только жил в этом районе, но и работал — в Пулковской астрономической обсерватории.

Бывший премьер-министр Израиля посетил Красную Слободу

Бывший премьер-министр Израиля Эхуд Ольмерт, участвовавший в X Глобальном Бакинском форуме, посетил Губинский район Азербайджана.

В рамках визита гость встретился с главой испол-



нительной власти Губинского района Зияддином Алиевым, который подробно проинформировал его о районе.

Затем Э. Ольмерт посетил Красную Слободу, ознакомился с историко-культурными объектами поселка – Музеем горских евреев, синагогами и т.д.

О написании слова "Холокост"

В Институте русского языка им. В.В. Виноградова Российской академии наук (РАН) по просьбе "Известий" 9 марта прокомментировали обращение Российского еврейского конгресса (РЕК) с призывом закрепить в русском языке написание слова "холокост" с заглавной буквы.

Как рассказала кандидат филологических наук, ученый секретарь института Анастасия Преображенская, ответ на данное обращение уже подготовили и направили в РЕК эксперты Орфографической комиссии РАН.

Так, она указала, что, согласно "Закону о государственном языке", российские СМИ при выборе правильного написания должны ориентироваться на "Русский орфографический словарь", составленный Брониславой Букчиной, Инной Сазоновой и Людмилой Чельцовой.

По ее словам, этот словарь в целом адекватно отражает орфографические нормы русского языка, хотя в некоторых отношениях несколько устарел.

Преображенская отметила, что в словаре приведено два написания слова "Холокост" — как с большой, так и с маленькой буквы. При этом, никаких пояснений по этому поводу в нем нет. То есть составители словаря оставили выбор на усмотрение пишущего.

Она также обратила внимание, что слово "Холокост" вошло в русский язык относи-



тельно недавно и некоторые нормы, связанные с его функционированием (в частности, орфографические), не до конца устоялись. Однако, по ее словам, в официальных документах это слово пишется почти всегда с заглавной буквы.

"Представляется, что эта практика должна быть учтена в академических справочных изданиях и в ответах справочных служб, в том числе Справочной службы Института русского языка РАН", — подытожила Преображенская.

Ранее в этот день в РЕК сообщили, что конгресс обратился в Орфографическую комиссию РАН и Институт русского языка им. В.В. Виноградова РАН с призывом закрепить в русском языке написание слова "Холокост" с заглавной буквы.

Как отметил руководитель пресс-службы РЕК Михаил Савин, в январе в России прошла уже девятая по счету ежегодная "Неделя памяти жертв Холокоста". При этом в РЕК обратили внимание, что многие СМИ, освещая событие, писали слово "Холокост" со строчной буквы, как это зафиксировано орфографическими словарями.

Известия

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA

Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com

**УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА
И БИЗНЕСМЕНЫ**

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

**ШАМИЛЬ БОРУХОВ, Ph.D.,
CPA**

член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лайценсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

**Использующие наш
сервис клиенты
проходят под
нашим профессио-
нальным номером
во всех налогообла-
гающих инспекциях.**

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**

ПАМЯТЬ

10 марта в столице Болгарии Софии прошли мероприятия, посвященные 80-летию предотвращения депортации болгарских евреев в лагеря смерти и памяти жертв Холокоста, пишет Sofia Globe.

Поминальная церемония перед памятником Спасению в саду Св. Климента Охридского прошла по инициативе организации евреев Болгарии "Шалом" и Софийского муниципалитета. Перед этим в столичном храме Святая София был организован молебен о мире, на котором присутствовали официальный министр иностранных дел Николай Мильков, мэр Софии Йорданка Фандакова и председатель организации евреев в Болгарии, профессор Александр Оскар.

В 1943 году план депортации болгарских евреев был отложен на неопределенный срок после значительного давления со стороны Болгарской православной церкви, некоторых членов правящего большинства, профессиональных ассоциаций, ведущих интеллектуалов и простых людей. Однако 11 343 еврея были депортированы с территории северной Греции и тогдашней Югославии, которые находились под управлением Болгарии; подавляющее большинство было убито в Трешлинке вскоре после прибытия.

В рамках памятных мероприятий в 2023 году состоялись церковные службы Болгарской православной церкви и Марш Толерантности, кульминацией которого стало открытие мемориала в центре Софии в память о предотвращении депортаций. На нем отмечены как предотвращение депортации болгарских евреев, так и депортация из "новых земель".

На церемонии возложения венка к мемориалу посол Израиля Йорам Элрон сказал: "Восемьдесят лет назад Болгария преподала миру замечательный урок человечности и сострадания, и вписала славную страницу в учебники истории. Страница, описывающая благородные подвиги отважных болгар, Праведников народов мира, готовых рискнуть жизнью ради спасения своих соотечественников-евреев."

**Болгария отметила 80-летие спасения
болгарских евреев в годы Холокоста**

"Болгары однозначно показали, что достоинство человеческой жизни является высшей ценностью. Действительно, хорошо известно, что терпимость и уважение к различным национальностям и религиям являются одними из величайших добродетелей болгарского народа", — сказал Элрон.

"Спасение болгарских евреев создает уникальную и особую связь между народами Болгарии и Израиля. Болгарские евреи, спасенные во время Второй мировой войны, иммигрировали в Израиль после его основания и сами, а также их дети и внуки образуют живой мост между нашими двумя странами", — сказал он.

"Мы стоим здесь сегодня, чтобы отдать дань уважения от имени тех, кто был спасен, их храбрым спасителям, вспоминая 11 343 жертвы из Эгейской Фракии, Вардарской Македонии и города Пирот, которые погибли в нацистских лагерях смерти", — заявил Элрон.

Мэр Софии Йорданка Фандакова отметила, что 80 лет назад

болгары того времени остались верны ценностям человечества и вписали "одну из самых почетных страниц в нашу национальную историю".

"Сегодня мы преклоняемся перед их му-



жеством и отвагой. Имена многих из них неизвестны, но они живы в сердцах спасенных почти 50 000 болгарских евреев (которые не были депортированы). Мы не должны забывать тех, кто не был спасен — 11 343 еврея из Эгейской Фракии и Македонии. Мы смиренно склоняем головы перед их страданиями и гибелью", — сказала Фандакова.

Президент Организации евреев Болгарии Шалом, профессор Александр Оскар сказал на церемонии: "Все чаще мы наблюдаем попытки "приватизировать", вернее, "национализировать" акт спасения, приписывая заслуги государству, в лице царя Бориса III, и в том числе правительству Богдана Филова, а не честным людям, которые рисковали своей жизнью, чтобы помочь своим

братьям и сестрам еврейского происхождения".

"Мы помним и никогда не забудем то, что сделала Болгарская Православная Церковь. Мы храним эту память, мы храним поданный вами пример гуманности и того, как мы не должны оставаться равнодушными к судьбе людей в нашей стране. Благодарим вас от имени всех болгарских евреев — в Болгарии и во всем мире", — сказал профессор Александр Оскар.

Утром в Кирилло-Методиевской национальной библиотеке открылась выставка, посвященная предотвращению депортации болгарских евреев. Выступая на ее открытии, президент Румен Радев отметил, что болгары не изменили своей терпимости и сочувствия к страждущим.

По словам Радева, "Гитлер не нарушил решения царя Бориса не допускать депортации ни одного болгарского подданного за пределы Болгарии."

"В те невероятные дни испытаний болгарский народ и государство выдержали невероятное испытание огромной исторической ценности, так как не позволили ни одному болгарскому еврею погибнуть в лагерях смерти или быть убитым в Болгарии", — сказал Радев.

Позже Радев принял участие в шествии в сопровождении сына Бориса Симеона Саксен-Кобурга и членов нынешнего временного правительства, чтобы возложить венки к мемориалу возле церкви Святой Софии. Они посвящены Борису III, царице Иоанне, митрополиту Болгарской православной церкви Стефану и Димитру Пешеву, которые в качестве заместителя спикера 25-го Национального собрания сыграли ключевую роль в сопротивлении плану депортации болгарских евреев.

Всемирный центр памяти жертв Холокоста "Яд ва-Шем", признает Стефана и Пешева в числе двадцати Праведников Мира в Болгарии. Царь Борис III Праведником народов мира не признан.

BUKHARIAN TIMES

www.bukhariantimes.org

Publisher:

Bukharian Jewish
Community Center

Editor-in-Chief
RAFAEL B. NEKTALOV

English Section Editor
ERIN LEVI

Honorary Publisher
DAVID S. AMINOV
Honorary Editor
BORIS I. PINKHASOV

Editors:

YURIY TSYRIN
VLADIMIR AULOV
MIKHAIL SHIMONOV

Editorial Committee:

ARON ARONOV
TAVRIZ ARONOVA
BORIS BABAYEV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
BORIS NEKTALOV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA

Design

Svitlana MOISEIENKO
Web, IT support

SV Design

Photographer:

Merik Rubinov

Advertising Director

Merik Rubinov

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

2612315@gmail.com

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

® Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы

РАССЛЕДОВАНИЕ

Продолжение.
Начало в № 1100

ЛЖЕЕВРЕЙСКАЯ ИСТОРИЯ

Коэн был освобожден под залог по первому делу о насилии после того, как сообщил суду, что находится в хосписе вследствие неизлечимой болезни. На фотографиях он изображен в кислородной маске, которую мальчик также назвал подделкой. Чендлер рассказала, что он, похоже, даже плюнул фальшивой кровью во время одного из судебных заседаний...

В 2020 году один из его сыновей организовал кампанию в GoFundMe по сбору пожертвований на медицинские расходы и собрал более 2000 долларов.

Коэн всегда рассказывал, что его семья вела "хасидский образ жизни". Он также заявлял, что семья смешивала различные ортодоксальные традиции, чтобы приспособиться к происхождению мальчиков. Это якобы является объяснением расхождений в ее практике.

Непонятно, почему вообще Коэн заикнулся на иудаизме. Раввин из единственной синагоги в его родном городе Одессе на западе Техаса заявляет, что ничего не знает об этом деле.

Утверждение Коэна, что он еврей, между прочим, подхвачено сторонниками "превосходства белой расы": в интернете появились публикации, связывающие его преступления с антисемитскими высказываниями о евреях-извращенцах.

Боязнь
возмездия

Коэн и его приемные сыновья регулярно писали в интернете об их семейной жизни. Но теперь возникает много вопросов о личных делах Коэна, о том, как он усыновил этих мальчиков, и об условиях жизни в его доме.

В "ТикТоке" мальчики, некоторые уже ставшие взрослыми, танцевали под еврейскую музыку, праздновали дни рождения, готовили еврейскую еду, такую как кошерный пирог, хвастались домашней змеей и обсуждали антисемитские оскорбления в интернете. Коэн в последних видео не появлялся.

В ютьюбе они демонстрировали свою систему домашнего обучения, а в интервью для СМИ Коэн представлял свою семью как "уникальную", процветающую и отдававшую деньги общине за счет пожертвований. Похоже, он держал детей в изоляции.

Тот его приемный сын, который позвонил в подкаст, рас-



Житель Техаса, выдававший себя за еврея-хасида и усыновивший девять мальчиков, обвинен в сексуальном насилии

сказал, что дети участвовали в волонтерской программе в местном полицейском участке, но все это было частью стратегии Коэна.

"Офицерам не говорили о жестоком обращении, потому что маски, которые мы носили, были практически неуязвимы", — заявляет мальчик, добавляя, что Коэн контролировал мальчиков с помощью страха и подкупа.

Мальчик рассказывает, что служба защиты детей провела восемь расследований, но Коэн заставлял детей лгать. В какой-то момент один из мальчиков убежал из дома, но был возвращен правоохранительными органами. Коэн сказал им, что ребенок ходил во сне...

Мальчик, позвонивший в подкаст, опасался, что ему не поверят насчет жестокого обращения, потому что ранее он отрицал это в правоохранительных органах. И он думал, что братья не будут давать показания против приемного отца. Он сказал, что планировал обратиться к властям, когда ему исполнится 18 лет.

Он также сказал, что Коэн планировал отправить его в Израиль, "потому что мой отец хочет, чтобы я поехал и остался там, где он мог бы в основном контролировать мои доходы и прочее".

Мальчик говорит, что Коэн поймал его после того, как он рассказал о насилии, и в отместку сломал его телефон, удалил оттуда соцсети и забрал 200 долларов, которые ребенок сэкономил в приложениях.

"Да, я боюсь возмездия, — говорит он. — Я был слишком напуган, чтобы говорить, как и что происходит. А больше

всего я боялся, что меня будут судить за то, что я солгал, а также за пособничество, поскольку держал все это в секрете..."

На начавшихся слушаниях по делу Коэна прокурор окружной прокуратуры округа Харрис Жанна Освальд заявила, что власти расследовали несколько заявлений о жестоком обращении на протяжении ряда лет, но не располагали доказательствами для предъявления обвинений.

"Это была семья мальчиков, которые подвергались крайнему насилию и пренебрежению, за которыми не ухаживали. Им угрожали. Они боялись за свою безопасность, — замечает Освальд. — Эта маска, наряду с неспособностью детей возвысить свой голос, позволила издевательствам продолжаться длительное время".

Непонятно, как Коэну разрешили усыновить девять детей и принимать у себя иностранных школьников по обмену. В какой-то момент в его доме с четырьмя спальнями жили одиннадцать мальчиков и сам Коэн.

Он имел судимость за кражи где-то в 2006 году и ни разу не сообщал о своей работе, приносящей доход.

Семья запрашивала пожертвования и подарки онлайн и, по-видимому, имела спонсорские связи в соцсетях, в том числе с еврейскими компаниями. Коэн получал стипендии на воспитание детей. Но как он покрывал расходы семьи, неясно.

Также неясно, почему не было проведено тщательного расследования после того, как ему предъявили обвине-

ние в жестоком обращении со школьником по обмену в 2019 году. Департамент семьи и служб защиты Техаса заявил, что детали дела являются конфиденциальными в соответствии с законом.

Чендлер и ее клиент судятся с компанией, поселившей у Коэна школьника по обмену, за грубую халатность и другие правонарушения. Коэн якобы солгал о своем криминальном прошлом, подделал рекомендации в заявке на участие в программе, указав номера телефонов своего и своих сыновей, а также сфабриковал другую информацию. Но он отвергает обвинения.

Чендлер говорит, что Коэн использовал образ религиозного человека в качестве прикрытия, и сравнивает его со священниками, жестоко обращавшимися с детьми. В своем заявлении о приеме школьника по обмену он указал профессию — "раввин" — и место работы — "фонд".

"Думаю, когда кто-то избирает раввина, священника и других представителей духовенства, это вызывает уважение или доверие, — заявляет Чендлер. — Люди доверяют раввинам и священникам. И это доверие в данном случае осквернено. Он считал, что может спрятаться за этим званием... Почему он выбрал образ ортодоксального еврея, не знаю. Я бы даже не стала пытаться это понять, однако очевидно, что для некоторых людей это совсем другая культура, а потому возникает меньше вопросов: возможно, было бы иначе, если бы люди больше понимали, что такое ортодоксальный иудаизм".

Чендлер считает, что Коэну

удалось взять на воспитание первых двух детей, а затем усыновить их, не пройдя надлежащей проверки данных. Это уже повысило уровень доверия в его отношении и позволило "прицепиться" к дополнительным усыновлениям и обмену школьниками...

"Ему было позволено проходить процесс усыновления, патронатного воспитания и приема школьников по обмену без какой-либо проверки", — резюмирует она.

Коэн рассказывал СМИ, что работал социальным работником, когда ему сообщили о двух ортодоксальных мальчиках в приемных семьях. Он утверждал, что начал помогать мальчикам, принося им кошерную еду, а позже усыновил их. Он также усыновил как минимум пару братьев.

"Как только я получил лицензию на усыновление, я стал "центром по усыновлению" для ортодоксальных мальчиков в системе приемных семей", — говорил он в 2019 году.

Коэн очень стремился привлекать школьников по обмену, и компания, которая ищет для них дома, рассматривала его как "прибыльного" хозяина: ей платили за каждого школьника, размещенного в США. По словам Чендлер, индустрия обмена школьниками в значительной мере саморегулируется, а системе приемных родителей не хватает надлежащего надзора.

"Государственные организации по приемной семье и усыновлению нуждаются в более тщательном надзоре. Это ужасная, печальная и драматическая ситуация. Но она не первая и не последняя, — говорит она. — Многие люди ошибочно полагают, что если кого-то поместили в приемную семью, то такая семья была должным образом проверена. Это не всегда так".

Судьба детей сейчас неясна. Они снова попали в перегруженную систему приемных семей.

Пейнс, ведущая подкаста, говорит, что поддерживает связь с мальчиком, позвонившим в ее шоу: "Он потерял сейчас, ему больно".

Некоторых мальчиков она сама хочет взять на воспитание: "Я хочу, чтобы они снова были здоровы и жили правильно".

"Придется много лечиться. Все эти дети были усыновлены из трудных семейных ситуаций, и их забрал тот, у кого были гнусные цели, — говорит Ашер Лови из правозащитной организации Za'akah. — Эти дети начинают с нуля. Потребуются много ресурсов, профессиональной помощи и вмешательства, чтобы направить детей на курс, в процессе которого они смогут исцелиться и вести достойную жизнь".

МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет
кандидат
мед.наук
Светлана
ИСХАКОВА

ХУЖЕ МУСОРНОГО ВЕДРА:

Назван самый грязный предмет на вашей кухне

Неважно, делите ли вы обязанности по уборке на кухне с кем-либо из членов семьи или предпочитаете действовать самостоятельно, после приготовления еды или плотного ужина вы наверняка моете посуду и протираете все рабочие поверхности. Но, скорее всего, вы крайне редко вспоминаете о том, что нужно привести в порядок и на подставке с баночками для приправ. Результаты нового исследования показывают, что в этой зоне может скапливаться очень много болезнетворных микробов, что делает ее одним из самых "грязных" мест на вашей кухне.

От покрытой засохшими пятнами крышки мусорного ведра до потертых губок для мытья посуды — на кухне можно найти

довольно много предметов, к которым вам не очень хочется прикасаться. Но подставка с баночками для специй вряд ли входит в их число.

Специи и приправы в стеклянных или пластиковых баночках способны украсить вкус и аромат любого блюда. Их часто используют в процессе приготовления пищи или во время еды.

Однако результаты исследования, опубликованные в научном журнале Journal of Food Protection, показали, что эти маленькие баночки со специа-

ми становятся "неожиданным виновником распространения заболеваний". Причина, по которой они могут оказаться самым грязным местом на вашей кухне, сводится к процессу, который называется перекрестным загрязнением или заражением.

В то время как на других поверхностях на кухне признаки загрязнения обнаруживались менее чем в 20% случаев, баночки для специй были загрязнены почти в 50% случаев.

Соавтор исследования Дональд Шаффнер (Donald

Schaffner) объяснил это следующим образом: "Наше исследование показало, что любой контейнер для специй, к которому вы прикасаетесь, когда готовите сырое мясо, может подвергнуться перекрестному загрязнению.

Вы должны помнить об этом во время и после приготовления пищи". Ученые решили проверить свою гипотезу о перекрестном загрязнении, попросив добровольцев приготовить котлеты для бургеров из индейки. Добровольцы не знали, что ученые будут исследовать их действия на предмет пищевой безопасности, до окончания эксперимента.

Чтобы имитировать перемещение патогенных микроорганизмов в условиях кухни, ученые заранее "заразили" мясо индейки бактериофагом под названием MS2, который должен был послужить "безопасной" меткой.

Бактериофаги — это вирусы, которые поражают бактерии и не оказывают никакого воздействия на человека. После того как добровольцы закончили приготовление еды, исследователи взяли мазки с кухонной утвари, в раковине и с кухонных поверхностей, чтобы проверить все эти предметы и поверхности на наличие MS2.

Понаблюдав за поведением

добровольцев во время эксперимента, команда также решила изучить контейнеры для специй, смесители в раковине и ручки шкафов. Когда ученые проверили баночки для специй, выяснилось, что в 48% случаев они были "заражены" бактериофагом MS2. Это стало неожиданностью даже для самих исследователей. "Мы были удивлены, потому что прежде мы никогда не сталкивались с данными о загрязнении баночек для специй", — сказал Шаффнер.

Итак, контейнеры для специй возглавили список самых "грязных" предметов на кухне. Другими загрязненными поверхностями и предметами стали ручка холодильника, крышка мусорного ведра и разделочные доски. Интересно, что ручки кранов оказались наименее загрязненным объектом из тех, которые ученые проверили.

К счастью, исследователи считают, что "правильное обращение с едой", включая соответствующую температурную обработку, регулярное мытье рук и дезинфекцию кухонных поверхностей и посуды, может предотвратить перекрестное загрязнение. Так что, возможно, настал момент хорошенько вытереть баночки со специями.

Искусственный интеллект сдал медицинский экзамен не хуже врачей

Искусственный интеллект сдал экзамен по радиологии в рамках курса лондонского Королевского колледжа радиологов — и практически не отстал в результатах от врачей. Данные об экзамене появились в British Medical Journal.

На экзамене, который сдают студенты Королевского колледжа радиологов перед завершением обучения, нужно

расшифровать 30 рентгенограмм за 35 минут. Чтобы сдать — 90% должны быть расшифрованы правильно.

В этот раз в экзамене участвовали программа Smarturgences, разработанная французской компанией Milvue, и 26 реальных врачей-радиологов.

Искусственный интеллект продемонстрировал среднюю точность ответов в 79,5%, вра-



чи — в 84,8%.

Зато программа верно диагностировала снимки, с которыми справились не все врачи: там, где большинство радиологов допускали ошибку, ИИ ошибался лишь в 50% случаев.

Как распознать смертельную форму бессонницы



Помимо основных признаков, у роковой семейной бессонницы есть ряд других симптомов.

Одна из форм бессонницы, называемая "роковой семейной бессонницей", может привести к смерти, как случилось с 16-летним подростком. Врач-невролог и сомнолог поделилась признаками, которые могут указывать на эту редкую форму бессонницы.

Об этом пишет "Womanlife".

По словам экспертов, главным

признаком является полная неспособность заснуть и невозможность реагировать на снотворное из-за изменений структуры мозга, вызванных болезнью.

"Сначала развивается бессонница, затем появляются ее последствия: панические атаки, галлюцинации. Если мы говорим о семейной роковой бессоннице, то после нескольких месяцев тяжелой бессонницы развивается полная неспособность спать, затем органические нарушения нервной

системы, после чего человек умирает", — говорит специалист.

Так, врач-сомнолог поделился информацией о том, что помимо основных признаков, роковая семейная бессонница также может сопровождаться другими симптомами, такими как избыточное потоотделение, гормональные нарушения и изменение диаметра зрачков.

Эксперт подчеркнул, что данное заболевание появляется только в подростковом возрасте и является унаследованным. По словам врача, заболевание продолжает прогрессировать, и состояние пациента ухудшается на каждой последующей стадии.

К сожалению, как объяснила сомнолог, не существует лечения от этой болезни. Использование снотворных препаратов не дает эффекта, так как механизм сна и зона мозга, отвечающая за сон, подвергаются изменениям. Просто говоря, мозг не может заснуть. Согласно Царевой, это крайне редкое заболевание, которое встречается всего в 40 семьях по всему миру.

Создан первый растворимый имплантат, снимающий боль без лекарств

Ученые Северо-Западного университета США разработали растворимый гибкий имплантат, который снимает боль по требованию без лекарств. Его могут использовать пациенты, перенесшие операции или ампутации, которые чаще всего нуждаются в обезболивании после вмешательства.

Хирурги могут имплантировать устройство во время процедуры, чтобы "управлять" послеоперационной болью пациента.

Новая технология использует механизм испарения. Имплантат толщиной с лист бумаги содержит жидкий хладагент перфторпентан. Смешиваясь с сухим азотом, он обволакивает нервы, обеспечивая точное и целенаправленное охлаждение. В результате не-

рвы немеют, а передача болевых сигналов в мозг блокируется.

Внешний дозатор позволяет пользователю дистанционно активировать устройство и контролировать интенсивность обезболивания. Со временем имплантат рассасывается в организме, хирургического извлечения не требуется.

Команда ученых прежде всего работала с периферическими нервами, передающими сенсорные стимулы, включая боль. Охлаждение одного или двух целевых нервов может обезболить определенную область тела.

Ученые провели исследование на животных и обнаружили, что имплантат можно запрограммировать для работы с определенными нервами, которые находятся глубоко в мягких тканях.

Продукты, снижающие умственные способности

Американские ученые из Университета Южного Иллинойса в Эдвардсвилле в ходе исследования выяснили, что продукты с большим содержанием жиров при их регулярном потреблении вызывают временное снижение когнитивных способностей.

Медики объясняют, что такое питание вызывает перебои в поставке мозгу основного элемента питания — глюкозы. Поэтому организм вынужден питаться кетонными телами, получаемыми из жиров. А это очень медленный источник энергии, и мозг при такой диете начинает "тормозить".

Опыты на крысах показали, что те животные, которых посадили на высокожировую диету, во-первых, набрали лишний вес, а во-вторых, в забеге по лабиринту показали худший результат.

Авторы исследования призвали отказаться от диеты с высоким содержанием жиров, которая не только приводит к ожирению, но также негативно влияет на когнитивные способности. К высокожировой еде относятся: бургеры, пицца, картошка фри, чипсы, шашлык, сосиски, сардельки, салаты с майонезной заправкой, торты и пирожные на основе масляного крема и т.п.

ХУШБАХТИИ ШОИР МИХОЭЛ ЗАВУЛ ДОИМО ДАР БАЙНИ МО

ЭПИТАФИЯ



Малкиэль
ДАНИЭЛОВ

*Рафт аз ман дасти дилбардори ман,
Ҳамкасби пурдону хушгуфтори ман.*

Дар ин рӯзҳои ғамангез яхудиёни бухорӣ бо Михоэл Завул - фарзанди асили миллат, зодаи Самарқанд хайру хуш гуфта, шеърҳои пурмазмуни ўро замзама мекунанд.

Бале, Худораҳмати Михоэл Завул шоир буд. Шоири рӯякӣ не, шоири боистеъдод, нуктасанҷу донишманд. Ба забони фаҳмои яхудиёни бухорӣ шеър менавишт.

Бисёр одамон ба шеърнависӣ майл доранд, ҳиссиёти худро бо назм баён кардани мешаванд. Орзу мекунанд, ки шеър дар газетаю журналҳо чоп шуда барояд. Афсӯс, намефаҳманд, ки шеърнависӣ кори чандон осон нест, донишу истеъдод талаб мекунад. Худораҳмати Михоэл дар вақти сӯҳбат бо ман мегуфтанд, ки баъзан нисфишабӣ мисраи шеъри хуб дар фикр пайдо мешаваду саросема аз хоб хеста, қалам ба даст гирифта онро дар рӯи қоғаз менависанд. Ман ҳазил карда мегуфтам, ки магар бо қалам мехобед? Охир, Мария хонум чӣ мегӯянд?

Михоэл Завул аз он шоиронест, ки тамоми қоидаҳои шеърнависӣ, жанру услуби шеърро ба хубӣ азхуд кардааст. Инро мо дар шеър

роҳи дар газетаю журналҳо чопшуда, дар маҷмӯаҳои шеърҳо "Муноҷот", "Гулдастаи ошиқ", дар ғазалҳо, рубоҳо, маснави, табрикномаҳои дӯсти, марсия ва ғайра меҳонем. Ҳамаи ин шеърҳо ба дӯстию рафоқат, ба ишқу муҳаббати соф, ба меҳри калон ва ҳурмату эҳтиром ба паду модар дар вақти зиндагии онҳо ва ёди нек баъди вафоташон бахшида шудааст.

Дар урфият мегӯянд, ки ҳар як шоир дар эҷодиёташ манбаъ, сарчашмаи илҳом (ба забони юнонӣ Муза) дорад. Кист он олиҳа, Музаи Михоэл Завул? Ин, бешубҳа, ҳамсари меҳрубон, модари писару духтарони қобили ў – Мария Закировна. Бинед, чӣ мегӯяд Михоэл дар як шеъраш бо номи "Роҳате дорам ба дил" бахшида ба дилбараш, ҳамсари азиш:

*Роҳате дорам ба дил ман аз дидорат,
дилбарам,
Нур гирад чашмаи ман аз хуш нигорат,
дилбарам.*

*Дар ҳаёту зиндагӣ зебанда аст доим ба ту,
Номи неку таъби пок, номусу орат,
дилбарам.*

*Накҳати гулбоғи ишқат бар
димоғам фораи аст,
Оташи ишқат ба дил бахшад ҳарорат,
дилбарам*

*Сад баҳорон буд шукуфон андарин
боғи биҳишт,
Ғунҷаи гули умеди навбаҳорат, дилбарам.*

*Оразатро ҳар касе дида, ба ту ошиқ шавад,
Ман ягона ошиқи зор, беқарорам, дилбарам.*

*Гулруҳони дилрабо маскан гирифта
дар чаман,*

БА ХОТИРИ РАВШАНИ

Шоир Михоэл Завул бен Чоя
ва Гавриэль мебахшам



Рӯшел
РУБИНОВ

*Фаҳмидам нохуш хабар, ки шоири номдор рафт,
Шоири зебобаёну марди хушгуфтор рафт.
Дар ҳаёташ нек буд номи Михоэли Завул,
Аз миён бо номи нек инсонии беозор рафт.*

*Ҷони одам, марди оқилу муаллими бузург,
Бохирад, некӯзабон, ғамхору хушрафтор рафт.
Маҷлисоро, хоксор, олимурӯзват, меҳрубон,
Мутрибу ҳофизу ҳам актёри нотақор рафт.*

*Дар қаҳон ҳаштоду ҳашт сол намуда зиндагӣ,
Водареғо, ёздаҳум рӯзи маҳи одор рафт.
Меҳурем афсӯс мо аз марғи ин шахси азиз,
Монда мероси калон девони пурашъор рафт.*

*Ёди устоди азиз, Рӯшел, кунам бо зикри хайр,
Алвидоъ, эй мӯҳтарам шоир Завул сардор рафт.*

*Ҳусни ту дар ҳеч маком ҳамто надорад,
дилбарам.*

*Ман, Завул, дорам ният, ки соғ,
саломат бошӣ ту,
Орзуе дорам, ки бинам сад баҳорат,
дилбарам.*

Хушбахт аст шоире, ки мардум бо шавқу завқ шеърҳои ӯ мехонанд. На фақат мехонанд, ба шеърҳои ӯ оҳанг мекунанд. Ҳофизони хушовози мо дар ҷамъомадҳои гуногун, сӯҳбатҳо, шабнишиниҳо, ёдбуди гузаштагон ин сурудҳоро месароянд. Аз ҳамин сабаб мо мегӯем, ки Михоэл Завул доимо дар байни мо ҳаст.



Борис
КАТАЕВ

Ушёл из жизни любимый многими поколениями талантливый педагог, поэт и актёр. Эти качества позволили ему написать сотни уникальных стихов, сыграть запоминающуюся роль Эмира Бухары, что стало примером высокого искусства. Созданный им образ Амира Олимхана в спектакле "Певец Его Превосходительства" по пьесе Ильеса Маллаева покорила публику психологической достоверностью, глубиной и силой характера.

Мне посчастливилось быть режиссёром этого грандиозного спектакля. Само название пьесы говорит о том, что в ней повествуется о судьбе неординарного человека, выдающегося певца, чей голос привлёк внимание самого Эмира.

Однажды учитель школы шашмакомистов Отажалол

М.Завул: интеллигентность, обаяние, профессионализм

(исполнитель его роли в спектакле – Исак Катаев) проходил мимо одного дома и вдруг доносившийся до него удивительно чарующий голос заставил его остановиться. Не в силах скрыть своё восхищение, он вошёл в дом и заявил молодому певцу, что будет счастлив назвать его учеником сво-

ей школы.

Вскоре молва о необыкновенном голосе одарённого юноши, а это был Левича (его роль в молодые годы исполнял Рошель Рубинов), дошла до эмирата. Эмир (исполнитель роли - Михаил Завул) пригласил Отажалола во дворец и в гневе задал вопрос: "Кто тебе

дал право взять в ученики иноверца?". Отажалол в своё оправдание рассказал Эмиру о певческом таланте юноши.

Эмир соблаговолил, чтобы молодой певец предстал перед его очами. Здесь Михаил Завул показал Эмира как тонкого ценителя музыкального искусства, который высоко оценил талант Левича и, не раздумывая, назначил его придворным певцом.

Актёр Михаил Завул очень тщательно готовился к роли. Ему было очень важно, чтобы его костюм соответствовал его образу Эмира.

Хочу рассказать об одном эпизоде. Перед игрой спектакля в третий раз трон Эмира, который заимствовали из ресторана "Тройка", вернули владельцу. Когда Михаил Завул не увидел на сцене трона, он заявил, что участвовать в спектакле не будет, пока не вернут трон. Мы предложили ему, что поставим на сцене трон матери Эмира – Эшонойим (её роль исполняла Мира Мушебаева). Но он категорически отказался! "Не будет



трона – не будет спектакля!" За час до спектакля я лично поехал и привёз аналогичный трон из синагоги "Бинат Хаим". Эта черта характера Михаила Завула показывает его принципиальность.

Как он любил говорить, что он сын театра! Он подчёркивал: есть сын полка, а я – сын театра, потому что вырос в театре.

Вс-вышний наградила Михаила Завула многогранным талантом!

Созданный им образ навсегда останется в памяти зрителей.



НАРОДНАЯ ДИПЛОМАТИЯ

11 марта 2023 года президент благотворительного фонда "Самарканд" им. Моше Калонтара Марик Калонтаров и спикер фонда, координатор Конгресса бухарских евреев США и Канады Рафаэль Некталов вылетели в Узбекистан для осуществления ряда программ, направленных на укрепление связей между Нью-Йорком и Самаркандом, сохранение памятников материальной и духовной культуры бухарских евреев, поддержку еврейского музея, который расположен в доме-усадьбе Аврома Калонтарова и находится на балансе самаркандского областного краеведческого музея.

В этой связи будет проведен ряд встреч с министром культуры Республики Узбекистан Озодбеком Ахмадовичем Назарбековым, заместителем хокима по туризму Самаркандской области Рустамом Кобировым, хокимом города Самарканда Фазлиддином Каримовичем Умаровым, директором культурного наследия Самаркандской области Ботиром Шайматовым, директором самаркандского областного краеведческого музея Камиллидином Улушаевым, с еврейской общественностью Самарканда, Ташкента и Душанбе.

Марик Калонтаров рассказал:

- Мы выехали вместе с Рафаэлем Борисовичем в Узбекистан, чтобы укрепить взаимоотношения между нашими городами

ФОНД "САМАРКАНД"

расширяет свою международную деятельность



Памятный снимок с хокимом Самарканда Фазлиддином Каримовичем Умаровым у здания городского хокимата



Обсуждение проекта городов-побратимов Квинса и Самарканда с хокимом Фазлиддином Каримовичем Умаровым



Встреча в Самаркандском университете

Квинсом и Самаркандом, так как планировали это сделать давно. В 2019 году мы провели торжественное открытие еврейского кладбища после его реконструкции, ставшее событием в жизни не только еврейской общины города, но и всей страны. Однако, в связи с пандемией, пришлось приостановить ряд проектов.

Известно, что я занимаюсь не только проектами фонда "Самарканд", который ориентирован исключительно на нужды еврейского кладбища, но имею благотворительный фонд, который занимается помощью и поддержкой малоимущих людей из еврейской общины Самарканда. В этой связи мы встретились 14 марта в зале еврейского центра



Стелла Калонтарова вручает пасхальные подарки для членов еврейской общины

"Ор-Авнер Любавич", где собрались члены общины. В связи с предстоящим праздником Песах, мы выделили им подарки.

Интересной и насыщенной была встреча с директором краеведческого музея Самарканда

Камиллидином Улушаевым, который предложил новые интересные идеи по поводу обновления и расширения экспозиции еврейского музея. Как всегда, много работы было на еврейском кладбище, которое является гордостью самаркандцев, независимо от их проживания в мире. У нас много новых планов и мы подробнее о них расскажем после приезда в США.

- В этом году Фонд им. Ицхака Мавашева планирует провести Пятый международный фестиваль Shahsmaqam Forever, который будет посвя-



А.Исахаров, В.Алаев, И.Муллоджанов на еврейском кладбище

щен 100-летию выдающейся узбекской певицы-макомистки Берты Давыдовой, - сказал Р.Некталов, занимающий также пост директора данного фонда. - Это событие широко отмечалось в Узбекистане на самом высоком уровне: был проведен торжественный концерт в зале Театра оперы и балета им. А. Навои, издан сборник статей "Берта Давыдова". Фонд планирует провести концерты и конференции в Маргилане, на родине певицы, Ташкенте, а также в Нью-Йорке. В связи с этим я также буду находиться в Душанбе, встречу с министром культуры Таджикистана Зульфией Давлатзода. Надеюсь, что всё задуманное мы осуществим.

- В свое время, мы вместе с Борисом Кандовым, президентом Конгресса бухарских евреев США и Канады, работали над проектом создания в Са-



Директор самаркандского областного краеведческого музея Камиллидин Улушаев принял президента Фонда "Самарканд" им. М.Калонтара Марика Калонтарова

маркандском Государственном университете им. Ш. Рашидова небольшой полки, где будут собраны работы ученых, писателей и поэтов - бухарских евреев, уроженцев Узбекистана, чтобы студенты могли ознакомиться с историей и культурой нашего народа, - продолжил Некталов. - В этой связи через профессора Камарзода была послана коллекция книг, включавшая произведения Мухиба, Мавашева, исследования историка Давида Очильдиева, справочники доктора Роберта Пинхасова. Но по каким-то невыясненным обстоятельствам, они так и не дошли до адресата. Но мы не остановились на этом, и вместе с Калонтаровым собрали новые книги и привезли их в Самарканд, чтобы будущие ученые, молодые исследователи больше знали о том времени, когда представители нашего народа жили и творили на земле предков.

При этом Давид Мавашев, президент Фонда им. Ицхака Мавашева - Института по изучению наследия бухарских евреев в диаспоре, выступил с инициативой материально поддержать, стать спонсорами студентов, аспирантов, которые начнут исследования по литературе, истории и искусству бухарских евреев Самарканда или других городов региона, чтобы они

могли участвовать в конференциях по иудаике, выпускать научные статьи, книги, преподавать.

15 марта Р. Некталов и М. Калонтаров с супругой встретились с проректором по международному сотрудничеству Самаркандского государственного университета профессором Акмалом Рустамовичем Ахатовым, чтобы передать ему книги бухарско-еврейских поэтов, писателей и ученых для университетской библиотеки.

16 марта М. Калонтаров с супругой вернулись в Нью-Йорк, а Р. Некталов отправился в Пенджикент и Душанбе.

Подробнее об итогах поездки в Узбекистан и Таджикистан читайте в ближайших номерах газеты.

Рафик ШАРКИ



ДОРОГАЯ РЕНА АБРАМОВНА!

К своему юбилейному рубежу Вы пришли, пройдя непростой, но достойный жизненный путь. Это годы в Ташкенте, Москве и Дели у талантливых востоковедов, встречи с известными писателями и поэтами России, Узбекистана и Индии.

С юных лет Вы впитали от родителей беспредельную доброжелательность к людям, преданность своему народу, высокую порядочность, честность, скромность, исполнительность и трудолюбие.

Ваша многогранная трудовая деятельность в Самарканде и Нью-Йорке – пример профессионализма и дальновидности. Где бы Вы ни работали, повсюду оставляли о себе добрый след. Выходных у Вас не было. Вы всегда

умели и умеете поддерживать огонь души у соратников и близких.

Творчество – это Ваше призвание. На протяжении многих лет в каждом выпуске газеты "Менора" и журнале "Женский мир" появляются Ваши материалы. Вы много делаете для сохранения культуры и наследия нашего этноса, принимаете самое активное участие в деятельности Конгресса бухарских евреев США и Канады, с самого начала его создания. Вы – автор шести книг и около 2000 статей и очерков.

С первых дней пребывания в Америке Вы делаете жизнь других людей комфортнее и счастливее. Ваши тру-

ды – это зеркало жизни бухарских евреев. В них оживает прошлое. Вы – человек энтузиазма и человечности.

Активность – Ваше украшение. Удача любит тех, кто много трудится. В Вашем сердце всегда бурлит желание быть полезной людям. И тогда, когда с 1996 года Вы были редактором, а затем главным редактором газеты "Бухарско-еврейский мир"; и позже, когда с 2000 года стали собственным корреспондентом газеты "Менора" (Израиль). Вы являетесь литературным редактором театра "Возрождение".

Вам заслуженно присвоено звание "Лучший журналист 2005 года", а на XVI форуме Всемирного конгресса бухарских евреев Вы были удостоены почётного звания "Человек года-2015".

Вас искренне приветствуют в Израиле, Австрии, Америке.

Вы достигли вершины мудрости. У каждого человека своя роль в жизни. Вы сейчас выполняете её с честью. Годы неумолимы ко всем, но не к Вам.

Огромное Вам спасибо за неумолимый творческий труд! Ещё раз поздравляем с достойным и славным юбилеем!

Будьте здоровы и всегда благополучны с детьми и внуками!

Борис Кандов, Рахмин Некталов, Леон Некталов, Рафаэль Некталов, Арон Аронов, Роберт Пинхасов, Аркадий Якубов, Эдуард Аминов, Зоя Максумова, Борис Кандхоров, Малкиэль Даниэл, Веллям Кандинов, Михаил Шимонов, Мухаббат Шамаева, Александра Илазарова, Люба Пилосова, Роза Бабекова, Тамара Катаева, Борис Катаев, Эзро Малаков, Рошель Аминов, Иосиф Калонтаров, Дора Пинхасова, Владимир Аулов, Виктор Аулов

СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА

REGO PARK DENTAL

ПОСЛЕДНИЕ ДОСТИЖЕНИЯ СОВРЕМЕННОЙ СТОМАТОЛОГИИ

- Стоматологическая скорая помощь
- Импланты (установка и реставрация)
- Хирургия • Протезирование
- Root canals/Лечение корневых каналов
- Косметические пломбы, коронки и виниры

- Лазерное лечение дёсен
- Профессиональная чистка
- Отбеливание/Zoom teeth whitening
- Invisaling/Невидимые брекетты
- Имеется зуботехническая лаборатория
- Новейшие методы стерилизации

ДЛЯ ЛЮДЕЙ, НЕ ИМЕЮЩИХ СТРАХОВКУ, ИМЕЕТСЯ СПЕЦИАЛИСТ ПО ОФОРМЛЕНИЮ СТРАХОВКИ FIDELIS

МЫ СТАВИМ ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЕ ИМПЛАНТЫ ПРОИЗВОДСТВА ГЕРМАНИИ, АМЕРИКИ И ИЗРАИЛЯ ВСЕГО ЗА \$650

Принимаются все виды страховок

94-24 63rd DRIVE, REGO PARK, NY 11374
718-275-4545
Открыты с воскресенья по пятницу: 10 am–7pm

Д-р Юрий Некталов

Д-р Иосиф Авезбадалов

Д-р Ариэль Тамма

Д-р Борис Израйлов

BNOS MALKA ACADEMY *27th Annual Dinner*

April 19, 2023

www.BnosMalka.org/Dinner

718-268-2667

Rabbi Shlomo and Ora
NISANOV

Guests of Honor



Rabbi Tzachi and Shira
DIAMOND

Parents of the Year

Morah Rena
GREENBERG

Educator of the Year



Mr. Greg Sofiev
Dinner Chairman

Journal Deadline
April 2, 2023

FOREIGN POLICY



Erin LEVI

Earlier this month, US Secretary of State Anthony Blinken visited Central Asia for his first time where he attended the C5+1 Summit in Astana, Kazakhstan.

C5+1 is a diplomatic summit between the Foreign Ministers of the five Central Asian nations of Kazakhstan, Uzbekistan, Turkmenistan, the Kyrgyz Republic and Tajikistan, and the US. While the US was integral in its 2015 founding as a platform for US-Central Asia dialogue, not since 2016, when it was held in D.C., a year after its inaugural meeting in Samarkand, has a US Secretary of State participated in the annual summit till now.

At this year's summit in Astana, Secretary Blinken announced \$25 million in funding for the C5 countries as a way to diversify trade away from Russia. The summit coincided with the one-year anniversary of the Russian War in Ukraine, and one year of US-led sanctions, which is significant to note since C5+1 was established as a way for the US to extend its power over a region that's in Russia's backyard.

Afterwards, en route to India for the G20, Secretary Blinken stopped by Uzbekistan. While brief, the visit was monumental—evidence that Uzbekistan is now important enough to be included on such a tour.

But what exactly does this all mean?

While I could have certainly written an analysis of my own (I hold a Master's in Middle East and Central Asian Security Studies from the University of St. Andrews in Scotland), I decided to turn to my friend Melik Kaylan, an intrepid journalist and shrewd foreign policy analyst (he writes about culture for the *Wall Street Journal*, has a geopolitics column in *Forbes*, and is the author of two books on the politics of Russia and China) who knows a thing or two about Central Asia and recently traveled to Uzbekistan with The Bukharian Times Editor-in-Chief Rafael Nektalov in September 2022. (He's also more entertaining

BLINKEN'S INAUGURAL VISIT TO CENTRAL ASIA – WHAT DOES IT MEAN?



US Secretary of State Anthony Blinken

Interview with Melik Kaylan

than me.)

Erin Levi: *The US sent its top diplomat to Central Asia after the hasty, chaotic Afghanistan pull-out, NOT BEFORE, to attend the C5+1 diplomatic summit for the first time since its inception since 2015. Why now? And what's the aim?*

Melik Kaylan: That's a great question. For starters, the Russian sanctions are potentially impacting the economy of Uzbekistan and so Blinken had to reassure the Uzbeks that America would find a way to counteract that, and that the US is interested in Uzbekistan and the region and what have you.

What Blinken said publicly, however, was fairly anodyne. But, basically, his message is: We will try to find a way to work with Uzbekistan notwithstanding the Russian embargo. I can't remember his exact quote but the point he's making is that we kind of understand Uzbekistan's position and we'll try to find a way to work with the Uzbek breaking of the Russian embargo. He doesn't specify how.

There's a couple of things there to unpack: In diplomacy of any kind, there's a huge symbolic value of a Secretary of State of the US coming to a country like that. Which is really to say to the Uzbeks and the Chinese and Russians, "We, the US, as leader of the West, are concerned with Uzbekistan. (It is not a 'black hole' anymore.) And the region is important to us."

So, the question is, why is the region important? Since there's no

The other part of the message is that we think you guys are important (Kazakhstan has an enormous amount of oil) and we want to find a way for you [all] to be independent of domination by Russians and Chinese—and Iranians, by the way. So probably behind the scenes, there would have been talks strategically how to do that. How do you get Central Asian exports and trade out into the world?

Erin: *When I was last in Uzbekistan, in July 2021, for a high-level international conference in Tashkent called "Central & South Asia" that was attended by over 22 Foreign Ministers*



Melik Kaylan

challenging. In fact, the fastest way to the sea is through Afghanistan, which I think is one of the reasons they organized the conference ahead of the US pullout, hoping to retain some semblance of economic stability, which we now know came crashing down.

Melik: One way is to develop regionally en bloc. Uzbekistan's economy is so interpenetrated with the Stans that you can get out into the world that way. The first



From L to R: Kazakh Minister Tileuberdi, Kyrgyz Foreign Minister Jeenbek Kulubaev, U.S. Secretary of State Antony Blinken, Tajik Foreign Minister Sirojiddin Muhriddin, Turkmenistan's Ambassador to US Mered Orazov, and Uzbek Minister Vladimir Norov in NYC in 2022.

real regional outlet to anywhere in the world that would affect the US. Kazakhstan has to essentially operate through Russia and China to sell its oil and Uzbekistan is landlocked. So, the big challenge is how do you get an opening to the world, physically?

Uzbekistan is so dependent on the Russian economy that American sanctions affect the Uzbek economy. Uzbekistan can easily be destabilized. [While] sanctions do not apply to Uzbekistan, they apply to Russia [and] Russia is a huge part of the Uzbek economy. So, [Blinken] is there to say this isn't directed against you, and we'll try to find ways to reduce the effects.

from around the world (the US sent a rep from Homeland Security, I believe, which is telling of this region's unimportance back then), as well as former Afghan President Ashraf Ghani and former Pakistan Prime Minister Imran Khan, the theme was precisely that: Dreams of connecting landlocked Central Asia more closely to South Asia and the international trading system.

Uzbekistan's interest in hosting this conference stemmed from its tricky geographic reality of being one of two double landlocked countries in the world (the other is Liechtenstein), which, as you just said, makes trade really

thing you do is to create a European Union of the Stans, and everybody benefits and isn't therefore dependent on superpowers around them. Uzbekistan then becomes so interlocked with those other countries that their trade and exports go through that way. That's one idea.

The countries blocking [Central Asia's trade interests] are actually problematic countries. They're not only blocking them intentionally; they're incompetent, undependable, unstable places. A place like Iran is blocking deliberately and is selling that to the Russians as an article of loyalty.

Continued on p.24

Continued from p.23

It's like, "We, together, will dominate this region if we stay on the same page..." But if that kind of isolation policy is breached, then they lose all that out. I mean, Russia needs Uzbekistan's economy to be that dependent. And China is offering some kind of alternative with its Belt and Road Initiative. But again, China doesn't want the West to get in there. And Central Asian countries don't want to be dominated by either, generally speaking.

So, the other alternative, which is the one what Israel is playing with, is to have some sort of pan-Turkic continuum, which goes through Azerbaijan. And that's why Israel is very closely allied with the Azeris. Azerbaijan is in the blind-spot of Iran. And if Iran can be distracted from that direction, it won't be able to focus on the Middle East as much.

And then there's the other thing for the US: I mean, Europe is so strategically incompetent and unfocused that they can't be relied on to do things geo-strategically in a focused way. In contrast, the US basically feels like Central Asia is potentially a pivotal spot for policies to do with Russia and China. And one of them is, if Russia looks like it's losing control of Central Asia after 200 years, it would find itself stretched and will distract from its exertions in Ukraine. So, that's the broad geostrategic picture.

Then what does Blinken propose? He didn't say anything concrete. But as you can see there are American companies there already, like [GM]. All those white cars... have you noticed that?

Erin: Yes! They're also in Brooklyn and Queens. But I think it's because in Uzbekistan it's so hot out that they prefer white?

Melik: I think it's either Ford or General Motors who have huge investments there and so many of the cars are American.

Anyway, what it really boils down to is that the US needs to in practical terms encourage American investments and sort of underwrite from private risk. They have already participated in advising the bourse [The Tashkent Stock Exchange], the Wall Street of Uzbekistan, how to conduct its affairs. Advice on legal requirements, bringing in the big accounting firms, how to make it transparent so their stock market could be invested from abroad. So that kind of thing is what needs to be done practically. And there doesn't seem to be any explicit policies in that direction, but behind the scenes there might be.

Erin: Well, USAID is helping draft Uzbekistan's new Entrepreneurship Code, which will contribute to the liberalization of Uzbekistan's economy by replac-

BLINKEN'S INAUGURAL VISIT TO CENTRAL ASIA – WHAT DOES IT MEAN?



John Kerry (far left) with the Central Asian foreign ministers during the 70th Regular Session of the UNGA in NY in 2015

ing more than 100 existing rules and regulations. This aligns with creating a market that's good for business and foreign investments. And, as I wrote about two weeks ago in this paper, Uzbek VCs just came over and met with the Uzbek Business Club of New York, where they announced their goal of creating a unicorn company that will be listed on the NYSE one day.

Melik: Right. That's important to mention. And groups of US congressmen have been going back and forth in recent years... The point is these places are very easily destabilized by the Russians if they want to and the US can't push them to be more democratic or more "rule of law" or what have you too fast. And so Blinken has a very delicate job on his hands, which is to develop the area, encourage human rights, but not push it so hard that unexpected things happen.

Erin: To that end, did you know that days after Uzbek Foreign Minister Abdulaziz Komilov, 75, came out in support of Ukraine last year, he "fell ill" and had to be hospitalized outside of the country? Then, in April 2022, he stepped down from his post and was later appointed Special Representative of the President of Uzbekistan for Foreign Policy Issues. What are your thoughts on this? Was it too destabilizing to align with the West so publicly?

Melik: So publicly—exactly. It has to be done sotto voce, quietly, firmly but unprovocatively. The Uzbek economy is still quite dependent on Russian trade, their workers in Russia sending back money and the like, so they can't afford to alienate Moscow completely. As for Komilov, one hears multiple rumors. Old age, being too pro- or anti-Russia, the Russians did something to him as a warning to others. Crazy scenarios. Maybe he wasn't ill at all but wanted to step back gradually. It's hard to say.

[That said] in Kazakhstan, for example, the new guy in charge

has been very vociferous about standing up to Russia, about Ukraine, about Russian interference, and so on.

Erin: Shifting topics, tell me about your own experiences in the region over the years. I know you've visited Uzbekistan, the last trip being with our editor-in-chief in September. How has the country changed for you?

Melik: It's obviously a much, much more open system than it was under [former Uzbek President Islam] Karimov. And they're making progress. And for the West to hassle them about human rights is a bad idea. They have to be more encouraging. We can't forget that they're right next to Afghanistan. It's all very well [...to be] asking for more human rights and transparency and what have you. But the US wasn't exactly delicate about that stuff in Afghanistan over 20-plus years. It all has to be done carefully.

And my experience has been that it is a much, much more open society than it was, that the economy is much freer and more productive, and that there is continuous progress despite all kinds of obstacles in the way: Covid, the West's anti-Russian sanctions, etc. It certainly has not been an easy road and yet Uzbekistan is moving forward.

When I first went in the '90s it had a North Korea atmosphere. It was really grim economically. Now it's full of restaurants and cafés, and young people doing stuff, there's night life when there wasn't before. There's just much more dynamism—culturally, politically, economically. [Remember], they were under the feet of the czars from the 1800s onwards, and then in the Soviet Bloc and then in the post-Soviet freeze, every step that they take forward has to be carefully done, because they're being watched closely by superpowers who aren't particularly sympathetic to open societies.

So, I think Uzbekistan is doing very well considering. I think they have to find a way to stabilize and

develop Karakalpakstan, where they had all those troubles. [Editor's note: 21 people were killed and hundreds more were wounded in protests in July 2022 over plans to curtail the autonomy of the Republic of Karakalpakstan, an autonomous region in northwest Uzbekistan that is home to the Aral Sea disaster and encompasses Khorezm.] It just shows that you can't do things abruptly. You really have to evolve everything. Potentially, there are always outsiders willing to mess with you, and they can create, stoke, and accelerate provocations like that...

I think the tourism approach is a very good one and that's coming along hugely. Because really, Uzbekistan is like the Italy of the region. Between Iran and India, it's where all the history and the monuments and tourist sites are and it's a beautiful country. And they absolutely should develop tourism industry and they're doing a good job. And that's where the West can be helpful—that can be a way in which we can help the area develop.

Erin: And tourism helps change the public opinion of the region. I was reading one of your Forbes articles ahead of our conversation where you wrote that a well-educated, well-traveled friend of yours questioned you when you told him you were traveling to Uzbekistan: "What? Why would you go there? What's there?"

Melik: Yes, there's a lot of resistance. Particularly people who are involved in the Russosphere—they look at that region generally as a kind of dark, joyless area. They don't really keep up with the changes there and how much it has changed. It's either Western or it isn't kind of attitude. They regard Ukraine as worth a lot of trouble but they don't have any attention to spare beyond that, further east. And I think that's a big mistake politically and also culturally. Uzbekistan is one of the most beautiful places in the world.

I think the Silk Road concept is something that exists in the world's subconscious, and it has to be re-cultivated, re-flourished, and represented to the world...and I think actually [President Shavkat] Mirziyoyev gets that and is trying to do that by trying to create a unified market.

Erin: Like the Silk Visa for visiting all five Stans, which I remember hearing about not too long ago. The Stans were all so divided until recently—it's amazing how the region has opened up.

Melik: Right, they were all isolated from each other. And I think it is actually Uzbekistan's role to be the central hub. It's not an accident that on his way to India, Blinken visits Uzbekistan. Because if there's going to be a

pro-Western, or friendly-to-the-West outlet, it would be India that would be at least a counterbalance to the influence of China. And it's also English speaking, and so it would be the right kind of way for Uzbeks to be integrating into the world, at least linguistically.

Erin: That reminds me of when I celebrated New Year's Eve in Goa, India and ended up toasting some Russians on the beach who were drinking vodka and eating sausages. I discovered that a couple of Russian-speaking beach towns there, alongside beach towns that draw American hipsters and yogis. And, so, I thought Goa would be the perfect place for hosting US-Russia peace talks, should we ever have any.

Melik: There you go! You've always been a visionary. If only people paid more attention to you, I think the world would come to a proper balance.

Erin: Hahaha, g-d willing.

Melik: I suspect Blinken is in India saying, "Pay attention to Uzbekistan. Invest. Help it develop. You don't want Central Asia to be dominated by China." So, I suspect a lot of the new attention will be coming from India.

I think there are educational exchanges and foundations that are doing that already—sending people from Uzbekistan to India, and vice versa. I think that needs to be expanded.

Erin: Well, historically they were connected. (The founder of the Mughal dynasty, Babur, came from Uzbekistan.)

Melik: Yes, exactly. The problem is that there are geographic obstacles in the way and somehow that has to be overcome. And that's what China is trying to do with its Belt & Road Initiative, and India needs to do stuff to compete with that.

Erin: You've written that in three decades of global reporting for top news media, you have looked sympathetically on only two governments: Georgia and Uzbekistan. Why Uzbekistan?

Melik: Because it's a pivotal country for East-West relations, and for influence of superpowers that are hostile to the West. And it's a country that deserves to have its own identity acknowledged, and it is also geo-strategically pivotal. Now you might add Ukraine to that list...

Erin: Of course. Thank you for your time, Melik, and the opportunity to pick your brain on foreign policy. It's been fascinating as always!

Melik: My pleasure. Speak soon!

Photo credit:
Wikipedia, Twitter, and State Department
by Ron Przysucha

MITZVAH



Lev LEVIEV

President
of the World
Bukharian Jewish
Congress

Some hundred years ago, in Latvia, lived a great Rabbi—Rabbi Yosef Rozin (the genius of Ragatchov). He is considered to be one of the greatest prodigies of the Jewish people. Throughout his life he received and answered many thousands of Torah and Halacha letters, from all over the world. Chabad Rebbes called him "The Prince of Torah", and the Lubavitcher Rebbe was rabbinically ordained by him.

In many cases, there were different communities who tried to involve him in their arguments and disputes, but he refused unequivocally to take part in any dispute. He would answer any question he was asked, even by young children, but when he was asked about a topic that was somehow related to an argument or dispute—he would not respond.

One time, he received a letter about an argument between two rabbis in a certain town, on which he replied a lengthy answer. When asked by his students: "Rabbi! You never take a side in any dispute, how come you changed your approach this time?", he answered: "This time, the argument was between two rabbis; and our holy sages say—a dispute be-



tween Batey Din (rabbis) destroys the world. So, when two rabbis in Poland have a dispute, they destroy the whole world—and therefore it has to do with me—so I am getting involved... "

The reason for that is very simple, clear and self-understood: A dispute between leaders is destructive. By nature, leaders are strong, assertive and influential. When they are involved, G-d forbid, in a dispute, they do it with all their power, energy and strength. This is why they can destroy not only their immediate surroundings, but rather, ripple through the entire world.

I was reminded by this story recently, when we had the Congress's annual assembly events. The assembly in Jerusalem was extremely moving and meaningful, a topic on which I will, G-d willing, elaborate in the coming weeks.

This year's annual assembly



has marked a couple significant and historical milestones for the Bukharian community and the entire Jewish people. The most important of them all is the wonderful unity of our community.

I will say it loud and clear: There is no other community in Am Yisrael that has such unity. No other community, in the whole world, that its leaders, from around the world, are united un-

der one roof, all with a common objective.

We are lucky. It is an exciting and wonderful merit that we have.

In other communities, leaders cannot find a common language. As the saying goes: "Two rabbis, three opinions".

And if leaders have the power to destroy the world with their disagreements, just imagine, what they can do if they are able to unite...they can bring such enhancement, welfare, and help to the world.

I witnessed it with my own eyes in one the assembly's events, one that took place in my private residence. Over 150 leaders of

the Bukharian community of Israel. And this is even before we officially opened the fundraising.

That really warmed my heart and gave me hope and strength. I saw in front of me tens of young men and women, over half of them were in their early thirties! There is a great financial power to our young community in the diaspora, but more than that: I saw the embodiment of the words הווצמ תררוג הווצמ ("For the reward of a mitzvah is a mitzvah"). Here, there is an amazing group who undertook itself for the public good, and the actual connection to and undertaking of others create circles of kindness, spreading more and more light to the world. I had a special merit to see how our young generation takes responsibly. In front of us, a new generation of Bukharian leaders is emerging. A leading, initiative, meaningful and caring generation.

Personally, I have no doubt that the financial success of this tremendous group of businessmen and businesswomen and leaders stems from their giving to charity, abundantly and wholeheartedly. When one gives generously, G-d gives many times more. You should know it is tried and true. Hashem says about the Mitzvah of Tzedaka – "and test Me now therewith". Just try me: Give to charity and see my blessings.

Photo caption:

\$850,000 raised in 30 minutes. Leaders of the community were invited to a special event at Mr. Leviev's private residence, where the "Unity 365" fundraising campaign started.

Photography: Chaim Tuito.

NUCLEAR THREAT

In an exclusive interview with Iran International, which aired March 8, 2023, Israeli Prime Minister Benjamin Netanyahu said that Tehran is "dangerously moving forward" in its nuclear program and close to "red lines."

During last week's interview, the Israeli leader said that he returned to the government primarily to make sure that Iran cannot become a nuclear "threshold power".

The issue of Iranian regime's nuclear program is "the quintessential heart of my foreign policy," he said, adding, "I came back into government precisely to prevent Iran from becoming a nuclear state," vowing to do "everything possible to prevent it."

Netanyahu indirectly referred to recent confirmation by the International Atomic Energy Agency (IAEA) that it found uranium particles enriched to 84-percent purity, which is very close to the 90-percent enriched fissile material needed for nuclear bombs. He said that Israel

NETANYAHU WILL NOT TOLERATE A 'THRESHOLD IRAN'

will not tolerate a "nuclear threshold" Iran.

This can be seen as a threat to Tehran not to enrich uranium to 90 percent, which can put the country on the threshold of manufacturing a bomb.

He also emphasized that the Islamic Republic wants nuclear weapons "to buy immunity" both in its mischiefs against the world and also as protection from the Iranian people who reject its legitimacy.

However, the Israeli premier expressed optimism that the West has become more cognizant of the dangers the Iranian regime poses to the world, not just to its own people and Israel. He attributed this "miraculous achievement" to the "courage of the Iranian people" who through their recent protests showed "the true nature" of the regime to the world.

"There is a moral imperative and a security imperative," to stand up to the regime and take action, including "crippling" sanctions on the Revolutionary Guard (IRGC) and a "cred-

ible" military option to send a clear message to Tehran.

In recent months, the Biden administration has also warned that it will not tolerate a nuclear Iran and has boosted military coordination with Israel.

Regarding possible European sanctions on IRGC, Netanyahu said the "terrorist organization" has self-designated itself and "you don't need special intelligence" to know that they are a terror group.

Netanyahu's 25-minute interview was broadcast by Iran International TV into Iran Thursday evening local time with Persian dubbing. Netanyahu was asked if he has a message for Iranians and he said, "We stand with you, I stand with you...don't lose heart, be strong."

He also praised Iran's civilization and the talents and abilities of its people to achieve successes once the Islamic regime is gone. He voiced certainty that Israel and a free Iran can have solid relations.

the community participated in it, leaders of Bukharian Jewish communities from all over the world, though mainly from the USA. We sat through the night, and there was a very special atmosphere of דהי מג מיהא תבש. Glasses were filled, and everybody said l'chaim and opened their hearts. In only 30 minutes, \$850,000 were raised to the 'Unity 365' campaign for



Former Iranian President Hassan Rouhani and former Head of the Atomic Energy Organization of Iran Ali Akbar Salehi in Bushehr Nuclear Plant in 2015. Photo credit: Tasnim News Agency

lition government face strong popular opposition, replied.

Asked if we are close to a military conflict, the Israeli prime minister said, "It depends on Iran." But he took issue with a recent remark by the IAEA Director General Rafael Grossi who during his recent trip to Tehran had said that any attack on any nuclear facility violates international law.

"I think he said something totally wrong and inappropriate... There is nothing more legitimate than preventing a regime that openly calls for your destruction from having the weapons to achieve that goal."

The original version of this article first was published on www.iranintl.com/en.

TRADITIONS



**Robert
PINKHASOV,
PhD**

Continued from #1100

PARENTS AND CHILDREN

The traditional Jewish treatment of children formed during the Biblical era, and follows the norms and views that are characteristic to a patriarchal family. According to the Bible, bearing children is the main goal of marriage. During the early years of their life, the mother is fully responsible for the care of the children. In later stages, the father is in charge of the upbringing of the sons, and the mother raises the daughters. On the other hand, one of the Ten Commandments is "Honor your mother and father". The children should respect and honor their parents and carefully listen to their advice. After the parents have passed, the children should still heed the commandment. In the Bukharian Jewish tradition, the children's obligations include: reading the Ashkovo and the Kaddish, lighting the memorial candles, and organizing annual memorial services to remember their parents.

WOMEN IN THE BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY

The treatment of women in Judaism through the millennia has depended upon the peculiarities of the social order during the various periods of Jewish history. According to the Tanakh, a woman was subject to her fathers and later to her husband's will, but had a relative amount of freedom and was greatly respected. In the modern Jewish world, much has been done to attain equality for women. In Israel, women have the right to obtain an education and participate in the defense of the country. They are regularly elected and appointed to positions in government.

MARRIAGE, the family union of a man and woman, which calls forth the rights and obligations that bind the couple and their offspring. In most modern nations the law

demands registration of this union at designated government institutions (civil union). Judaism considers marriage as the more desirable social status for a person and sees it as a social institution created by G-d. In ancient times, the marriageable age among Central Asian Jews was 15-16 years for young men and 12-14 years for girls. Under the Soviet Regime this age was set at 18.

former wives have to pay for any damages caused by this action. In the Diaspora, married couples can also appeal to civil authorities. The majority of Bukharian Jews accept divorce as defined in the Halakha.

NAMES

The first names of Bukharian Jews are for the most part traditional or Biblical. Exam-

constant contact with the Russian population the name fund of the Bukharian Jews further expanded to include Russian names and those names that Russians have previously borrowed from other

languages: Arkadiy, Boris, Ilya, Berta, Zina, Dora, and others. Between the 1960s and 1990s, Western European names began to appear such as Arthur,

Albert, Victor, Robert, and

of residence (neighborhood or city) such as for someone from Shahrissabz - Shahrissabzi (Aboi Shahrissabzi), for someone from Kerki - Karkigi (Aroni Karkigi); b) based on a person's profession: Dalor (Siyoni Dalor), jeweler - Zargar (Khanani Zargar), Mikhoeli Tolmas (relentless), synagogue administrator - Gabboi (Abromi Gabboi); c) based on a person's characteristics: clever - Zirki (Mullo Khaimi Zirki), a fit person with good posture - Faizi (Paninoi Faizi Khodzi); d) based on a person's character and behavior: lamb - Bara (Mishoeli Bara), agile - Chakon (Aboi Chakon); e) based on the physical state of a person: tall - Daroz (Davidi Daroz), stoop-shouldered - Bakuri (Yukhononi Bukuri); and others. Many of these nicknames became the source of Bukharian Jewish last names (Mullokandov, Kalontarov, Zirkiyev, etc).

FAMILY NAMES

(from Latin familia, "family, clan"), a surname that is bestowed upon one at birth and is passed down to ones progeny. Until the Russian conquest of Central Asia, Bukharian Jews did not use family names. First names and nicknames (lakabam) were used to distinguish different people. A full personal name also included the name of the father that was preceded by ben (from Hebrew, "son") or bat (from Hebrew, "daughter"), for example, Yusef ben Moshe or Zulai bat Aron. When interacting with each other Bukharian Jews use "pisar" instead of "ben" and "dukhtar" instead of "bat" (pisari mullo Borukh, dukhtari Yosefi Kaik). Indigenous Jews first received family names during the census of the Turkestan Province in the 1870s. Family names were granted either based on the father's name or based on the family nickname, to which the Russian suffix -ov (-ova) or -ev (-eva) was added. This is how the following family names emerged: Kalontarov, Alayev, Normatov, Pinkhasov, Leviyev, and others. Bukharian Jewish births became registered during the 1880s in Turkestan. In immigration, some Bukharian Jews have chosen to adapt their family names to better suit the new country's language. This is why Borukhov has been changed to Bore, Pinkhasov to Pinkhas, etc.

This is an excerpt from Dr. Robert Pinkhasov's book, Bukharian Jews in the History of Centuries (XVII—beginning XXI cc.), published by Da Mor Imperial, Inc. in 2022.



WEDDING, MARRIAGE, & FAMILY CUSTOMS OF BUKHARIAN JEWS

MIXED MARRIAGE, a marriage in which each spouse belongs to a different ethnic or religious group. Israel does not have an institution permitting civil unions, so one cannot enter into a mixed marriage in Israel. Mixed marriages that have been entered into in other countries are recognized in Israel.

DIVORCE, the dissolution of marriage. According to the Halakha, divorce is allowed if the married couple has not had children during the course of ten years or in the case of adultery. The initiation of the divorce proceedings belongs to the husband who appeals to a Beit Din (a rabbinical court) for a divorce. The former husband gives the woman a letter of divorce known as the get. A woman can remarry only after she receives this letter. In modern practice, women also have the right to appeal to a Beit Din. There have been cases when men have withheld the get for a long time after the marriage ended. In 2008, the Jerusalem court for family affairs made a ruling that states that men that refuse to grant the get to their

ples of these are male names such as Avrohom (the patriarch of Judaism), Shoul (obtained by prayer), and Sholomo (derived from Shalom meaning peace) and female names such as Soro (she who rules or reigns), Sivyve (gazelle), Dvoro (bee), and Panino (gem). During the period of the formation of the Mishnah and the Talmud, between the 5th century BCE and the 6th century CE, a new set of names appeared: Abo (father), Bension (son of Sion), Mazol (good fortune), Malko (queen), and Shushano (lily). The Tanakh contains some 2,800 names. Another 200 names have been found on pottery fragments and seals. Additionally, names were borrowed from the surrounding peoples. This practice facilitated the integration of Bukharian Jews into the society and economy of their countries of residence. It was traditional to add a ben (Hebrew for son) to ones name. Bukharian Jews do not have the custom of naming children after living relatives or close ones. However, there is an ancient practice of naming children after close relatives who have passed away. During the Soviet Regime, as a result of

Eduard for men and Angela, Diana, Bella, Stella, and Regina for women. During this time names such as Pisar, Dukhtar, Istam, Tursun, Ugul, Zainab, and others came out of use. Bukharian Jews also have nicknames called lakabs.

LAKABS (LAKAMS)

Over the course of hundreds of years Jews lived in Central Asia in separate quarters (mahallya), where several thousand people would live in close confinement. Of course many of these neighbors would share the same names. Since ancient times, a way of distinguishing between people of the same name was to add the father's name. For example, Avrom ben Nisim (Avrom son of Nisim) or Soro bat Simkho (Soro daughter of Simkho).

Among the common folk, nicknames were also in use; these were known as lakabs. These were added to the names of Bukharian Jews, and used as a distinguishing mark within the confines of the small communities. There are several forms: a) based on a person's place

POLITICS



By Jacob
KORNBLUH,
The Forward

The former New York governor said it's up to non-Jewish elected officials to speak out 'first and loudest' in defense of Israel.

Former New York Gov. Andrew Cuomo, who resigned in 2021 after multiple women accused him of sexual harassment, announced Monday that he has formed a new pro-Israel advocacy group. The move comes as Cuomo reportedly contemplates a political comeback as support for Israel diminishes among Democrats and younger Americans.

"I am going to call the question for Democrats. Do you stand with Israel or do you stand against Israel?" Cuomo said in pre-recorded remarks at an event commemorating the 80th anniversary of the Warsaw Ghetto uprising. "Because silence is not an option."

The event was hosted by Rabbi Shmuel Boteach, head of the World Values Network, a pro-Israel nonprofit, at Carnegie Hall in Manhattan.

"TIME FOR THE SHABBOS GOY": ANDREW CUOMO ANNOUNCES NEW PRO-ISRAEL DEMOCRATIC GROUP



credit: Pat Arnow 2010

Cuomo said the group will be called "Progressives for Israel." A Cuomo spokesperson shared Cuomo's remarks with the Forward, but he didn't provide additional details about the group. The launch was first reported by Matthew Kassel, for Jewish Insider.

Cuomo said it's up to non-Jewish elected officials to speak out "first and loudest" against antisemitism and in support of Israel's right to defend itself from threats, saying the two are intertwined. Many antisemites "try to distinguish between antisemitism and anti-Zionism," he said. "But you must ignore history in order to make that differentiation."

"It is time for the Shabbos goy," Cuomo declared. His father,

Mario Cuomo, the late three-term governor of New York, also used the term to refer to himself, and rooted his close relationship with the state's Jews in his experience turning on the lights during the Sabbath for Orthodox families in his native Queens, New York. "The Shabbos goy can do the work that benefits both the Jewish community and the non-Jewish community," Andrew Cuomo said. "The Shabbos goy can turn on the lights on the Sabbath because it benefits everyone. It is time to turn on the lights."

A 2022 Pew survey showed that 53% of American adults who identify as Democrats, and most younger Americans, hold a negative view of Israel. In recent years the number of progressive House members and candidates speaking out against Israel and questioning its democratic character has grown, led by Reps. Alexandra Ocasio-Cortez, Rashida Tlaib, Ilhan Omar and Ayanna Pressley, who formed "The Squad" after their 2018 election.

Last year, eight Democrats voted against the replenishment of Israel's anti-missile Iron Dome defense system and 16 opposed a

resolution condemning the Boycott, Divestment and Sanctions movement against Israel. Rep. Ritchie Torres, a pro-Israel progressive from New York, cautioned American Jews last year to avoid complacency about anti-Israel sentiment in Congress. "Nine today could be 90 in five years," Torres warned. "It could be 190 in 10 years."

Cuomo said in his remarks on Monday that elected officials from both parties must be held accountable for their words and actions. "You can't denounce antisemitism, but waver on Israel's right to exist and defend itself," he said. "You can't be pro-Israel and have dinner with Nick Fuentes and Kanye West, stand with white nationalists or allow members of your own party to make antisemitic remarks."

Cuomo-Jewish relations

Cuomo before his resignation had a complicated relationship with the Jewish community.

During his three successful campaigns for governor, Cu-

mo, now 65, won a majority of the Jewish vote. In his reelection campaign in 2014, Cuomo did better in districts with significant Orthodox populations than in predominantly non-Jewish neighborhoods of New York City.

But during the coronavirus pandemic, Cuomo drew backlash from Orthodox leaders over his executive order limiting attendance at houses of worship and for singling out some neighborhoods in Brooklyn and Queens for an uptick in COVID-19 cases.

And New York Times reporter Matt Flegenheimer reported last year that during his 2006 campaign for attorney general, Cuomo expressed frustration that he had to attend a Jewish outreach event during Sukkot. "These people and their f***ing tree houses," Cuomo said at the time.

But he remained consistently vocal about his support for Israel, which he visited three times as governor.

His successor, Gov. Kathy Hocu, announced last year that she will lead a trade mission to Israel in the first year of her full four-year term. She planned to spend Thanksgiving in Israel in 2021 but postponed it in wake of Cuomo's resignation.

This article was originally published in The Forward.

HONORS



Erin
LEVI

Mazel Tov!

The Bukharian Times would like to congratulate Mr. Igor Pinkhasov for being named "March 2023 Bukharian Person of the Month" by Bukharian Community (@bukhariancommunity) on Instagram.

Bukharian Community wrote in an Instagram post: "The Bukharian community would like to congratulate Igor Pinkhasov on his promotion to Inspector!"

The NYPD held a promotion ceremony [on] Friday, February 24 where we witnessed the promotion of commanding officer and Bukharian community member Igor Pinkhasov of the 105th Precinct promoted to Inspector, a well-earned promotion. Thank you for making the community proud!

Commanding Officer of the 105th Precinct, Inspector Igor Pinkhasov, made history and became the first-ever Russian-speaking and Bukharian Inspector and highest-ranking Rus-

BUKHARIAN PERSON OF THE MONTH: INSPECTOR IGOR PINKHASOV

sian speaking Uniform Member of Service in the NYPD! We are extremely proud of his accomplishments and incredible reputation within the department, which he achieved through his own hard work, leadership and sacrifice. We thank him for being an inspiration to many of our members!"

The Instagram account, then quipped in a comment, "Igor get us our tires back". (The Bukharian community in Queens has been the victim of many wheel theft and other vehicle crimes, as documented by @bukhariancommunity).

From Immigrant to Inspector

Inspector Igor Pinkhasov immigrated to the US in 1996 from Turkestan, Kazakhstan and has since developed a resume of excellence in service to the people of New York City, reports Bukharian Community. After graduating high school and starting college, he began his law enforcement career as a NYPD Ca-



Photo credit: @bukhariancommunity

det in 2002, serving in the 105th Precinct and 112th Precinct Detective Squad. In 2004, he graduated Summa Cum Laude from St. John's University, successfully completing the Cadet program, and graduated from the Police Academy.

In 2006, Inspector Pinkhasov was transferred from the 105th Precinct to the Organized Crime Control Bureau (OCCB), where,

in 2008, he was promoted to Detective Investigator.

His supervisory career began in 2010 when he was promoted to Sergeant and assigned to the 110th Precinct, followed by the Internal Affairs Bureau. He was promoted to Lieutenant in 2014 after being assigned to the 113th Precinct. As Lieutenant, he assumed the designation of commanding officer of the 76th Precinct Detective Squad in 2015, and the 67th Precinct Detective Squad in 2016. In October 2016, he achieved the rank of Captain and was retained in the Detective Bureau as a Zone Captain. His designation as a Commanding Officer Captain came in 2017 when he was reassigned as the Commanding Officer of the Bronx Gang Squad, followed by TD11 and the 105th Precinct in 2019 and 2020, respectively. (The 105th Precinct serves the easternmost portion of Queens: Queens Village, Cambria Heights, Laurelton, Rosedale, Springfield Gardens, Bellerose, Glen Oaks, New Hyde Park, and Floral Park



Photo credit: NYPD

all comprise the area covered by the precinct.)

"...Inspector Pinkhasov not only achieved a landmark promotion in the Russian-speaking NYPD community," writes @bukhariancommunity, "he continues to inspire all 1st generation, Russian-speaking immigrant officers of the NYPD. It proves that there is no limit and that all can be achieved with dedication, hard work and sacrifice. On behalf of the Russian American Officers Association, the Bukharian community and its board officers and members— поздравляем [congratulations]!"

His landmark success has not gone unnoticed: The *Jewish Press*, *Bukharian Jewish Link*, *Queens Chronicle* and *Queens Jewish Link* have all written about Inspector Pinkhasov.

To stay updated, follow the 105th Precinct on twitter: @nypd105pct.

PARASHAH



Rabbi
David
SHUSHAN

Three special things are happening this Shabbat:

First, we all know that we typically read one portion from the Torah scroll at synagogue on Shabbat, but this week we will add another portion. The two portions are *Vayakhel* ("And he gathered", Exodus 35:1) and *Pekudei* ("Accountings of", Exodus 38:21–40:38).

Why two? Well, there are a total of 54 portions in the Torah scroll, but since we mostly follow the lunar calendar and not the solar calendar, which is the Gregorian Calendar (it's what the US and Western Hemisphere uses), we sometimes have to add an additional Torah portion on Shabbat.

Rambam said long ago—and this is something that's known today—that the difference between the solar calendar and the lunar calendar is around 11 days. In other words, the average length of the solar calendar is 365 days and the average length of the lunar calendar is 354 days, which means every year we have a gap of 11 days.

After three years, that gap will grow to about 33 days, just a little over a month.

What this means for other religions that follow the lunar cycle is that their holidays are always moving throughout the year, sometimes taking place in summer, sometimes taking place in winter, etc. Every year it changes.

UNITING AROUND MONEY — AND MOSHE



Credit: 401(K) 2012/Flickr

But our sages in the Torah said that we must follow the lunar calendar and not ignore the solar calendar so that we could always observe the holidays (Pesach, Shavuot, Sukkot) during the same season each year.

But how do we make up for that annual 11-day gap that occurs between the two cycles?

The sages said that when we see that Pesach, which usually takes place at the start of Spring, is about to fall on an early date according to the solar calendar, we need to add an extra month and that year will be a leap year ('Shana Meuberet' in Hebrew). Usually, this happens once every three years so that we can make up for the 30-day gap by adding an extra month of *Adar*.

But when the year is not a leap year, we sometimes read more than one portion at a time. This is because the 54 portions of the Torah are supposed to be read when the year has 54 weeks (a leap year), but most years have fewer than 54 Shabbat, around 50, and therefore we occasionally have portions that are being

read together, according to the decision of the rabbis.

That's a general "behind-the-scenes" explanation for understanding how the Jewish calendar works.

Second, this week is special because we will conclude the second book of the Torah, the Book of Genesis, and will start the third book, the Book of Leviticus, which deals largely with the aspect of holiness.

Third, this week is the last week of the month of *Adar* and Rabbi Yosef Yitzchak Shneerson said that whoever reads the entire *tehillim*, or King David's Book of Psalms, by the last Shabbat of the month will receive blessings for him or herself, their children and grandchildren. Seems worthwhile, no?

Those are three good reasons to go to the synagogue this Shabbat, even if you're not used to going.

Now, let's delve into this week's two Torah portions.

In Parashat *Pekudei*, which means "Accountings of", the Torah tells the story of how Moshe collected donations from the Jewish people

for the construction of the Mishkan, the sanctuary or tabernacle in the desert.

Moshe began to give a financial update to the Jewish people to show them how the money raised was used in the building of the Mishkan.

But, as the Midrash explains, when Moshe started counting the donations, he saw that 1775 silver coins were missing and he didn't know how or on what he used them.

Who could have imagined that such a righteous person like Moshe could take the money for himself? No one! Everyone trusted him completely but still Moshe didn't want there to be anything unclear about the accounting. According to the Midrash, suddenly a celestial voice said:

"And out of the one thousand seven hundred and seventy-five [shekels] he made hooks for the pillars, and he covered their tops and banded them" (Genesis 38:28).

Basically, G-d testified that the money went to the "hooks for the pillars". And then Moshe became calm.

We must ask: Why didn't that heavenly voice speak at the beginning to testify that everything went as G-d wanted?

Because Moshe's accounting was needed as a part of the Mishkan building process (this process is described in *Vayakhel* as well as in many other parashiot):

Indeed, the Mishkan was built right after the giving of the Torah. The reason is because G-d wanted to make sure that the Jewish nations wouldn't think that after the golden calf sin, G-d had abandoned them, H"V. Therefore, G-d asked them via Moshe to build the Mishkan to show that He dwelled within the Jewish people. So, the Jewish people had

to contribute to the building of the Mishkan.

Each contribution was given with a different approach and feeling. One gave against his will, another gave with happiness, etc. So how could all of those donations be uplifted to the same spiritual level?

The tallying of the money by Moshe brought all the donations together as one. Since Moshe was a king, "His heart is like the heart of the assembly of the Jewish people," wrote Maimonides. So, through Moshe's feelings, or heart, which were completely for G-d, he uplifted the feelings of those who donated.

Therefore, the voice from heaven didn't speak before Moshe counted the money.

A deeper explanation is this: The only person who didn't experience anything bad following the sin of the golden calf was Moshe. Even the Tribe of Levi, which didn't take part in that sinful action, was "dirtyed", because, according to the Torah, someone who has the chance to protest against a friend who is about to commit a sin but doesn't is considered a *Rasha*, an impious, unrighteous person. (It's kind of like that famous post-9/11 MTA slogan, "If You See Something, Say Something®".) Therefore, only Moshe was able to gather and transform the different spiritual levels of all the donations received into one unique contribution.

What exactly is the lesson here? According to the Zohar, an extension of Moshe Rabbeinu's light still exists today, as with every generation that came before, and when we, as individuals, connect to him, we benefit by coming together as one complete nation.

REAL ESTATE



EDDIE
TOLMASOV

Zoning laws play a crucial role in the real estate market by regulating how land can be used in specific areas. These laws are enforced by local governments and are designed to promote the health, safety, and welfare of a community by categorizing land into different zones such as residential, commercial, and industrial.

While zoning regulations are meant to protect residents and maintain the character of a community, they can also have a significant impact on real estate development. Zoning laws dictate which types of structures can be built in specific zones, as well as the maximum height of buildings and the maximum coverage

THE IMPACT OF ZONING LAWS ON REAL ESTATE MARKET AND COMMUNITIES



of the lot.

For developers, zoning laws can be both a blessing and a curse. On one hand, zoning regulations provide clarity about what types of structures are allowed in a specific area, which can help developers make informed deci-

sions about where to invest their resources. On the other hand, zoning laws can limit economic development by restricting the types of land uses permitted in certain zones.

Despite their benefits, zoning regulations can be a contentious

issue, with critics arguing that they can stifle economic growth and prevent communities from expanding. For example, strict zoning laws in some cities can make it difficult for developers to build affordable housing, leading to a shortage of affordable options for residents.

To address these concerns, some local governments are adopting more flexible zoning regulations that allow for a wider range of land uses. These changes can help to promote economic growth by allowing for mixed-use developments that combine residential, commercial, and industrial uses.

In addition, some developers are pushing for changes to zoning regulations that would allow for taller buildings, which can help to increase the density of urban areas and provide more affordable housing options. However, these proposals are often met with opposition from residents who are concerned about the impact of taller buildings on

the character of their community.

Despite the challenges posed by zoning laws, developers can still find opportunities for growth and success in the real estate market. By understanding the impact of zoning regulations on the real estate market and staying up-to-date on changes in local zoning laws, developers can make informed decisions about where to invest their resources.

In conclusion, zoning laws are a critical aspect of the real estate market that can have a significant impact on property values, development potential, and quality of life in a community. While some critics argue that zoning regulations can limit economic growth and development, others believe that flexible zoning regulations can promote economic growth and provide more affordable housing options. As the real estate market continues to evolve, developers must stay informed about changes to zoning laws and adapt their strategies accordingly.

ВОСПИТАНИЕ НАСЛЕДИЕМ

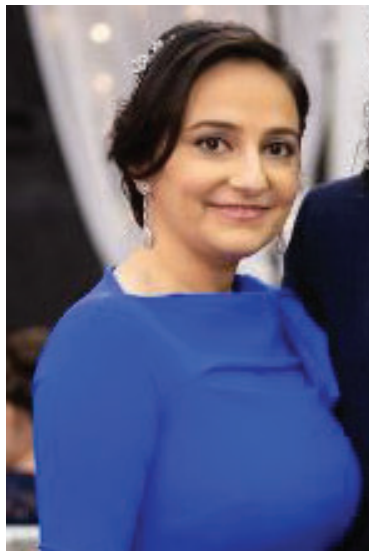
Всем добрый вечер и спасибо организаторам этого форума за возможность поделиться своими мыслями!

Немного о себе. Меня зовут Лиля Исхакова. После защиты профессорской диссертации в области неврологических наук я продолжаю работать в Израиле, в научно-исследовательском центре Института Вейцмана, в области невропсихологии и неврохирургии.

Я родилась в Самарканде, но до переезда в Иерусалим 23 года жила в городе Атланта, штат Джорджия, США, на родине религиозного и общественного деятеля, доктора Мартина Лютера Кинга. В 1963 году доктор Кинг произнес знаменитую речь, в которой описал свои надежды на будущее Америки и своей общины. Название его речи было: "У меня есть мечта" - "I have a Dream". Позвольте и мне поделиться с вами своими надеждами и мечтами о будущем моего любимого сообщества и моего народа.

Те, кто знакомы с бухарской общиной Атланты, знают, что в этом году она будет отмечать 25-летний юбилей. В течение этой четверти века в нашем общинном центре появились детский сад, программы для пожилых людей, включая центр для взрослых, уход за пенсионерами на дому, транспорт, доставка кошерной еды на дом и физиотерапия. В синагоге проходят субботние и праздничные службы, есть миква для женщин и для посуды, поддерживается эрув и куплен участок на кладбище. Наш процветающий общественный центр с множеством социальных

СОХРАНИМ ТРАДИЦИИ, ИСТОРИЮ И КУЛЬТУРУ НАШЕГО ЭТНОСА!



служб также является домом для развивающейся культурной жизни с молодежными фестивалями, концертами, научными лекциями и многими другими мероприятиями, поддерживающими бухарскую общину не только как еврейскую общину, но и как специфически бухарскую.

Сейчас я живу в Иерусалиме, у меня растут двое детей, и культурные мероприятия, напоминающие мне и людям моего поколения о той жизни, которую мы вели на нашей родине, уже недостаточны для продолжения бухарских традиций в следующем поколении и далее. А наши традиции, история и культура прекрасны, особенны и достойны сохранения. Это ценный дар, который мы должны переслать в будущее. И лучший способ почтить наших предков — обеспечить, чтобы их наследие продолжалось не только в наших сердцах, но и прошло

Выступление Лилии Исхаковой на форуме культуры Всемирного конгресса бухарских евреев

через нас в следующее поколение.

Итак, вернемся к основной теме: бухарское будущее и моя мечта о нем.

У меня есть мечта, чтобы бухарские евреи во всех странах мира с гордостью носили свои национальную принадлежность и происхождение. Чтобы наша культура получила признание за ценный вклад в мировое еврейское сообщество.

У меня есть мечта, чтобы бухарская музыка и искусство не были отодвинуты в уголки старины или антиквариата, а выдвинулись в мейнстрим и ее можно было услышать из музыкальных приложений диджеями в популярных клубах.

У меня есть мечта, чтобы бухарская молодежь ежегодно совершала поездки на родину, для укрепления связей со своей историей и культурой.

У меня есть мечта, чтобы бухарские праздники отмечались по всей стране, как Сигд от эфиопской общины и Мемуна от марокканской.

У меня есть мечта, чтобы бухарские академические центры истории и культуры процветали во многих университетских кампусах, где ежемесячные академические журналы раскрывали бы новые увлекательные фрагменты нашей истории, где библиотеки собирали и выставляли бы произведения, написан-

ные нашими историками и о нашем народе, а аспиранты изучали бы тексты, фотографии, генеалогические древа бухарских династий и генетические профили, искали новые подсказки и пополняли постоянно растущую базу знаний.

В настоящее время существуют десятки академических журналов, ежемесячно публикующих статьи о культуре, истории и достижениях наших западных кузенов, ашкеназских евреев. А у нас? У нас нет ни одного. Но ведь без прочного академического присутствия и корректно записанной истории мы будем "унесёнными ветром".

Те, кто знают моих родителей Анатолия Исхакова, президента общины Атланты, и Ханну Аранбаеву, директора общинного центра, знают, что они не только мечтатели, но и созидатели. А я их преданная дочь. Много лет я собирала рукописи, переводила их, собирала старые фотографии и документы, собирала аудио- и видеointервью. Я искала книги в старых библиотеках и покупала их копии. Я сотрудничала с людьми и помогала им в их исследованиях.

На сегодняшний день Ариэльский университет в Израиле согласился предоставить помещение для первой академической бухарской библиотеки. Мы готовы принять книги семейных исто-

рий и рукописей. Я собрала сотни старых и древних документов, написанных древним шрифтом Ктав Раши. Но сейчас в мире осталось всего несколько человек, которые могут правильно перевести эти тексты. Нам нужно обучать специалистов, которые смогли бы читать и переводить эти тексты. Наконец, у нас есть бухарский историк, который может проводить исследования, публиковать статьи, готовить аспирантов. Мы находимся в критической точке нашей истории. Те, кто могут рассказать нам о нашей истории и культуре, стареют, и с каждым годом их становится все меньше и меньше. Усилия по записи и сохранению информации слишком медленные.

Мы должны ускорить этот процесс и сделать его более эффективным. Заложить прочный фундамент, чтобы наша культура и история не только ценились нами, но продолжались и процветали во многих поколениях.

Я призываю вас, представители всех бухарских общин мира, поддержать, а президента Всемирного конгресса бухарских евреев утвердить проект создания библиотеки истории, культуры и искусства бухарских евреев в Израиле, с возможностью обучения молодых специалистов. История становления бухарских общин во всех странах мира будет являться ценнейшей исторической информацией в нашей будущей библиотеке. Я уверена, что работники культуры и искусства, а также люди, издававшие книги о своих фамильных династиях, поддержат жизнь этой библиотеки.

Спасибо за внимание!

Лиля ИСХАКОВА

HONORS

Bnos Malka Academy will host its 27th Annual Dinner on April 19th honoring Rabbi Shlomo and Rebbetzin Ora Nisanov. The Nisanovs, who are strong supporters of Bnos Malka, and have two daughters who attend the school, have been leaders in the community for over 30 years. Michael Salzbank, Bnos Malka's Executive Director, remarked, "It is indeed a privilege to recognize Rabbi and Rebbetzin Nisanov as our Guests of Honor. There is hardly an area of communal life that has not directly benefited from their guidance, effort, and hard work. I think the secret to their success, is that no matter how large the undertaking, they never, ever forget it is about helping individuals who are in need, whether it be

financial, spiritual, or social."

Rabbi Nisanov is the Rav of Kehilat Sefardim, has been a President of the Vaad HaRabonim of Queens and is an integral advocate on our behalf to local government leadership, City and State. Mrs. Nisanov is also tirelessly dedicated to serving the community and together they are role models to be emulated by all. "Their ever-present smiles and genuine humility underlie their tremendous mesiras nefesh for Klal Yisroel. Rabbi Nisanov often stresses the importance of Ach-

BNOS MALKA ANNUAL DINNER HONOREES

BNOS MALKA ACADEMY
27th Annual Dinner
April 19, 2023
www.BnosMalka.org/Dinner
718-268-2667

Rabbi Shlomo and Ora NISANOV
Guests of Honor

Rabbi Tzachi and Shira DIAMOND
Parents of the Year

Morah Rena GREENBERG
Educator of the Year

Mr. Greg Sofiev
Dinner Chairman

Journal Deadline
April 2, 2023

and it is that exact quality that drew him to Bnos Malka Academy."

Joining the Nisanovs in accepting honors this year are Rabbi Tzachi and Shira Diamond (Parents of the Year) and Morah Rena Greenberg (Educator of the Year). Mrs. Diamond has been the President of the Parent Association at Bnos Malka for four years. With her determination and creativity, the PA has continued to be a valuable resource for the school; ever-enhancing programs and activities for the students, faculty and parents. Rabbi Diamond is currently a

Rebbi at SKA high school and is a Rebbi and Director of Student Programming at Ezra Academy. Together they have taken the opportunity of the BMA Administration's open-door policy, to repeatedly and constantly involve themselves not only in their daughter's education but in the overall direction and welfare of the school. BMA is thrilled to honor their years of dedicated service to the school and the community.

Morah Rena Greenberg has been the music teacher at Bnos Malka for over 20 years and she has an incredible talent of using music to inspire and to deepen her students' Emunah and Bitachon. Her enthusiasm is infectious, and her students simply adore her. Mr. Salzbank concluded, "We are honoring extraordinary people. Each has a sterling character and personifies being true Ovdei Hashem."

ЮМ ☺ Р

Жизнь прекрасна и удивительна. Но без денег она просто удивительна.

Все средства хороши, но наличные лучше.

Как говорит Циля Соломоновна, самая страшная безработица — это когда не работает голова.

Пока ученые ищут признаки разумной жизни на других планетах, мы начинаем терять ее признаки на своей.

Ограбление банка не столь частое явление, как ограбление банком.

Генетики пока не могут объяснить, почему у чиновников и депутатов рождаются дети-миллиардеры.

Протяженность человеческой жизни была рассчитана таким образом, чтобы люди не успевали сделать серьезных выводов из происходящего.

Если трезво оценить ситуацию, то хочется выпить.

Любовь с первого взгляда? Понимаю. Бывает. Но кто мешает второй-то раз взглянуть, прежде чем в ЗАГС идти?

**Я ТОЖЕ ПРОТИВ,
А ЧТО ТОЛКУ?**



У нас, у девушек всё просто... Если парень хороший — значит, будет другом... Если козёл, то это любовь всей жизни...

- Когда похудеешь... Когда похудеешь... Я не в том возрасте, когда сохнут. Я в том возрасте, когда цветут!

- Чем ты занимаешься в свободное время?
- Шпиону.
- Серьезно? А я люблю гулять в парке или ходить в кино с друзьями.
- Я знаю.

Сказку хочу, но не такую, где горынычи и каши всякие, а попроще: чтобы деньги без работы, любовь без кормёжки и посуда вымыта. А что? По-моему, волшебное!

- Что в жизни самое постоянное?
- Временные трудности.

Смотрю на две рекламки: "Доставка воды" и "Доставка суши".

Думаю - заказать, что ли? Соорудить себе планету и свалить отсюда нафиг...

Лекарства так подорожали, что скоро мы их будем дарить друг другу на день рождения, чтобы дожить до следующего.

- Пойдём ко мне домой. Чайку попьём.
- Да мы же в кафе только что его пили.
- Тогда кофе?
- А ты деликатный...

Дорогие женщины! Никогда не просите у Б-га "сказочную жизнь"! Принцессой всё равно не сделает, а вот Ивана-дурака точно пришлёт...

- Помню, как ты в 11 месяцев ходить начал, как кот на голом бриле...
- Дяденька, вы кто?
- Я на твою маму подписан в соцсетях.

Когда женщина говорит, что любит детей больше, чем мужа, не верьте! Детей она может оставить с соседкой... мужа никогда!

Иду из больницы, здоровая, настроение отличное, все мне улыбаются, солнышко светит, птички поют... И хоть бы кто-нибудь сказал - "Бахилы снимите!".

Раньше гуманитарием был тот, кто стихи писал, языки знал...

Сейчас — тот, кто таблицу умножения забыл.

Это вот то чувство, когда ты пришла домой, впереди куча дел, а ты такая сняла один носок и сидишь... и сидишь... и сидишь...

- Почему у вас дети седые?
- А я им вместо сказок на ночь правду рассказываю.

- Дорогой, я вчера...
- Запомни, нет никаких "я", есть только "мы"...
- Ну хорошо, мы вчера психанули и взяли мне Айфон в кредит.

- В какие азартные игры вы играете?
- Я доверяю людям.

Угощение по-одесски: - Вам чай без какого варенья?

- У тебя бывают приступы лени?
- У меня бывают приступы активности, лень у меня постоянно.

- Кого ты привёл из детского сада?! Это же не наш ребёнок!
- Не волнуйся, дорогая. Завтра всё равно нам его обратно отводить.

- Если прыщ на носу вскочил - это значит, что в тебя кто-то влюбился.

- Даа, дерматолог вы так себе...

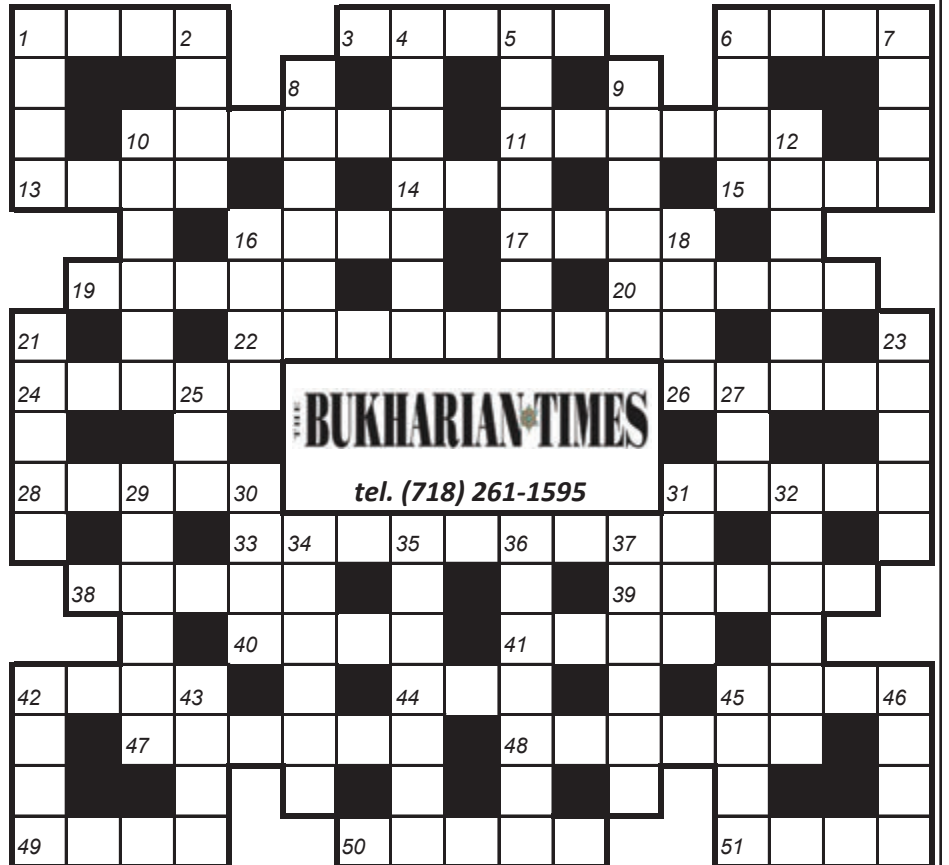


КРОССВОРД ОТ МИХАИЛА ШИМОНОВА

По горизонтали:

1. Рисовка, неискренность.
3. Простейшее одноклеточное животное.
6. Другое название плода инжира.
10. Химический элемент, щелочной металл белого цвета.
11. Один из "ливерпульской четвёрки".
13. Сосуд в виде кувшина с крышкой.
14. Река в Западной Сибири, образуемая слиянием Бии и Катуня.
15. Буква греческого алфавита.
16. Туловище человека.
17. "Товарищ" из Тамбова.
19. Архитектурный памятник XVI века, столица Кахетинского царства.
20. Автор навигатора, "умеющего говорить" на языке бухарских евреев.
22. Учёный-востоковед, кандидат филологических наук, доцент. Журналист. Главный редактор газеты "Бухарско-еврейский мир" (2000-2001), собственный корреспондент газеты "Менора" в США. Автор ряда книг.
24. Смещение суставных концов костей.
26. Речная нимфа в древнегреческой мифологии.
28. Денежный стимул в начале работы.
31. Лассо оленевода.
33. Ответственный деятель, доктор биологических наук, народный целитель-фитотерапевт, член Союза бухарско-еврейских писателей и поэтов США, автор книг "Восточный базар. Лекарства и пряности", "Растения Торы", "Родник здоровья" и др.
38. Изделие из теста.
39. В мифологии: божество в виде женщины, олицетворяющее различные силы природы.
40. Склад воды и питания у верблюда.
41. Горе, несчастье.
42. ... компромата.
44. Она превращает железо

45. Столетник.
 47. Марка шведских автомобилей.
 48. Французский композитор, автор знаменитого "Болеро".
 49. Столица и главный порт государства Самоа.
 50. Ткань для вышивания.
 51. Романтическое путешествие (устар.).
- По вертикали:
1. Пологое место на берегу водоёма, удобное для купания.
 2. Французский полицейский.
 4. Приправа имени французского повара.
 5. Широкая аллея вдоль городской улицы.
 6. Совокупность судов страны.
 7. Город в Индии на реке Джамна, где находится мавзолей Тадж-Махал.
 8. Взрывчатка.
 9. Страна или часть её, окружённая территорией другого государства.
 10. Надорванное место.
 12. "Комплект" из будней и двух выходных.
 16. И ..., и грех (разг.).
 18. Родовая община у кельтских народов.
 21. Глубокая длинная яма.
 23. Город-курорт в Болгарии.
 25. Электрически заряженная частица.
 27. Болотное растение.
 29. Доктор экономических наук, профессор, автор книг "Народный хафиз Неръё Аминов", "Жизнь в науке и в труде", "Мир глазами учёного", "Педагог от Бога".
 30. Туман с копотью.
 31. Первая часть сложных слов, относящихся к авиации.
 32. Изразцовая плитка.
 34. Место, территория как объект сельскохозяйственного использования или как место охоты.
 35. Отзывчивость, душевное расположение к людям.
 36. Ерофей Павлович, русский землепроходец.
 37. Древнерусский сосуд для напитков.
 42. Дорожный мешок (устар.).
 43. Небольшой лиственный лес.
 45. Псевдоним Николая Гоголя.
 46. Одна из остановок на пути лифта.



Ответы на кроссворд:

По горизонтали: 1. Поза. 3. Амёба. 6. Фига. 10. Натрий. 11. Ленон. 13. Жбан. 14. Хабаров. 17. Болк. 19. Грэм. 20. Артав (Эммануэль). 22. Елизавета (Рена). 24. Вывих. 26. Напада. 28. Аванс. 31. Аркан. 33. Мурдакаев (Юзеф). 38. Пирот. 39. Нимфа. 40. Горб. 41. Беда. 42. Сборт. 44. Фжа. 45. Алю. 47. "Вольво". 48. Равель (Морис). 49. Алина. По вертикали: 1. Пляж. 2. Ажкан. 4. Майонез. 5. Бульвар. 6. Флот. 7. Агра. 8. Тротин. 9. 50. Канава. 51. Возж.

☺ ☺ ☺

Неспособность говорить "нет" на самом деле коварный недуг. Я из-за этой неспособности побывала в весьма неприятных местах и ситуациях, например, в СИЗО и замужем.

☺ ☺ ☺

Психиатр тычет мне листок бумаги с кляксой:

- Что вы видите?

- Грустного одинокого человека, изнывающего от общения с идиотами, нудной работы задёшево и прочей жизненной несправедливости.

Доктор, всхлипывая:

- А на картинке?..

Захотелось его обнять.

☺ ☺ ☺

- Бенья, смотри - шампунь против выпадения волос!

- Я тоже против, а что толку?

☺ ☺ ☺

- Дорогой, я не знаю, стОит мне садиться на диету или нет - кажется, в наших напольных весах сдохла батарея.

- Солнышко, она не просто сдохла - ты её таки раздавила.

☺ ☺ ☺

Всех тех, кто просит меня быть проще, я луплю скипетром.

☺ ☺ ☺

Диалог парня и девушки в магазине:

- Эй! Могла бы и извиниться!...

- Подумаешь, на ногу наступила...

- Коза!

- Дебил!!

- Дура!!!

- Урод!!!!

- Меня Сергей зовут...

- Ирина!

- Очень приятно...

☺ ☺ ☺

— Мамочка, когда я вырасту, у меня будет муж?

— Будет, если вырастешь умненькой и хорошей...

— А если плохой и глупой?

— Тогда у тебя их будет несколько.

☺ ☺ ☺

Когда женщина "всё поняла", ей уже ничего не объяснишь.

☺ ☺ ☺

- Батюшка, сколько можете выпить?

- С закусью или без оной?

- С закусью.

- В помещении али на воздухах?

- На воздухах.

- За свой счёт, али за оный?

- За оный.

- С закусью, на воздухах и за оный - конца не предвижу!!!

☺ ☺ ☺

- Дед, ты сегодня вечером дома или, может, уйдешь куда-нибудь?

- А что?

- Да ко мне сегодня девушка придет в гости...

- Внучок, а у нее нет симпатичной подружки лет семидесяти?

☺ ☺ ☺

Сказал всем коллегам, что у меня есть брат-близнец, чтобы не здороваться, если случайно встречу их в городе.

☺ ☺ ☺

На слова жены "Всё, я от тебя ухажу!!!" молодой муж начнет просить прощения, опытный молча переждёт истерику, а бывалый грустно скажет: "Ты только обещаешь!"

☺ ☺ ☺

Главная заповедь в автодорожной пробке: не возжелай полосы ближнего своего!

☺ ☺ ☺

Всегда перед сном целую жену. Вдруг расколдую?!

☺ ☺ ☺

Около метро менты остановили пьяного мужика, один из ментов орал: "Куда ты идёшь?! Кто ты?! Ты почему здесь?!"

Я подумал: "А не слишком сложные экзистенциальные вопросы ты задаёшь пьяному мужику? Человечество на это веками ответить не может."

☺ ☺ ☺

- Арон Михайлович, а что из классики я обязан послушать хотя бы раз в жизни?

- Родителей, Боря, родителей...

☺ ☺ ☺

Всегда хотелось посмотреть на человека, который после слова "успокойся" действительно успокаивался.

☺ ☺ ☺

Мой кот взял на себя роль мужчины в доме: прихожу с работы - он первым делом требует пожать, потом его надо выслушать, затем требует ласки (независимо устала я или нет), и наконец,

получив все, чего хотел, ложится спать, развалившись на полдивана, да еще и храпит.

☺ ☺ ☺

Жила-была одна семья. Была у них договоренность: четные дни недели во всех бедах виноват Он, в нечетные - Она. В воскресенье, для баланса, Кот. Вообще не ругались.

☺ ☺ ☺

- Я сварила суп, иди ешь.

- Из чего?

- Из последних сил!

☺ ☺ ☺

Жена:

- О чём это ты с соседкой болтал?

Муж:

- О погоде.

Жена:

- Слушай сюда, синоптик! Если ещё раз с ней рядом увижу - выпадешь в осадок, без штормового предупреждения!

☺ ☺ ☺

- Сёма, я хочу тебе сказать, что сейчас стало очень трудно подниматься по карьерной лестнице.

- Абрам, я тебе скажу больше, к ней стало трудно даже подойти.

☺ ☺ ☺

- Ты веришь в любовь с первого взгляда?

- В моем возрасте уже зрение подводит... Щупать надо.

☺ ☺ ☺

Женщин бесят 3 вещи:

1. Посуда - сколько её не мой, её все равно много.

2. Еда - сколько её ни готовь, её всё равно мало.

3. Наряды - шкаф полный, а надеть нечего...

☺ ☺ ☺

Объявление в школе возле раздевалки: "Изготовим факсимиле с подписью родителей за 1 час. Строго конфиденциально."

Отличникам и хорошистам - скидки".

☺ ☺ ☺

В цыганских шахматах на четыре фигуры меньше.

☺ ☺ ☺

Неделю назад сделали девушке лазерную коррекцию зрения. Теперь мы убираемся в квартире в три раза чаще...

☺ ☺ ☺

Почему все боятся с детьми, которые орут в самолёте? Они такие же люди с такими же правами. У вас тоже есть право орать в самолёте, просто вы им почему-то не пользуетесь.

☺ ☺ ☺

Сегодня вечером я буду пить винишко, много винишка, так что - отключайте телефоны, закрывайте профили, начну звонить, заходить в гости, комментировать фото... Короче, кто не спрятался - я не виновата.

☺ ☺ ☺

- Евгений, когда я встречаю вас в парке на прогулке с дамой, то невольно на ум приходят стихи...

- Пушкина?

- Нет, Чуковского.

- ???

- Горилла идёт, Крокодила ведёт...

☺ ☺ ☺

- Что подарил жене на День влюбленных?

- Это же День влюбленных, а не День женатых.

☺ ☺ ☺

Когда не в настроении, начинаю дома говорить на немецком. Муж всегда отдаёт мне честь и кричит: "Детиини, по окопам, в маму опять Гитлер вселился!"

☺ ☺ ☺

Софья Марковна, выходя замуж в восьмой раз, подумала: "Боже... Скольких же мужчин я сделала счастливыми!"

INSURANCE & TAX

ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВАНИЯ
АВТОМОБИЛИ · CAR
ДОМА · HOME
БИЗНЕС · BUSINESS
LIFE AND HEALTH INSURANCE

6-часовые лекции
уменьшают страховки на 10%
и 4 пойнта с водительских прав.
Также специализируемся
Income Tax & Payroll Service.
Открываем любые виды бизнеса
за 1 день.

(347) 533-8000 Альберт
fivestarsweb@optimum.net

IN QUEENS & BROOKLYN!

THE BUKHARIAN TIMES

(718) 261-1595 • (718) 261-2315

Fax: (718) 261-1564

www.BukharianTimes.org

BukharianTimes@aol.com • 2612315@gmail.com

РЕМОНТ И ПЕРЕТЯЖКА



стульев, парикмахерских и стоматологических кресел, массажных столов и спортивных тренажеров.

718-591-5004 Sam

Требуется

учитель по игре
в шашки и
шахматы на дому.
(Fresh Meadows)
ТЕЛ: 917-749-4429

COMMERCIAL REAL ESTATE

Leasing and Sales
Office & Retail
Navid Hakakian
212-518-6725
NH@MGHRE.COM

ПОЭЗИЯ



Перевод Баси
МАЛАЕВОЙ
Вена

РУБОИ

Дар боми фалак чизе, ки ҳаст, дида шавад
Ростгарди замин ягон рӯз хамида шавад
Зебу зиннати ба чашм намоёни ҳаёт,
Рӯзе бирасад, ки вай номида шавад.

Весь купол небосвода уже распознан нами,
Земную ось, и ту сместили мы с годами.
Боюсь, настанет день, когда не сможем боле,
Сей жизни прелести мы созерцать глазами.

Маълум набувад ба кас ҳеҷ истоғоҳи ҳаёт,
Гоҳ росту гаҳе қач бувад роҳи ҳаёт,
Ҳарчанде давад, наёбат он нуқтаи худ,
Побандаш бувад доим муаммои ҳаёт.

Извилисты дороги и прямы,
Нам неизвестна линия судьбы,
Всё суета - и не осмыслить сути,
Быт наш – болото, в нём погрязли мы.

Бозори ҳаёт пағоҳию шаб дорад,
Коре, ки шавад, албатта, сабаб дорад,
Ёй одамизод, ба ёд ту дор, к-омаду рафт,
Чун бўса бувад, ки ҳамро ҳаш лаб дорад.

Жизнь быстротечна наша – восход сменил закат,
Зерно бросая в почву, мы в грёзах видим сад,
Рожденье наше – утро, наступит ночь – нас нет,
Как сладость поцелуя – губ нежных аромат.

Ягон дардат бедардмон намонад,
Ба қалбат ҳеҷгуна армон намонад,
Чунин бар зиндаги ту дар ҳаётат,
Ки номат доимо нишона монад.

Коль недуг одалел, пусть рядом будет зелье,
Душа, ликуя, наша, желаньям тайным внемлет,
А имя доброе, что нас при жизни славит,
В сердцах и памяти – останется нетленным.

Ба одам як ҳаёт додаст худованд,
Ба қору номусу имон пайванд,
Касе, ки гар шавад саргарми кораш,
Бигардад соҳиби обрӯю фарзанд.

Нам дарит жизнь всего одну Всевышний
Совместно с чистотой всех помыслов и мыслей,
И только тех, кто трудятся упорно,
Ждёт счастья миг и почесть этой жизни.

Ҳаёти одамизод як ҳате ҳаст,
Ҳисоби нуқта ҳояш беҳаде ҳаст,
Бар ҳар нуқта бувад побанд ҳаёташ,
Ба ҳар кас нуқтаҳо як сарҳаде ҳаст.

Жизнь словно рукопись, где линия судьбы
краплёна точками – по ним ступаем мы.
Вмещает каждая всю суть и смысл жизни,
По разным тропам мы до целей шли.

Бар гулшан ҳар гуле арзанда бодо,
Бар ҳар гул булбуле арзанда бодо,
Ба вақти хониши ширин ба қалбаш,
Ба булбул сумбуле арзанда бодо.

В ПАМЯТЬ О МИХАИЛЕ ЗАВУЛЕ

Достойна роза сада своего,
Достоин соловей воспеть красу её,
Души достойна песнь, что дарит он цветку,
Без розы трель его, не стоит и ч е г о.

Чоно, ту бидон, ки дили ошиқ санг нест,
Ҳамчун дили ошиқ ҳеҷ ягон дил танг нест,
Чи бошад ба гӯш хуш хониши он булбул?
Чуз овози форамат ширин оҳанг нест.

Не каменны сердца влюблённых, ты пойми,
Теснится грудь лишь от большой любви,
Трель соловья, которой люди внемлют,
Сравню ль я с голосом столь сладостным твоим.

Ман бандае он касе, ки вай ёр дорад,
Хушфеълу хушандоми вафодор дорад,
Хушбахт бувад, агарчи дорад фарзанд,
Ҳаргиз намирад – ў номи пайдор дорад.

Пред тем, кто с милой, преклоню колени,
Кто ей душой и сердцем в жизни верен,
А счастье там, где детский крик раздался,
Ведь в детях наших – наше продолжение.

Ба роҳи илму дониш хуб сафар кун,
Ҳаёти худ зи он ту пурсамар кун,
Ҳамеша кори хайр бинмо ба инсон,
Зи нокас мардумон доим ҳазар кун.

Направь к дорогам знаний жизни путь,
Проронят свет они на смысл твой и на суть,
Добро твори, чтоб в памяти остаться,
Бесчестьем честь, поверь мне, не вернуть.

Дўст ҳамеша ба ёди ман бошад,
Ба номи ў дилам чаман бошад,
Зеру забар бинмоям он махлуқро,
Гар ба дўсти ман вай душман бошад.

Друзей своих я не предаю вовек,
И с ними разделю последний в доме хлеб,
За друга заступлюсь и грудь щитом подставлю,
Прикрою от врагов и отведу от бед.

Надорад қадр ҳамчун дарёи бепул,
Каси надораму гадои бепул,
Зи дасти ин фалаки қачрафтор,
Фиғону нола аст давои бепул.

Не ценим рек мы, коли реки без мостов,
Людей не ценим – коль без «толстых» кошелеков,
А в мире нынешнем, что повернулся вспять,
Ни слёз, ни лишних слов, чтоб утешать, не трать.

Нагуфтан шукр ҳеҷ хосияташ нест,
Нагӯяд он, ки ҳеҷ тарбияташ нест,
Бубинад рӯзи нек андар ҳаёташ,
Касе, ки ба бади ҳеҷ нияташ нест.

Ты благодарностью на все дары ответь,
Неблагодарен тот, в ком воспитанья нет,
И дней счастливых ты не сможешь счесть,
Коль сердцем чистым излучаешь свет.

Аз дарду алам чонам ба лаб омад
Ба кулбаи ман ин нохуш шаб омад,

Аҷоиб сиру асрор дорад ҳаёт,
Ки касали ба чои тараб омад.

Болезнь и боль мне душу сквозь пронзили,
И дом не дом – в нём правит ночь отныне,
Полна загадок жизни нашей книга:
Ждётся радость, а легка хвороба на помине.

То чон дори ту кӯш, баҳри адолат,
Бониодам шавад дур аз адоват.
Ҳамеша дар ҳаётат шав умедвор –
Ба кори нек худо додаст саховат.

Из сил последних ты борись за справедливость,
Чтоб к человечеству беда не подступилась,
Последней в нас надежда погибает,
Верши добро – в добре есть Божья милость.

Зи гаштат ин замин гардатхоромон,
Рухат тобат ба шаб чун моҳи тобон,
Ба нозу ишваат рақсад кабутар,
Санам, ҳасти ба ман чун хури рахшон.

За поступью твоею земля цветёт вокруг,
Твой лик на звёздном небе как полнолуния круг,
Кокетству подражая, голубки в танце кружат,
Красу храню в душе я, и сладость алых губ.

Битарс, аз оташи бедуд, битарс ту,
Касе, ки зи давлат беҳуд, битарс ту,
Зи боғи илму ирфон бахраманд шав,
Зи кори одами ношуд, битарс ту.

Огня без дыма бойся, не дыма без огня –
Тех, кто во власти денег и потерял себя,
В саду наук и знаний побегом распустишь,
Чтоб сорняку подобный не задушил тебя.

Ҳисоби умри мо донанд худованд,
Ба ҳар чо карда моро ў побанд,
Ба рискат шод бошу шукр бигӯй ту,
Ба доди он худованд, гард ту хурсанд.

О, только Б-гу лишь известно одному
Мой смертный час, душа и чем живу,
Судьбу благодари, какой бы ни была,
И за дары Его ты помолись Ему.

Дар ҳаётат меҳнати шоиста кун,
Ҳар чизеро дидаю доништа кун,
То тавони дур зи худ кун кори бад,
Кори некро зудтару оҳиста кун.

Укрась трудом упорным свою жизнь,
Осмысли в ней свой шаг – не оступись.
Не совершай поступков недостойных,
Добра жаждали люди – торопись!

Меҳнати нозук бувад ин заргари,
Лек зи вай нозуктар аст одамгари,
Дар ҳаётат ғайрати дучанд бикун,
То, ки кайфи номи некро бибари.

Намного тоньше, чем работа ювелира-
Быть Человеком в этом бренном мире,
И надо максимум нам приложить усилий,
Чтобы зазвучало гордо наше имя.

Ширини, талхиҳо бисёр ба дунё,
Ба банда қисматаш тайёр ба «боло»,

Ба дину номусу ор ҳамнафас шав,
Ба ту лоиқ бинад нек рӯз худоё.

Как жизнь сладка и как порой горька,
И каждого из нас, ждёт в ней своя судьба,
Честь, совесть, стыд в пути не оброните,
Воздастся всем от Б-га нам тогда.

Умеду орзӯям ҳаст аз ту ходованд:
Ки дармонаш диҳад бар ҳар дардманд,
Бигардад дар ҳаёт соғу саломат,
Зи баҳти худ ҳамеша шоду хурсанд.

Лишь об одном прошу Тебя, великий Б-г,
Дать шанс больному, чтоб надеяться он мог,
Чтоб жил на свете в здравии и счастье –
Ведь Ты один даёшь всем жизни срок.

Хуб лонаи дил бувад ба булбул сумбул,
Танҳогии гул бувад муроди булбул,
Чун бишнавад хониши ширини булбул,
Шод чоки гиребонаш кушояд тез гул.

Доверил розе тайны сердца соловей,
И роза зацвела во всей красе своей,
Залился он с восторгом песней звонкой,
Краснея, лепестки внимали птичью трель.

Чу дидам мӯякат, ёр, шона карди,
Шуди шамъу маро парвона карди,
Ба ҳусну он ҷамоли баркамолат,
Маро шайдою ҳам ҳайрона карди.

Лишь только кос коснёшься гребнем ты,
Я словно мотылёк, лечу на жар свечи
Пленил меня твой взгляд неотразимый,
Лишили разума прекрасные черты.

Барои ишқ ба дил ту лона карди,
То имрӯз ту маро меҳмон накарди,
Бо он холу хату ҳам ҳусни зебо,
Маро шайдою ҳам ҳайрона карди.

Любовь в капкан твоей души попала,
Видать, своим меня ты не признала,
Осанкой, родинкой, иль дивной красотой,
Понять не в силах – чем околдовала.

Нагарди дар ҳаёт иззатталаб ту,
Натоzi аз паси ҳеч мансаб ту,
Агар кӯши ба илму фазлу хирад,
Шави хушбахт, раси ба матлаб ту.

Не горби спину, но и нос не задирай,
Обидой ближнего себя не возвышай,
Стремись к познаниям, честью дорожи,
И счастье жизни в том своё познай.

Ба гулу булбулу бӯстон табассум,
Ҷилои рӯи ҳар инсон табассум,
Табиат, гар куна бахшиш ба одам,
Ба кӯи ишқ, муҳаббат ҷон табассум.

Сад без цветов и трелей – что за сад
Улыбке доброты ответить каждый рад,
Увы, не каждому природа шанс даёт
Познать любовь, где ждут нас рай и ад.

Чу хур дар қуллаи кӯҳҳо табассум,
Ба гулшан булбули гӯё – табассум,
Бувад оинаи дилҳо ҳамеша,
Ба ошиқ – маъшуқи зебо табассум.

Ветрам привольно среди скал могучих,
А сад цветёт, где – соловей певучий,
Когда с Ним рядом есть красавица Она,
Душа ликует, встреча – это случай.

Чу хур ту назди шамъи мил-мили ман,
Ҳамеша равшани манзили ман,
Ба ҳусни баркамолу моҳи тобон,
Ту боши оинаи ин дили ман.

Своим дыханием не дай угаснуть мне,
Ты лучик солнца – свет в моём окне,
Стань отражением моей души – Светила,
Оно вдали – я тут горю в огне.

Ба гулдастаи бехор хор наафтад,
Дар раҳи ту каси беор наафтад,
Ба хуш дидор наафтад чашми бад ҳеч,
Ба бозори маломат кор наафтад.

Букетом без шипов не уколись,
Людей, в ком нет морали, – сторонись.
Недобродушных - вовсе избегай,
С коварной клеветой - не роднись.

Дар олами гул ягон гули бехор нест,
Гар қадри сиҳат надонат кас, бемор нест,
Аз оташи ишқ ошиқ бинад файзи ҳаёт,
Бе хониши булбул ҳеч чаман даркор нест.

Средь множества цветов – нет розы без шипов,
Не ведает боль тот, кто был всегда здоров,
Влюблённый пусть любовью насладится –
Без трелей соловья – не развести садов.

Дар таърихи одами ягона мезбон,
Мезбони бузурктари, ба ҳар дил меҳмон,
Эй одамизод, бигар зи он кас ибрат,
Ба ном Авроҳом Овену-тоҷи падарон.

Гостям все рады из покоя веков,
И в сердце мы найдём для гостя кров,
Нам с детства прививали – «гость от Б-га»,
А Аврохом Овену – факт без слов.

Одамсуроб шуда, ту одам нашави,
Гар одам шави бо қомати ҳам нашави,
Бо моли қаҳон харид нақуни номи нек,
Ту ба номи нек аз одами кам нашави.

Схож с человеком – ничего не значит,
Тот человек, в ком – честь, и не иначе,
За все богатства мира её не приобрести,
Ты человек, коль не уронишь честь.

Бо одами доно нишастан - ин бахт,
Бо нодон нишастан лаҳзае - ин рӯзи сахт.
Гар одами ту, кӯшиш бикун сӯи хирад,
Сулаймон бишуд бо ақли худ соҳиби тахт.

Какое счастье, если с умным ты вдвоём,
Лишь миг с глупцом – считай, что обречён.
Беседой с умным наслаждаясь, знай,
Что мудростью взведён на трон был Саломон.

Ҳаргиз нафурӯш барои нафсат имон,
Бошад нафси бад балою ҳам офати ҷон,
Нафсад сарҳаде, агар надошта бошад,
Гарди ту ба умри худ пушаймони қаҳон.

Не продавайте совесть, чтобы живот набить,
Нет, не живот, а душу возможно погубить,
Коль вы унять не в силах свой глупый аппетит,
Докатитесь до точки, когда нет смысла жить.

Иззат маҳоҳ, гар иззате хоҳи ба худ,
З-иззатталаби беҳурмати ояд ваҷуд,
Меорад иззат неққорию неқноми,
Иззат аз худо ҳамчун закот хоҳад буд.

Не требуй уваженья, коль хочешь, чтоб любили,
«Насильно мил не будешь», – нам предки говорили,
Лишь, чистых помыслом народ хранит в сердцах,
От Б-га возвернётся добро, что мы вершили.

Он ёри дурафтода ҳамеша дар дилам,
Ҳарчанд, ки зи ӯ дураш бигашта манзилам,
Гарм оғуши худ, гӯё, кӯшода бар ман,
Бо ёди дӯст хуштабӯю ҳам хушдилам.

О той, что в сердце, всё мечтаю тайно я,
Что светом лунным, в дом ко мне вошла,
В объятиях своих её на миг представил,
И понял я – в ней жизнь была моя.

Дар рӯи замин ҳаёти одам тахмин,
Қудрат, давлату симу зараш ҳам тахмин,
Ин даҳри дудар аҷаб муаммо дорад,
Як дар аз дигар надорад фарқ ҳам тахмин.

Расписана судьба у каждого из нас:
Богатство, деньги, золото и власть,
Начало жизни – дверь, конец её – другая,
Меж ними весь наш путь, и – жизнь оборвалась.

Он дил, ки ба ҳар ҷо раҳаш шавқат дорад,
Байни одамон чун неқном ибрат дорад,
Тане порасанг дорад ба ҷои он дил,
Бар насли башар, албатта, офат дорад.

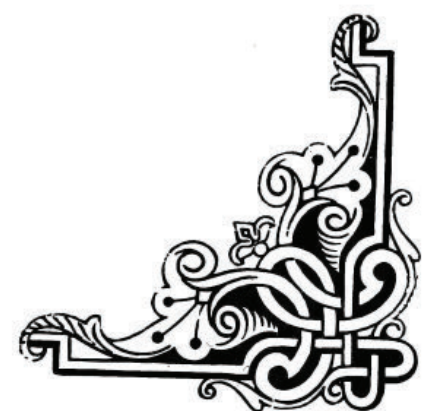
Кто сердцем обладает милосердным,
К тому ж, вдобавок, и характером примерным,
Душа истерзана давно в его в груди –
Подвержен он бесчисленным болезням.

Боши ба калону хурд ҳамеша хушсалом,
Хубкору саховатпешаю неқном,
Қадри одаму одагариро дони,
Таърифат кунанд мардум абад ҳар субҳу шом.

В беседе равен ты – не важно, стар иль млад,
Ты щедр, учтив, и всем в душе ты рад,
Ты человечен, с каждым ты на «Вы» –
Считай, взращён в сердцах тобою сад.

Ин зиндаги ҳаст ба ҳама чун бори гарон,
Раҳме нақунад вай ба гадою шоҳон,
Нигар ту қомати ҳамаштаи пирон,
Шояд, ки биғири ту з-он дарси замон.

Жизнь одинаково сложна для всех на свете,
Король и нищий – перед ней равны в ответе,
Заметь, как старца сгорбил её гнёт –
Нам жизнь даёт не зря уроки эти.





CONGREGATION OHR ELIYAHU, INC.

Раввин Давид Акилов проводит траурные митинги по случаю потери Ваших родных и близких, поминальные вечера и все

обряды и мероприятия по еврейским традициям, а также поможет с услугами Хевра Кадиша, посещает больных для чтения благословения и видуй.

718-614-3267, 718-536-0207



РАВВИН АВРАХАМ ТАБИБОВ

Проводит похороны, поминки. Услуги Хевра Кадиша, содействие и помощь в транспортировке усопших в Израиль.

Читает лекции Торы.

Проводит свадьбы и другие религиозные мероприятия.

917-862-8233, 718-268-5085



РАВВИН АЛЕКС ВИНЕР СЕРТИФИЦИРОВАННЫЙ МОЭЛЬ

617-519-3608

LIANSCHOICEMOEL.COM

Еврейский центр "Аншей Шалом"
Раввин Эмануэль Елизаров
Сертифицированный Моэль
проводит свадьбы, обрезание,
поминки и другие еврейские
мероприятия

**Jewish Center Anshey Shalom
Rabbi Emanuel Yelizarov**

**Certified Moel
Officiates Weddings,
Circumcisions,
Memorial and other services**



718-496-5398



GRIGORY PINKHASOV
certified mohel
(over 40 years) worked
as a surgeon
and mohel in Israel.

TEL:347-324-0235

ПАМЯТНИКИ



Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении

David's
STONE DECOR

(718) 437-1895 • (877) 437-1895

Новая виртуальная галерея наших
памятников на интернете
www.davidstonedecor.com



Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

ХЕВРА КАДУША СООБЩАЕТ

На территории
WELWOOD CEMETERY,
недалеко от главного офиса,
рядом с участком бухарско-еврейского
кладбища (49 exit)

**ПРОДАЮТСЯ МЕСТА
ДЛЯ ЗАХОРОНЕНИЙ**

**РАХМИН НЕКТАЛОВ
929-494-6181**

НА "ЕВРОВИДЕНИИ" КИРЕЛ СПОЁТ ПРО ЕДИНОРОГА

КУЛЬТУРА

Обнародована заявка Израиля на 67-й конкурс песни "Евровидение", сообщается на официальном сайте конкурса. Израильская певица Ноа Кирел привезет "Unicorn" в Ливерпуль в мае.

Ноа Кирел стала самой первой артисткой, подтвержденной для участия в конкурсе песни "Евровидение-2023" ещё в июле 2022 года. Израильская телекомпания KAN объявила, что они выбрали её после обсуждения не менее 78 потенциальных представителей. Восемь месяцев спустя мы можем услышать первое исполнение песни, которую она привезет в Ливерпуль, Unicorn.

Несмотря на то, что в апреле Ноа Кирел исполнилось 22 года, она не новичок в поп-музыке, поскольку выпустила свой дебютный сингл в возрасте всего 14 лет. За последующие восемь лет Ноа набрала миллионы прослушиваний своего ре-



пертуара хитов и даже беспрецедентно 5 раз была удостоена награды "Лучший израильский исполнитель" на MTV EMA Awards, в период с 2017 по 2022 год. В последнее время Ноа пробует себя в кино как актриса и актриса дубляжа.

Авторами музыки Unicorn являются Дорон Медали, Йинон Яхель и Мэй Сфадиа. Дорон уже побеждал на "Евровидении" как композитор, в 2018 году, когда певица Нетта исполнила его песню Тоу.

Ноа Кирел должна выступить в первом полуфинале Евровидения 9 мая, где постарается набрать достаточно голосов, чтобы пройти в гранд-финал 13 мая.

КОГДА ГОСПОДЬ УСТАЛ

Зрители Биробиджана увидели моноспектакль по пьесе Сергея Варсонофьева. Подготовили постановку актёр и режиссёр Театра современной пьесы.



— Меня зовут Иван, и я — еврей. История про одинокого таксиста, который задержался, чтобы выключить свет за всеми уехавшими. Семья главного героя в Израиле, а у него остались лишь воспоминания. А каждый зажженный светильник на сцене символизирует память о былых временах.

—У меня сынок и дочка, и они уже там, и жена моя там, хотя...может она уже и не жена.

На протяжении всего спектакля Иван перевоплощается в героев своих рассказов. Он вспоминает родных и близких. Эмоции смешанные. Мужчина чувствует любовь к своей семье. Говорит о теще. Но на душе у него тоска и одиночество.

— Он страдает от своего одиночества, и очень сильно переживает за то,

что не сделал и в конце пьесы он как бы обращается к Господу, и в ответ ничего не получает". - поясняет актер Театра современной пьесы Илья Юделевич.

Но герой не унывает. В свои воспоминания он вкладывает нотку комизма. Как отмечает режиссер Светлана Ефремова "еврейский юмор — основа всего юмора". За счет этого у Ивана появляется надежда, что все — таки жизнь прошла не зря.

"Мы все живем для того, чтобы жить, и живем не только ради себя, а живем ради своих родных, о тех, кого помним, о тех, кого уже нет и о тех, конечно, кто еще жив, и кто рядом с нами. Человек не должен быть никогда одинок, всегда должен быть кто-то надежный, или это друг, или это мать, или это брат, сестра, семья должна быть рядом с человеком всегда", - говорит руководитель и режиссёр Театра современной пьесы Светлана Ефремова.

Философский сюжет дает возможность зрителю задуматься над важными вопросами: что такое счастье, как мудро принять свою старость и как прожить жизнь правильно, чтобы не остаться в конце тем, кому поручено выключить свет?

OHRAVNER DAY CAMP 2023

Register online today at www.ohravnerdc.org or call 718-426-9369

Separate Divisions for Boys & Girls

AGES: 3-13

SESSION 1 WED. JUNE 28 - FRI. JULY 21	SESSION 2 MON. JULY 24 - WED. AUG. 16
---	---

MON-THUR: 9am- 4pm FRIDAY: 9am - 2pm

DIVISIONS: BREAKFAST, HOT LUNCHES & SNACKS
- PRESCHOOL AIR CONDITIONED BUSES
- JUNIOR EXCITING ACTIVITIES AND TRIPS
- SENIOR A SUMMER OF FUN, A LIFETIME OF MEMORIES
- PIONEER

ohravner@jfq.org
www.ohravnerdc.org

Registration is now open. Mondays-Thursdays from 9am-6pm. All vouchers are accepted. Early bird discount available until March 19.

GATEWAY HOMES REALTY
61-43 186th street, Fresh meadows, NY, 11365

Office: 718-925-1756
Cell: 646-468-6787
Eddietolmasov@gmail.com

Licensed Real Estate Broker

THINKING OF SELLING YOUR HOME?

CALL EDDIE TOLMASOV TO GET TOP DOLLAR

Dental office for Sale
1800 sq foote, 3 operatories; rent - \$3300.00;
Leese for just started 5 years with obtains another 5 years
Gross incomes \$3000.00 per year
Doctor going out of State.
For information's call 917-495-1000




ARON'S IS YOUR ONE-STOP PASSOVER SHOP ALL UNDER ONE ROOF!

DEALS EFFECTIVE 3/19/2023 - 3/24/2023

GROCERY KOSHER FOR PASSOVER

<p>LIEBER'S REGULAR OR SWEETENED ALMOND MILK 32 OZ</p>  <p>2⁹⁹ /EA</p>	<p>MANISCHEWITZ REGULAR MATZOS 5 LB</p>  <p>7⁹⁹ /EA</p>	<p>GEFEN TOMATO KETCHUP 28 OZ</p>  <p>3⁹⁹ /EA</p>	<p>MANISCHEWITZ MATZO BALL MIX 5 OZ</p>  <p>1⁹⁹ /EA</p>	<p>HOLLYWOOD SAFFLOWER OIL 32 OZ</p>  <p>8⁹⁹ /EA</p>	<p>DOMINO GRANULATED SUGAR 4 LB</p>  <p>2 \$6 FOR</p>
<p>GEFEN TABLE SALT 28 OZ</p>  <p>.99 /EA</p>	<p>NASSAU WHOLE HEARTS OF PALM 14 OZ</p>  <p>2 \$5 FOR</p>	<p>GEFEN CHUNK LIGHT TUNA IN WATER 6 OZ</p>  <p>2 \$4 FOR</p>	<p>PERFECTION 70Z PLASTIC CUPS 100 CT</p>  <p>4 \$5 FOR</p>	<p>FOX'S U-BET CHOCOLATE SYRUP 22 OZ</p>  <p>3⁹⁹ /EA</p>	<p>ELITE ORIGINAL INSTANT COFFEE 7 OZ</p>  <p>5⁹⁹ /EA</p>

DAIRY KOSHER FOR PASSOVER

<p>TNUVA DELI CUT CHEESE SLICED EDAM LIGHT OR MUENSTER LIGHT ONLY 6 OZ</p>  <p>2 \$4 FOR</p>	<p>MILLERS SHREDDED MOZZARELLA 8 OZ</p>  <p>2 \$5 FOR</p>	<p>HAOLAM UNSALTED OR SALTED BUTTER 8 OZ</p>  <p>4⁹⁹ /EA</p>	<p>GOLDS HORSE RADISH ASSORTED 6 OZ</p>  <p>2²⁹ /EA</p>	<p>NORMANS LOW-FAT YOGURT ASSORTED 5.3 OZ</p>  <p>.79 /EA</p>	<p>MEHADRI COTTAGE CHEESE ASSORTED 16 OZ</p>  <p>4⁹⁹ /EA</p>
--	---	--	--	---	---

FROZEN KOSHER FOR PASSOVER

<p>KINERET WHIPPED TOPPING 16 OZ</p>  <p>3⁹⁹ /EA</p>	<p>DAYEINU 12" PIZZA PIE 24 OZ</p>  <p>16⁹⁹ /EA</p>	<p>GOLDEN CATCH TILAPIA FILLETS 14 OZ</p>  <p>4⁹⁹ /EA</p>	<p>ARON'S HEIMISHE GEFILTE FISH LOAF 20 OZ</p>  <p>4⁴⁹ /EA</p>
---	---	--	---

STORE HOURS: SUN-TUES: 7AM-9P | WED: 7A-10P | THURS: 7A-11P | FRI: 7A-4:50P

SHOP FROM THE COMFORT OF YOUR HOME!
VISIT OUR WEBSITE ARONSKISSENAFARMS.COM OR DOWNLOAD OUR MOBILE APP TODAY!
PRICES EFFECTIVE IN-STORE & ONLINE. WHILE SUPPLIES LAST. NO RAINCHECKS.



MEGA MEAT DEALS

MEAT KOSHER FOR PASSOVER

WHOLE CHICKENS
TWO IN A PACK



289
/LB

BUTTERFLY CHICKEN CUTLETS
FAMILY PACK



799
/LB

CHICKEN COMBO DRUMS & THIGHS



349
/LB

BONELESS CHICKEN CAPON DARK MEAT



699
/LB

TURKEY BREAST ON THE FRAME



649
/LB

AMERICAN BLACK ANGUS BEEF BUTCHER'S CUT LONDON BROIL



1299
/LB

AMERICAN BLACK ANGUS BEEF WHOLE BRISKET CUT TO ORDER GREAT FOR SMOKING
AVG. WT. 16 LB



699
/LB

AMERICAN BLACK ANGUS BEEF BONELESS FILLET STEAK THICK CUT



1449
/LB

AMERICAN BLACK ANGUS BEEF SQUARE CUT ROAST



1299
/LB

LAMB SHANKS



999
/LB

SHOULDER LAMB CHOPS
FAMILY PACK



1499
/LB

ALL NATURAL GRASS FED BEEF STANDING RIB ROAST



999
/LB

ALL NATURAL GRASS FED BEEF CHUCKEYE ROAST



699
/LB

ALL NATURAL GRASS FED BEEF SHOULDER ROAST



699
/LB

ALL NATURAL GRASS FED BEEF SHOULDER LONDON BROIL



899
/LB

ALL NATURAL GRASS FED BEEF LEAN BEEF STEW



999
/LB

GROUND CHUCK
SUPER FAMILY PACK

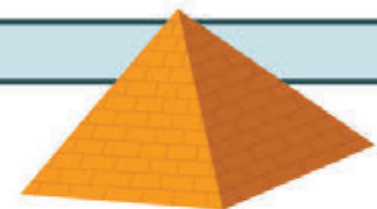


499
/LB

READY TO COOK HOMEMADE PASTRAMI ROAST



1199
/LB



© ARONSKISSENAFARMS

72-15 KISSENA BLVD. | FLUSHING, NY 11367 | KISSENA FARMS.COM | 718.380.7300

Посвящается светлой памяти нашего дорогого, любимого, незабвенного деда, прадеда и прапрадеда **МИХАИЛА ГАВРИЭЛОВИЧА ЗАВУЛУНОВА**

Нам очень трудно осознать, что на 88-м году жизни, внезапно ушел в мир вечности старейшина нашего рода отец, дедушка, прадедушка, прапрадедушка, брат, дядя, друг, советчик, человек с большой буквы Михаил Гавриэлович Завулунов, а в народе - поэт Михаил Завул!

Наш дед Михаил родился в городе Самарканде 3 сентября 1935 года. Он был любимцем большой дружной семьи, и не только семьи, а всего рода.

Его обаяние, внешняя и внутренняя красота, высокая образованность, сочетающаяся с блестящей эрудицией, магически действовали на людей. В беседе с нами он подробно рассказывал об историческом прошлом большого и аристократического рода, о своих бабушках и дедушках, которых он очень любил и гордился, о трудном и голодном детстве в годы Второй мировой войны.

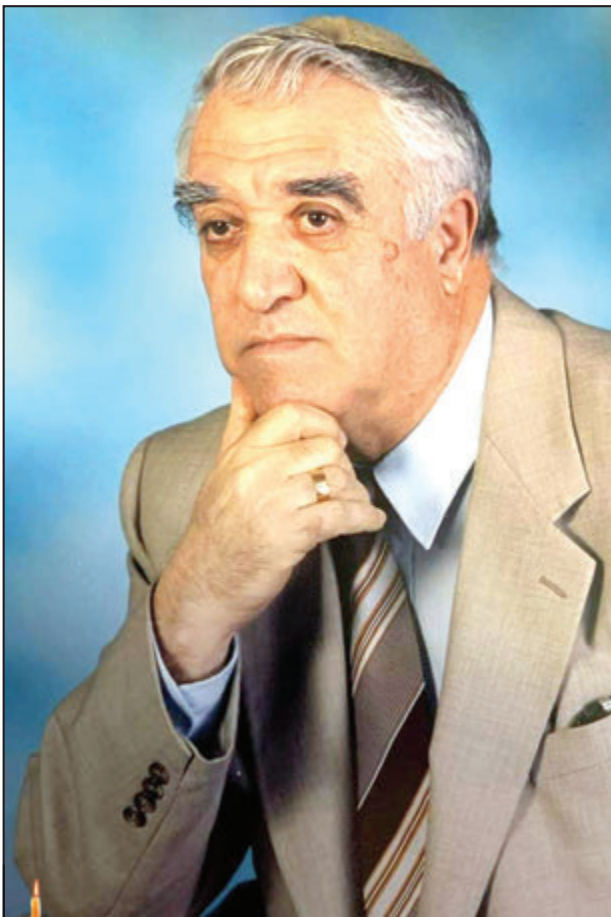
Дедушка Михаил очень хорошо учился, окончил среднюю школу на медаль и поступил в Самаркандский государственный университет на физико-математический факультет. Дедушка женился на нашей бабуле Марии Ягудаевой в 1955 году.

Наша бабуля была педагогом русского языка и литературы. Вместе они проработали в школе более 40 лет.

В дружной семье нашего деда родились наши родители: Белла, Дора, Толик, Назя и Нателла.

Наши родители постоянно рассказывали нам много интересного о своем детстве. Дедушка Михаил и бабуля Мария воспитали наших родителей порядочными людьми. Дед всегда говорил, что главное в человеке не терять своего достоинства и беречь свою честь.

Дед был уникальным человеком, уместно шутил, имел красивый голос, интресно выступал с трибуны, был ярким оратором, прекрасно пел и писал стихи.



3 сентября 1935 –
4 марта 2023

Песни на его стихи поют в разных уголках Земли.

Наш дедушка был высоко образованным человеком, с ним можно было беседовать часами на различные темы. Он постоянно читал, был окружен книгами, причём мог читать несколько книг одновременно. У деда до последнего дня была феноменальная память.

Он прожил достойную жизнь. За несколько дней до ухода в мир иной он взял на руки свою первую праправнучку, благословил её. В его глазах было столько радости, столько тепла и любви...

Очень жаль, что мы потеряли нашего любимого, неповторимого деда. Но мы будем стараться быть достойными его светлой памяти.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН!



Любящие внуки:
Левиевы:
Беньямин и Нателла, Мерик и Лариса, Ягудаевы:
Авик и Ира Рафик и Вика, Инна и Михаил, Даниэловы:
Алла и Айзик, Ольга и Дэниэл, Милана, Айзик, Исахаровы:
Эмануэль и Ариэлла, Элина и Жэкоб;
многочисленные правнуки и праправнучка

Нью-Йорк – Сизтл

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ХАВАСОВОЙ-ФУЗАЙЛОВОЙ РЕНЫ

С глубокой скорбью, со слезами на глазах сообщаем, что 20 февраля 2023 года, на 96-м году жизни, перестало биться сердце нашей дорогой мамы, свекрови, тещи, бабушки, прабабушки, прапрабабушки, сестры Хавасовой-Фузайловой Рены бат Бурхо.

Наша мама родилась в 1927 году в Самарканде, в уважаемой семье Рафозли-Махсум Фузайлова и Бурхо Коэновой. В семье было шестеро детей, где она была третьим ребёнком. Борис – пропал без вести в Великой Отечественной войне; Миша, Рена, Мафрат и Яша покинули этот мир, а Тамара ныне проживает в Израиле.

Мама была красивой, статной, энергичной девушкой. Работала парикмахером.

В 1945 году она вышла замуж за нашего папу – Хавасова Коэна, сына мулло Юоби Ховос и Хевси Алаевой – человека прекрасной души и доброго сердца. Наши родители прожили нелёгкую жизнь, где в горести и в радости всегда были вместе.

В этом браке родились восемь детей - шесть сыновей и две дочери: Авраш, Дора, Исак, Юра, Саша, Сёма, Додик, Жанна. Всем нам родители дали хорошее воспитание и достойное образование. Всем сыграли красивые свадьбы. Двери их дома всегда были открыты для всех родственников и друзей.

Наши родители жили по законам Торы. В доме соблюдался кашрут, шаббат, справляли все религиозные праздники. С ностальгией вспоминаем, как за красивым столом собиралась вся наша большая, друж-



1927 – 2023

ная семья во главе с папой.

В 1986 году трагически ушёл в мир иной наш папа, Хавасов Коэн. Мама и вся семья очень тяжело перенесли его уход из жизни. С 1991 года наша мама проживала в Израиле среди любящих детей и внуков. Она видела бар-мицвы и свадьбы своих внуков и правнуков, присутствовала на всех семейных мероприятиях. Приезжала в Америку на бар-мицвы детей сына Давида и на свадьбу сына Юры. Видела много счастливых моментов.

К великому сожалению, ей пришлось испытать тяжёлые удары судьбы. В 2012 году, в возрасте 57 лет, уходит в мир иной сын Сёма-Симхо, в 2015 году, в возрасте 68 лет, уходит дочь Дора, в 2018 году, в возрасте 47 лет, уходит её дорогой и любимый внук Илюша, которого она сама вырастила. Для мамы их уход был большим ударом.

ПОТЕРЯ БЛИЗКОГО ЧЕЛОВЕКА – ЭТО ВСЕГДА БОЛЬШАЯ ТРАГЕДИЯ, ОНА ПРИНОСИТ БЕЗУТЕШНУЮ БОЛЬ И ПЕЧАЛЬ РОДНЫМ И БЛИЗКИМ.

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

Глубоко скорбящие: дети – Авраш и Света, Исак и Света, Юра и Мария, Саша и Лора, сноха Рива, Давид и Элла, Жанна и Нерик, сестра Тамара, внуки, правнуки, кудо Гуля, родные и близкие.

Нью-Йорк, Израиль

30-дневные поминки состоятся 21 марта 2023 года, в 6:30 вечера, в ресторане "Crystal" (138-31 Queens Blvd, Briarwood, NY 11435). Контактные тел.: 347-445-9393 – Давид, 347-301-8191 - Элла

Посвящается 50-летию памяти СУЛЕЙМАНОВА ЯКОВА БАСАЗЛОВИЧА

*Пока мы живы, живы и они,
Лежащие безмолвными в могиле
В объятиях скорбящей тишины.*

Вспоминая о них, мы говорим: "Родные, Вас мы не забыли".

Говорят, время – великий исцелитель. Лишь только время залечит печаль. Но, увы... не всё подвластно времени. Раны наши всё ещё кровоточат. Боль в сердцах не ослабевает.

Безвременный уход из жизни Якова Сулейманова был трагедией не только для жителей города Кармана, но и для всей бухарской общины.

3 Нисана 5733 года вся община наша погрузилась в состояние большого горя и печали. Славный сын нашего народа оставил добрую память о себе, ибо проявлял заботу о каждом своём соплеменнике. Его внимание к людям, щедрость и доброта не имели границ.

Яков Сулейманов родился 26 июня 1935 года в семье достойных и благородных людей Басазлы Сулейманова и Зулай Аvezбакиевой. С юных лет он отличался большой любознательностью, трудолюбием и добротой. Всё это стало большим подспорьем в будущей работе. Его авторитет был неоспорим.

В 1959 году Яков Сулейманов соединил свою судьбу с прекрасной и весьма скромной девушкой Тамарой Ароновой, дочерью Сипоры и Давида Ароновых. За 14 лет счастливой совместной



жизни Тамара подарила ему пятерых детей (трёх сыновей и двух дочерей). Для Якова это явилось большим вдохновением; он фланировал по улицам Кармана с высоко поднятой головой.

Бескорыстно решал проблемы людей. Отзывчивость и сострадание снискали ему огромный авторитет. Он чувствовал себя самым счастливым человеком.

Но, к большому сожалению, его жизнь оборвалась в самом расцвете сил, образно выражаясь, при взлёте.

Провожая Якова в последний путь, все водители машин сигналили, и не выключали её до самого кладбища. Поистине, это был крик души жителей города Кармана. Про таких людей, как Яков Сулейманов, поэт написал такие слова:

*Как важно жизнь прожить достойно,
Себя не пачкая в мелочах.
И в глубине души не помнить
Обид, которые таились в сердцах.
Ведь жизнь так коротка и скоротечна,
Увы, даётся только раз.
Родиться не успеешь, как ты вырос,
Жениться не успеешь, как ты стар.
А посему так важно, как ты прожил
И что оставил после жизни той.
Ведь в мир иной ничто не забираем,
Лишь ИМЯ оставляем за собой.
Но каково то имя? Вот в чем дело!
Жизнь долгую прожив, порой
Мы оставляем пустоту и воздух,
Как будто не было нас в жизни той.
Но есть такие, кто, прожив недолго,*



1935 – 1973



*Такое ИМЯ могут подарить,
(Ну, например, Яков Сулейманов),
Что многим поколениям надолго
То имя никогда не позабыть.*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Всё ещё скорбящие: жена Тамара, сыновья и дочери с семьями, сёстры Лиза и Аня с семьями, родные, близкие, друзья.

Израиль, США, Австрия, Узбекистан

**Сеуда шилишит – 25 марта 2023 года в ресторане "Ohel Sara".
Тел.: 917-428-1410 - Борис Сулейманов**

★ СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ УРИХАЯ РАФАИЛОВА БЕН БАСАНДА ★

Сообщаем, что 11 марта 2023 года ушел из жизни наш дорогой и любимый супруг, брат, отец, дедушка Урихай Рафаилов.

Ушел из жизни глава и опора большого рода семьи Рафаиловых. Его кончина стала большой утратой для семьи, близких, родных и друзей.

Наш папа Урихай Рафаилов родился в предвоенном, 1936 году, в Бухаре, в семье Рахмина и Басанды Рафаиловых. В этой дружной семье было семеро детей, где наш отец был первенцем. С раннего детства и в течение всей жизни ему пришлось пройти через многие жизненные трудности и испытания, преодолев которые он не сломался и не сошел с правильного пути. Уже с 13 лет, полюбив искусство фотографии, он начинает работать в системе бытового обслуживания в качестве профессионального фотографа. Этой профессии он посвятил всю свою сознательную жизнь, заслуженно завоевав большой авторитет среди коллег и многочисленных клиентов.

За свою трудовую деятельность он неоднократно награждался грамотами и ценны-



1936 - 2023 (18 Адар)

ми подарками. Наш папа прожил с нашей мамой Сарой Нисимовой 42 года в любви и согласии. Вс-вышний подарил им двух сыновей и дочь. Наши родители заложили в нас крепкий фундамент семейной и духовной ценностей.

Жизнь нашего папы не прошла бесследно. Она продолжается в его детях и внуках.

Он оставил в наших сердцах добрую и яркую память.

*Ты не ушёл, ты с нами будешь вместе,
На нас с портрета смотришь как живой.
Тебя мы будем помнить бесконечно.
Так пусть земля оберегает твой покой!*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Скорбящие:
супруга Сара, дети, снохи, зятья,
сёстры, братья, кудохо,
родные и близкие*

Нью-Йорк, Израиль, Лондон, Москва

**Поминки семи дней состоятся 16 марта 2023 года, в 7 часов вечера, в Центральной синагоге (106-16 70 Ave, Forest Hills).
Шаби шаббот - 17 марта 2023 года в ресторане Da Mikelle Sareda. Даври занод - в субботу, 18 марта 2023 года,
в этом же ресторане. Контактные тел.: 718-577-8280 - Сара, 646-515-8651- Нерье**

Посвящается 100-летию со дня рождения и трёхлетию со дня ухода из жизни нашего любимого дорогого мужа, отца, свёкра, брата, дедушки и прадедушки – **ФУЗАЙЛОВА РАФАЭЛЯ МИХАЙЛОВИЧА**

Дорогой наш папочка! Как мы мечтали обнять и поздравить Вас со 100-летним юбилеем!

Наш папа Фузайлов Рафаэль Михайлович родился в 1923 году в Самарканде, в семье уважаемых родителей раввина Фузайлова Михоэля и Оснат Рубиновой. Он был старшим из детей этой семьи, четверо из которых впоследствии стали врачами. Отец после окончания школы и медицинского техникума, перед Великой Отечественной войной, ушёл на фронт в качестве военного фельдшера, служил до конца войны и не раз оказывался в угрожающих жизни ситуациях, когда сопровождал больных и раненых бойцов на поездах.

После войны Рафаэль Михайлович поступил в военно-медицинскую академию в Ленинграде, где проучился 4 года, а последние 2 года учился в Самаркандском медицинском институте вместе со своим братом Юрием Михайловичем.



1923 – 2020

По окончании института он был направлен в город Карши организовывать психоневрологический диспансер. После успешного завершения этой работы, в 1953 году, папу назначают главным врачом городской больницы Шахрисабза.

В 1954 году папа женится на скромной, прекрасной девушке, нашей мамочке Мире Михайловне из благородного и знатного рода Кушмаковых. Там же в Шахрисабзе у них рождаются 2 сына: Олег и Валерий (покойный).

В 1961 году семья переезжает в Самарканд и папа поступает в клиническую ординатуру по неврологии. После её окончания его направляют организовывать новую поликлинику № 12 Самарканд, что он успешно завершил в 1964 году.

С 1965 года до выхода на пенсию в 1992 году наш папа работал главным врачом Центральной поликлиники №2 Самарканд. За это время у них родился третий сын Эдуард (1965 год).

Папа прожил с мамой в любви и согласии 65 лет. Они вырастили и воспитали троих сыновей, которые стали врачами.

Рафаэль Михайлович был грамотным врачом, прекрасным организатором здравоохранения. Неоднократно избирался депутатом городского совета, награждён орденами и медалями военного времени, знаками "Отличник здравоохранения", "Ветеран труда", а также Почётными грамотами. Его портрет висел на Доске почета Самаркандского облздравотдела. Это был Б-гом одарённый человек, лидер общины, видный общественный деятель, образцовый сын своих родителей, брат, муж, отец, дедушка и прадедушка.

Мы благодарны нашей мамочке за то, что она все эти 65 лет шла рука об руку с папой, создавая все условия для нашей счастливой семейной жизни.

После иммиграции в Америку в 1993 году наш папа Рафаэль Михайлович с нашей мамочкой активно помогали нам встать на ноги, подтвердить наши дипломы, вырастить и дать правильное воспитание и образование внукам.

Всю свою жизнь папа тянулся к людям, старался помочь им максимально безвозмездно и бескорыстно, если они в этом нуждались. Он всегда был окружён истинными друзьями. Двери нашего дома всегда были открыты для друзей и родственников.

Наш незаменимый лидер! Для всей семьи Вы были образцом мудрости, выдержки, доброты и благородства.

**Прекрасен был Ваш путь земной,
Весь мир Вы унесли с собой,
Но всё же, в вечность уходя,
Вы в нас оставили себя.**

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Скорбящие, любящие и помнящие: жена, дети, внуки, брат, сестра с семьями, родные и близкие.

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ АВРААМА ФУЗАЙЛОВА

30 марта 2023 года – первая годовщина со дня ухода в мир иной нашего дорогого отца, любимого мужа, мудрого деда, общественного деятеля еврейского квартала "Восток" Авраама Иосифовича Фузайлова.

Вознесем хвалу человеку, нашему отцу, которым гордился Самарканд и которого вся наша община достойно проводила в последний путь 11 апреля 2022 года. Он оставил глубокий след не только в сердцах своей супруги Сары, детей Ларисы, Ильяху, Гавриэля, внуков и правнуков, но и в сердцах каждого, кто когда-либо соприкасался с ним.

Сегодня мы познаем истину: жизнь нашего отца не прервалась вместе со смертью, ибо смерть не существует в духовном понимании, она есть переход из одного состояния в другое.

Авраам Фузайлов, сын Иосифа и Оснат Фузайловых, родился 15 июля 1940 года в еврейском квартале Самарканда. Он был четвертым ребенком в семье после Иосифа, Фриды, Хусни и любимцем всего авлода.

Наш отец был яркой личностью: красивым, высоким, статным мужчиной с киноактерской внешностью и лучезарной улыбкой. Его отличали любовь к искусству, большая природная тяга и любовь к музыкальному творчеству.

Избрав профессию портного мужской одежды, отличался золотыми руками. Кроме верхней одежды шил шляпы, каракулевые, ондатровые шапки, которые соответствовали самым высоким стандартам моды.

Уникальный знаток тончайшего искусства Бухарского Шашмакома, он застал живыми корифеев этого жанра – Михаила, Гавриэля и Исроэля Толмасовых, Гавриэля и Михоэля Муллокандовых, Нерье Аминова, Сироджа Аминова, Барно Исхакову, творчество которых вдохновляло его по жизни. Поэтому он стал активно собирать их записи, создав уникальную коллекцию песен в исполнении классиков Шашмакома.

Музыка, радость и веселье всегда были спутниками его жизни. Активная общественная жизнь тоже была всегда его спутником. Наш отец вошел в историю еврейского квартала "Восток" как глава квартального комитета. Переживание и забота за свою общину стояли на первом месте. Как всем известно, наша родная махалля "Восток" - "Шарк" ("Мизрах") жила по своим законам, и была словно отдельным государством в большом и древнем Самарканде. Он смог достойно нести это свое предназначение, стремясь содержать квартал в чистоте, порядке, с постоянным освещением улиц.

Вся эта большая и напряженная общественная деятельность была бы невозможной, не будь рядом с ним верной, преданной и горячо любимой и любящей супруги Сары. Она всегда была крепкой опорой и поддержкой на протяжении всей их совместной жизни. Пусть Творец продлит дни жизни нашей любимой мамочки Сары.

Наш отец был первым домом, зятем уважаемых людей Самарканда Моше и Берты Коэновых. И в семье Коэновых любя называли нашего отца Юрием Гагариным, ибо он был первым зятем. Вс-вышний одарил молодую семью тремя прекрасными детьми: дочерью Ларисой, сыновьями Ильяху и Гавриэлем.

Подросли дети. Лариса вышла замуж за Гавриэля - Гавроша Юшуваева, который вошел в нашу семью как родной, любящий и горячо любимый сын и брат. А в последующем они женились своих сыновей, и невесты также как родные и любимые дочери были приняты в дом. Это Ириночка и Розочка, ибо только так было принято называть своих снох в этой семье.

Авраам Фузайлов вел активную общественную



15 июля 1940 - 11 апреля 2022
Самарканд – Нью-Йорк

деятельность до последних дней своей жизни. В Самарканде был членом "двадцатки" синагоги Гумбаз. Прямо из своего дома он организовывал раздачу продуктов питания (благодаря американской компании Джойнт) малоимущим семьям.

Когда мы покидали наш родной город Самарканд, наша семья была одной из последних, которые приняли решение иммигрировать в США, и тогда отец передал свой пост одному из тех новых жителей квартала "Восток", кто только вселился в него. Тем самым Авраам Фузайлов завершил то, что когда-то начал его великий предшественник – Моше бен Абулхайр Калонтар.

Провожать нас вышли все оставшиеся евреи и огромное количество самаркандцев - таджиков, узбеков, татар. Это было знаком того, что мы, бухарские евреи, оставили добрый след в сердцах наших мусульманских братьев.

Вступив на американскую землю, наш отец никогда не оставался без дела.

Сразу же, в первые месяцы своей иммиграции, стал помогать в качестве волонтера синагоге "Бинат Хаим", в которой также располагались иешива "Бинат Хаим" и детский сад. Это стало возможным благодаря поддержке раббая Ицхака Иехошуа.

В последующем он со своим зятем Гавриэлем были совладельцами ресторана "Рафаэль". Здесь также очень быстро завоевал любовь и расположение всех, кто был хоть как-то приближен к нему.

Приехав в Америку, он продолжал вести такой же образ жизни, как и в Самарканде. Как всегда, собирал у себя певцов-макомистов, знатоков искусства, культуры и музыкантов. На протяжении всей его жизни, в нашем доме в Самарканде и Квинсе всегда звучала музыка: с 5 часов утра и до позднего вечера. Наш отец засыпал под музыку и просыпался с ней.

Вторым его увлечением была восточная поэзия. Он любил читать стихи, поэмы, разбирался и в политических реалиях страны, на его столе всегда были свежие номера газет и журналов.

Наш отец всегда любил общаться со старшим поколением и впитывал всю мудрость от него. Он был подлинный самородок, и мы, его дети, стараемся быть похожими на него ровно настолько, насколько это возможно. Авраам Фузайлов, любимый отец и друг, – наш кумир, человек, ставший нашим вдохновением, рядом с ним мы всегда чувствовали себя в нише высокой культуры и искусства, и конечно же, защищенными от всех бед.

Мы благодарны Творцу за то, что Он нам подарил такого отца, дав нам возможность родиться в созданной им семье.

Наш отец прожил долгую, хорошую, счастливую, благородную, красивую, замечательную, плодотворную жизнь, оставив после себя троих детей, много внуков и правнуков. Его лучезарную улыбку, смех и теплоту души мы будем хранить долгие-долгие годы в наших сердцах, а свеча его памяти никогда не погаснет ни в нас, ни во всем авлоде Фузайловых, в котором творил Фузайлов Авраам бен Оснат ве Йосеф.

Светлая память!

*Прошли дни, недели, месяца,
И вот уж год прошёл, как нет отца.
Покинул он наш мир земной,
Любимый, дорогой отец родной.*

*И боль утраты до сих пор жива,
Мы слёзы льём, когда горит свеча.
И сыновья кадиш читают и грустят,
Потери боль порою не даёт им спать.*

*Как тяжело об утрате говорить,
Но мы не можем законы изменить.
И боль сильней ещё каждый раз –
Когда, Отец, мы вспоминаем вас.*

*Мы помним Ваши добрые слова,
Улыбку нежную на лице с утра,
Весёлый смех за праздничным столом
И песни, что мы пели все потом.*

*Но всё это было и прошло...
И память дней забыть нам не дано.
Мы будем помнить каждый день и час
Слова отца – родительский наказ.*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Мы благодарны всем за поддержку,
за теплоту ваших душ и сердец.*

Скорбим:
*супруга Сара Фузайлова,
Гавриэль и Лариса Юшуваевы,
Ильяху и Ирина Фузайловы,
Гавриэль и Роза Фузайловы,
зятя, внуки и правнуки.*

Годовые поминки состоятся в ресторане "Версаль Палас" 30 марта 2023 года, в 7 часов вечера. Шаббат состоится 31 марта 2023 года в синагоге "Бейт Элияху"

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ МИРЬЯМ ЗАВУЛУНОВОЙ

С чувством глубокой скорби, с болью в сердце извещаем, что 25 февраля 2023 года, на 94 году жизни, покинула этот мир наша дорогая, любимая, всеми уважаемая Мама, Сестра, Свекровь, Бабушка, Прабабушка, Прапрабабушка - Мирьям Завулунова/Бабабекова.

Мирьям Завулунова, в девичестве Бабабекова, родилась 16 января 1930 года в городе Душанбе, в семье Бабабекова Хизкия и Матовой Эстер.

Детство и юность Мирьям выпали на суровые довоенные и военные годы.

В 1948 году, в возрасте 18 лет, Мирьям связывает свою судьбу с Завулуновым Авромхаимом.

В 1949 году на свет появился их первенец, которого назвали Давидом. Но через 40 дней после рождения сына из жизни уходит её отец, и все тяготы жизни легли на плечи Мирьям. Она стала опорой и поддержкой своей матери Эстер и помогла вырастить своих братьев и сестёр.

В браке у Мирьям и Авромхаима родились семеро детей: Давид, Даниэль, Рена, Зоя, Оснат, Эдуард и Эли, которых она вместе с мужем смогла достойно вырастить и дать им хорошее воспитание, достойное образование



1930 - 2023



и профессию.

В возрасте 57 лет Мирьям овдовела.

В 1992 году она с семьёй репатрировалась в Израиль, где провела 31 год счастливой жизни.

Мирьям была стойкой женщиной, вынесшей все тяготы жизни со смирением.

Мирьям отличали скромность, мудрость, выдержка, ум и много других замечательных качеств.

Она умела прощать и отпускать всё негативное.

Мирьям удостоилась увидеть свадьбы детей и внуков, рождение правнуков и праправнуков.

До конца своих дней она была уважаемой в кругу семьи и друзей.

25 февраля 2023 года (4 Адара 5783 года от сотворения мира), через месяц после своего 93-летия, она покинула мир, оставив после себя достойное наследие.

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

Скорбящие: дети Давид и Зоя, Дима и Тамара, Рена, Зоя, Ольга (Оснат) и Давид, Эдуард и Инна, Эли и Инна, внуки правнуки и праправнуки, родные и близкие

30-дневные поминки состоятся 26 марта, в 7 часов вечера, в ресторане "Millennium" по адресу: 63-36 99 street, Rego Park, NY 11374

STONE PRO MONUMENTS



Рошел

- ~ Индивидуальный дизайн
- ~ Высококачественные портреты
- ~ Шрифт в 3D формате

Высококачественная резьба по камню.
Сжатые сроки исполнения.
Хранение памятников в крытом помещении.



ПАМЯТНИКИ

880 Jamaica Ave, Cypress Hills, NY 11208
718. 277. 7577 CONTACT US 917. 818. 5993

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ИОСИФА МОИСЕЕВИЧА ЯГУДАЕВА

С болью в сердце мы извещаем о кончине нашего любимого и дорогого отца, мужа, дедушки, прадедушки, дяди и патриарха нашей семьи Иосифа Моисеевича Ягудаева.

Иосиф Моисеевич скончался 17 февраля 2023 года в возрасте 85 лет в городе Нью-Йорке.

Его борьба с Covid была образцом стойкости и оптимизма, и даже в последние дни он встречал нас улыбкой.

12 декабря 1937 года в молодой семье физика и врача родился второй сын. Назвали его библейским именем - Иосиф.

Отец Иосифа Ягудаев Моисей Давидович был известным учёным-физиком. Мать Рена Наумовна Якубова была врачом, одной из первых женщин-гинекологов в Средней Азии. Старший брат Альберт - физик, кандидат наук, прожил короткую, но яркую жизнь.

На долю маленького мальчика выпали и счастливые дни, и тяжёлые испытания того времени. По окончании школы Иосиф поступил в Ташкентский мединститут на стоматологическое отделение, который успешно окончил через 5 лет.

Его трудовая деятельность и становление как врача-профессионала начиналась в Военном госпитале. Он проработал 30 лет, пройдя путь от простого врача до заведующего стоматологической клиникой, внося большой вклад в её развитие. Продолжает учёбу в Ленинградской Академии по специализации челюстно-лицевой хирургии. Он был не просто врачом, но и исследователем, регулярно печатающимся в медицинских журналах, неоднократно награждён дипломами и медалями.

Был женат на Нелле Ягудаевой. В браке родились



12 декабря 1937 –
17 февраля 2023



две дочери. К сожалению, в возрасте 39 лет Нелля ушла из жизни. Через несколько лет Иосиф создал новую, большую семью с Рахилей Рафаиловой.

В 1990 году Иосиф Ягудаев с женой и двумя младшими детьми репатрируется в Израиль, где он воссоединяется с мамой Реной Якубовой. Вскоре по приезду он открывает частную клинику и достаточно быстро завоевывает признание и авторитет. Последующие 15 лет он работает зубным врачом, вместе с женой растит детей и ухаживает за престарелой матерью. Выйдя на пенсию, Иосиф иммигрирует в Соединённые Штаты. Здесь его большая семья вновь объединилась, и его окружали внимание и забота детей и внуков до последней минуты своей жизни.

Иосиф был замечательным мужем, любящим отцом и заботливым сыном. Он был умным, целеустремлённым, чутким, с отличным чувством юмора человеком, идущим в ногу со временем. Его спокойный, выдержанный, доброжелательный характер привлекали к нему детей и взрослых. Для своей семьи, для родных, друзей и близких он всегда был опорой, человеком, на которого можно было положиться.

Он с достоинством прожил жизнь.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Помним, любим, скорбим: жена Рахиль, дети: Ирина, Маргарита и Александр, Ольга и Яков, Эвелина и Джулиан, внуки: Артур и Санора, Нелля и Ян, Даниел, Аннора, Яир, Номми, Нико и правнучка Александра; племянники Аделина и Роман, Давид и Мила.

30-дневные поминки состоятся 19 марта 2023 года, в 12 часов дня, в ресторане "L'Amour". Контактный тел.: (917) 575-6040 – Рахиль.

NISAN & SONS MONUMENTS

Tel: 718 258 5811 2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234. email: nisanmonuments@gmail.com

ПАМЯТНИКИ ЛЮБОЙ КОМПЛЕКТАЦИИ
ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ
КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ
3D ВИЗУАЛИЗАЦИЯ



НИСАН 646-775-5607

НЕРИК 347-600-2516

НАТАН 646-509-3570

modern
FURNITURE

Designs for Living

89-18 Queens Boulevard, Elmhurst, NY11373
718.505.2594 | modernfurnitureonline.com

"Breath Of Italian Design"

Free Parking Available

SPRING SALE



up to off **35%**



Top Grain
Leather

0%
Financing



Shop in-Store
or Online



Gifts & Deals
for Newly
Weds



Large
Selection



Fast
Delivery



Italian
Furniture



OUR SHOWROOMS

modern
FURNITURE

CANAL
furniture

J&M
furniture

ITAL
MOD
FURNITURE

89-18 Queens Blvd,
Elmhurst, NY 11373
Parking Available

T 718.505.2594
ModernFurnitureOnline.com

Store Hours:
M-Sat 10:30 am - 8:30 pm
Sun 12:00 pm - 6:00 pm

402 Broadway
New York, NY 10013
3 Floor Showroom

T 212.925.5343
NYFurniture.com

Store Hours:
M-Sat: 10:00am - 7:00pm
Sun: 12:00 am - 6:00 pm

175 Talmadge rd,
Edison, NJ 08817
Parking Available

T 732.248.8100
JnMFurniture.com

Store Hours:
M-Sat 10:00 am - 7:00 pm
Sun 10:30 pm - 6:00 pm

685 NJ 17 South
Paramus, NJ 07652
Parking Available

T 201.288.8388
ItalModFurniture.com

Store Hours:
M-Sat 10:00 am - 7:00 pm
Sun 10:30 pm - 6:00 pm